中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報
THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印　工商日報有限公司

今日出紙三大張
每份港幣壹毫
（外埠版請另議）

本報1962年下半年在港平均每日淨銷數　五六，四七七份
上數字經英國聯邦報紙銷數審核協會証明

傳美經向菲提出建議 派菲軍赴越參戰
拉曼突決定旬內飛赴馬尼剌 與麥卡柏高舉行兩巨頭會議

【馬尼剌廿五日法新社電】「馬尼剌紀事報」今日稱：美國提有建議，主張使曾受特別訓練之菲律賓部隊派往國外（尤其是南越）協助他國剿共。該報稱：美國此一建議，乃爲美國國防部官員與菲律賓軍方磋商之主題。最初，係由菲國國防部長貝拉瓏在不久前訪問華盛頓期間向其氏提出。該報稱：菲國此種曾受特別訓練之部隊，能用以對付與之相似之共黨游擊隊，而收得成效，可由菲國三軍中之特種部隊內調出。

【吉隆坡廿五日泛亞社電】馬來亞首相拉曼，今日突然決定在十天之內，親飛馬尼剌與菲總統麥卡柏高面談馬來西亞問題，同時，被延期之東協（馬、菲、泰）外長會議，亦將於拉曼在菲期間於三月之第一週內召開。拉曼之決定，尚未經官方宣佈，但相信在數日之內即可宣佈。外交界人士認爲：馬菲兩國之面談，將大有助於兩國關係之緩和，自菲國提出北婆主權問題後，兩國關係即極不愉快。據有關方面透露：拉曼突然改變其「暫不赴菲」之態度，與馬駐菲大使於本月十六日自馬尼剌返抵此間攜出報告書，大有關係。同時，菲駐馬大使亦已返抵此間任所，並於昨日進謁拉曼。

【曼谷廿五日法新社電】據東南亞公約組織秘書處今天宣佈：東南亞公約組織第八屆部長理事會會議，將於四月八日至十日在巴黎舉行。此次會議，將繼東南亞公約組織第十七屆軍事顧問會議之後召開，前此之部長理事會會議，曾在曼谷、喀拉蚩、馬尼剌、堪培拉、惠靈頓及華盛頓舉行。

程赴菲律賓從事考察旅行之前，在記者招待會中答覆各項詢問。

美大使柯勒訪葛羅米柯

【莫斯科廿五日美聯社電】美國大使柯勒今日拜訪蘇聯外交部長葛羅米柯。柯勒最近在華盛頓請示後返任。此美國駐蘇大使稱：「雙方有興趣之事」，曾提出討論，但渠未詳述討論之內容。

西方記者首次訪我游擊隊基地
中共軍充滿反共情緒 對我游擊隊多予同情
蔣經國強調決不再株守待兎

【紐約廿四日合衆國際社電】由亞洲反共基地出動的中華民國游擊隊，深入中國大陸從事活動者之人數日增。美國新聞與世界報導週刊亞洲記者周丁官稱：他是曾訪問中華民國游擊隊基地的第一名西方記者。他說：迄目前止，派往中國大陸的中華民國游擊隊已有八百七十人。返防的游擊隊員稱：他們獲得中共軍隊同情，甚至曾獲得中共軍隊合作。蔣經國說：「中國大陸的人民大多數支持我們。」蔣總統之子，中華民國國防委員會副秘書長蔣經國說：「我們不能再株守，必須以待他們的積極行動。我們必須在組織、戰鬥技術及武器等方面予以及時的支援，這是革命戰爭。我們的武裝力量，是部隊互相呼應，與外來的登陸部隊互相呼應，與大陸反共叛變的聯合實力。」

美太平洋空軍司令
奧丹尼將軍抵越
商空軍作戰形勢
美不再限制駐越陸軍隨時開火

【西貢廿五日泛亞社電】據南越官方新聞社宣佈：太平洋美國空軍司令奧丹尼將軍，昨日午後訪問越南空軍司令部，及美國駐越空軍司令資友軍上校，並晤商關於越南空軍之通訊及其活動情形。奧丹尼將軍按訪問美國第二師團…

【西貢廿五日泛亞社電】美國駐越軍事當局已經批准美國陸軍部隊士兵在若干情況下可先行開火射擊，而不必等待對方先開火。據稱：美國陸軍使用新發展之渦輪推進式之武裝直升機，將可首先向「已證實」之任何游擊隊開火射擊，而不必等待對方首先射擊，並爲此項行動，一方面人士稱：該項行動之目標係在於阻遏美國人員在南越戰爭中死亡人數日漸增加之趨勢。

預料該等渦輪推進式直升機將於保衛越運部隊，使易受到攻擊之時，在新的規則之下，將對越共部隊展開攻擊。根據定的規則，該等渦輪推進式直升機，將可在越共對彼等開火之前，先行開火。該等直升機乃在H二一式直升機之先飛入一個部隊降落地區之內，及在該等H二一式直升機降落之時，對越共游擊隊開火射擊。

【西貢廿四日美聯社電】担任戰鬥任務之兩架美國陸軍直升機，於星期日被越共地面砲火所擊落。一個槍手，已在直升機之中喪命。此係在越南內戰中陣亡之第六十二個美國人。

【西貢廿五日路透社】美國駐太平洋空軍司令奧唐尼爾將軍今天稱：美國將繼續其任務之飛行，以打擊共黨游擊隊。渠於今日內瓦協定，而不將美國空軍人員從事戰鬥任務之飛行…

台北英文報報導
中共特務在美國活動
竟有部份滲入國務院
此批中共間諜總數可達萬人

【台北廿五日泛亞社電】台北英文「中國郵報」今日又根據來自美國國家安全委員會之談話，謂中共特工人員在美國活動，以「破壞美國之國防組織」，在一萬名以上，美國如欲肅清此批份子，必須先從國務院開始。該專家謂：任何具斯科指揮下之特務人員，倘若滲入美國高級決策機構，則美國危矣。渠又稱：蘇聯對美發動洲際導彈攻擊時，美國在事前十五分鐘可以獲知，然美國有「早期警告網」之建立，但美國倘欲對蘇採取同樣攻擊行動，蘇方在三天之前，即已知道。

尼赫魯在國會證實 共軍撤出拉達克
印度已派遣巡邏隊前往接防

【新德里廿五日法新社電】尼赫魯在國會稱：「在已撤退之地區，中共已撤出拉達克，中。吾人尚未設立民政機構」。尼氏於答覆民政機構之尚未成立，是否由於中共不容設立之詢問時稱：「任何人均未阻止吾人，此事係主要須由吾方決定之問題」。尼氏強調稱：可倫坡建議，並未對印度有所阻碍。渠稱：「吾人繼續從事吾人通常所進行之工作，期待之問題並不存在，吾人準備吾人之防務，吾人不受任何期待時間之影響。」

尼赫魯又稱：迄今天在國會上證實，中共已「撤出拉達克地區，印度已派遣巡邏隊前往該地區，同時已通知中共，將於在該等地區設立民政機構後，已告知渠等保護該地區之安全。」

泰國參謀總長 乃他威上將今赴星 訪問魯斯海軍上將

【曼谷廿五日美聯社電】據泰國新聞處於星期一日稱：泰國參謀總長乃他威上將，定於星期二啓程前往新加坡之英國軍事基地，從事爲期四天之訪問。乃他威上將，將與駐新加坡英軍總司令魯斯海軍上將之邀，訪問。該項宣佈稱：渠將訪問泰林作戰學校，及英國空軍指揮所。

蔣總統力促黨員 必須服從命令 協力收復大陸

【台北廿五日法新社電】蔣總統今天促請其黨員維持紀律，蔣總統以國民黨總裁身份發表演說稱：所有黨員必須服從命令，據消息靈通人士稱：蔣總統同時矢言收復大陸。

【馬尼剌廿五日法新社電】…

陳副總統訪越 下月四日成行
再代表蔣總統赴菲報聘

【台北廿五日法新社電】據今天消息稱：中華民國副總統兼行政院長陳誠，定於三月四日啓程前往西貢，從事一次爲期四天之正式訪問。據外交界人士稱：此項日期，已經越南政府表示同意。

【馬尼剌廿五日法新社電】據權威之菲律賓外交界人士今天透露稱：蔣總統已接納菲方所提促其於下月正式訪問此間之邀請，惟蔣總統本人無法前來，而派出行政院長陳誠爲代表。該方面人士稱：此項訪問將在收復大陸之前，共在馬來西亞之要官。據稱：陳氏訪菲之日期，定於三月五日至十七日亞洲遠東經濟委員會在此間開會之後。據悉，此行將爲對一九六〇年菲總統加西亞訪問中華民國之報聘訪問。據悉：陳氏將在若干中國高級官員（其中包括外長沈昌煥在內）陪同下成行。

英帝國參謀長 赫爾將軍在星洲 與魯斯上將會商 事畢即行赴澳會議

【新加坡廿五日美聯社電】英帝國參謀長赫爾將軍，本夜從此前往澳洲，俾於星期四出席參加澳洲防務委員會會議。赫爾將軍在馬來亞作三天訪問之後，於星期日抵達此間。渠於本日曾與遠東英軍總司令魯斯海軍上將舉行會談。

蘇班特里奧指馬來 企圖進行分裂印尼
拉曼呼籲馬來青年奮起應戰

【耶加達廿五日法新社電】印尼外交部長蘇班特里奧，昨晚指摘「國際陰謀勢力現正再度進行分裂印尼」。但印尼不能生存下去，且將予以迎擊。」渠在國際記者會之招待會中，未指出馬來亞之名字，但顯然係指擊馬來亞，宣稱：「吾人鄰邦之行動，往往係受國際帝國主義之勢力所策動。」

【吉隆坡廿五日合衆國際社電】馬來亞總理拉曼稱：如戰爭發生，馬來亞所有青年將被徵募奮起揭竿。拉曼宣稱：馬來亞將盡力避免流血，馬來亞並不欲在與爪哇海峽兩岸（指印尼）之同血統兄弟之人民作一同和平生存下去。

對解決婆羅洲危機 宇丹擬定新計劃
聯國代表納拉沙漢經倫敦返紐約報告 主北婆與婆羅乃舉行公民投票

【倫敦廿五日美聯社電】一名高級聯合國外交官在此間稱：聯合國秘書長宇丹，擬訂新計劃以協助解決英屬婆羅洲前途之爭論漩渦中，曾晤英國外交部各高級官員。宇丹之首席政治顧問納拉沙漢在東南亞執行任務後飛抵此間。渠曾與英外相荷姆共進午餐，並與其他英國領袖會談。會談之主題，據悉係英屬婆羅洲三邦參加馬來西亞聯邦計劃所引起之糾紛。該三邦即：北婆羅洲、砂勞越及婆羅乃。

據悉：宇丹之新計劃，係由婆羅乃在聯合國監督下，舉行公民投票，以決定各該地之人民是否贊成與馬來亞及新加坡合併爲馬來西亞國，納拉沙漢係於上週日晚間自新德里抵此逗留廿四小時，渠最近曾訪問婆羅洲三邦，並曾與印尼、菲律賓、與馬來亞各領袖接觸，定於週一晚飛返紐約向宇丹報告。

× × ×

據悉（菲律賓所要求歸還者），婆羅乃蘇丹石油王國（印尼支持該地之獨立叛變）及沙勞越。

韓政潮暫告結束
金鍾泌以特使身份出國 各政黨允接受八項條件
朴正熙宣佈不競選總統

【東京廿五日中央社電】前韓國實力人物金鍾泌今天飛抵此間。日本外相大平正芳說他獲悉金鍾泌要在日本停留一星期，爲韓國軍事執政團主席朴正熙的「巡迴大使」。金鍾泌的突然決定前來東京，是出乎日本外務省意料之外的。同時此一行動將使日韓關係正常化的談判陷入更大的混亂之中。由於漢城方面最近的不安定，日本政府爲了和韓國軍事執政團進行關係正常化的談判正處在反對黨日益強烈的攻擊之下。當時是金鍾泌知日本外相大平正芳之間去年舉行的私人商談，使這一時十年的談判在瀕臨崩潰的之前恢復活動。由於朴正熙將軍和日本池田首相都希望儘速結束談判，再來此間担任斡旋一項滿意的協定的…

日本外務省官員們說，他們還不知道大平外相是否將會見金鍾泌或者明瞭金鍾泌來訪的意圖。

【東京廿五日泛亞社電】最近辭去一切公職之南韓第二號人物金鍾泌，今晚突將以巡迴大使名義飛抵日本，訪問一週。日外相大平正芳謂，韓駐日代表團告以金氏係以韓最高復興委員會主席朴正熙之巡迴大使名義訪問日本之南韓國家元首十天。日外交當局對金氏之突如其來，頗感詫異。唯外務省已準備接見，並未申請入境簽證。

【漢城廿五日美聯社電】軍事委員會發言人稱：退休的金鍾泌…

【漢城廿五日美聯社電】南韓軍事委員會主席朴正熙將於星期一日稱：該委員會各政黨接受其條件之後，於星期三日正式退出南韓之總統選舉。各主要政黨已於星期一日下午五時之最後期限之前，正式表示無條件接納朴氏之九項條件，其中最重要之一項，係一九六一年五月革命之參加者，如金鍾泌，於朴氏民主共和黨組織者金鍾泌暫時出國之後，即如其未參加競選，而由政界人士李厚洛稱，軍事委員會二十二位中之代表，八位代表其他政治集團之人物及三十位無黨派之政治人物，已表示接納該等條件。

東約國外長會議 四月在巴黎舉行

【曼谷廿五日美聯社電】東南亞公約組織秘書長乃樸今日宣佈：該組織會員國之第八次外長會議，將在巴黎舉行，由今年四月八日開至同月十日爲止。此一會議舉行前，該組織將先開第七次軍事顧問會議。該組織第八次外長會議進行時，會改選該組織之秘書長，以繼任乃樸之工作。

【新德里廿五日路透社電】印度總理尼赫魯今天告國會稱：印度於中共部隊撤出東北邊區之後，刻正派一軍，抑或警察巡邏隊前往該區。」渠並未說明彼等係陸、派遣部隊進入該區。

蘇空對空飛彈運印度 裝備米格廿一式戰機
刻共有十國以軍備運交印度

【新德里廿五日路透社電】據此間消息靈通人士今天稱：蘇聯無意派之印度報今天稱：飛彈與米格式戰門機之行將在此間生產之空對空飛彈，已於上週運交印度，以供給印度所購之米格廿一式噴射戰機。六架米格機已抵達印度，另有六架則定於明年運交。此種戰門機須定於未來兩年內由蘇聯在印度境內所設置之工廠負責製造。據悉蘇聯技術專家已爲米格機之交付而抵達印度，惟渠等對該等專家是否負責訓練印度飛行員，抑或協助建立一所工廠一節，並未加以說明。

【新德里廿四日合衆國際社電】據今日國防部長查文今天告國會稱：若干蘇聯米格機專家，此間與印度空軍技術人員籌商在印設立兩間工廠，以便製造米格超音速戰機。不久再有兩個蘇聯技術人員抵印。關在印度之孟買東南部之勃里哈拉斯特拉邦東省…

瑞興百貨公司

港九最新型一價百貨商店
春季大減價 最後三天

總代理 義大利名廠 超級鋼煲 "PADERNO"

贈券有效期間展期三天
至弍月底止・勿失機會

—最抵買—

義大利冷織手袋	原價	$29.95	減價	$15.50
義大利女裝西裝底裙	原價	$15.50	減價	$9.55
義大利36"封純絲花綢	原價	$19.50	減價	$15.80
義大利"芝威牌"護髮香臘	原價	$2.55	減價	$1.75
義大利"仙力夫"男裝皮鞋	原價	$99.95	減價	$79.50
義大利60X80鴛鴦毛毯	原價	$99.50	減價	$69.50
義大利男裝仕林恤	原價	$39.50	減價	$25.50
義大利尼龍浴室刷	原價	$7.85	減價	$5.95

人人日日均需熱水，但燒水費時，
如何即開即有，最好安裝（西德出品）
奇熱廠即熱電水爐
一開水掣即源源湧出

原價 $180
特價 $140
經銷處：
中原電器公司
明豐電器公司
中華百貨公司
代理：香港大華貿易公司
萬宜大廈七樓六零六室　電話：三二六七七

NATIONAL Car Cleaner
樂聲牌汽車吸塵器

欲想閣下之汽車纖塵不染，請用"樂聲牌"汽車吸塵機。
12V與6V二種俱備
使用方便。
總代理：信興電器貿易有限公司
電話：29126・29127・2128・中建大廈六〇二室
港九各大電器行均有代售
陳列室：尖沙咀重慶大廈大樓下

露咳止兒嬰施普
風傷嗽咳童兒治專
普施出品　最足信賴
普施良藥

西醫唐治安開業通告
謹定於一九六三年二月廿五日在香港皇后大道中六十三號一樓（即中華百貨公司斜對面裕泰金筆行樓上）開業特此通告
診症時間：星期一至星期六 每日上午十時至一時 下午二時至五時（星期日休息）
電話：三三七〇八
西醫唐治安謹啓
英國倫敦註冊醫生

基督教始創
仁愛戒烟院
全部新電療戒除鴉片、白粉、嗎啡、烟毒、絕對安全……
地址：九龍城啓老人街36號－42號四樓　電話八二八〇〇四

蘇俄圖與中共解決思想爭論
並準備舉行雙邊會談
再開世界共黨會議解決分歧意見
「人民日報」指摘法義共黨頭目造謠中傷

【合眾國際社莫斯科廿五日電】蘇聯已加強其與中共解決思想爭論之努力，此事今日有明顯跡象。西方觀察家稱：克姆林宮業已初步準備舉行其與中共之一次雙邊會議，而後召開世界性之共黨會議以討論思想問題。彼等列舉此等跡象，謂之為蘇聯計劃採取此初步步驟之暗示：㈠在過去數日來，指名責備行動之突然減少。㈡蘇聯恢復其對西方之強硬政策。㈢蘇聯外交部長葛羅米柯與中共大使之最近會晤。㈣蘇聯大使與中共首領毛澤東於週末在北平會晤。

【路透社莫斯科廿五日電】蘇聯共黨「真理報」今日刊登義大利共黨副總書記長之文，其內容建議於協調及意見一致時，則召開一次世界性共黨會議。義共副總書記長在該黨之「聯合報」發表上述意見，以支持蘇聯放棄思想問題之論戰，並舉行雙邊或較大規模會議以準備一次世界性會議之方針。自「真理報」於二月十日宣佈此方針之後，蘇聯各報對於其與中共思想爭論問題，大致不加評論，惟刊載其他共黨之聲明，此等聲明建議於經過審慎準備以後，舉行一次世界性會議。

【北平二十四日法新社電】中共之喉舌「人民日報」今日刊登最近澄清共黨領袖之聲明。該報繼續刊載三個月來西歐社會陣營各「兄弟黨」之抨擊中共政策，並刊登法共黨領袖與義共黨領袖陶格里阿蒂之聲明。「人民日報」自星期四日刊登蘇聯總理克魯雪夫一月十六日在東柏林大會之演說全文後，已將中共及若干參與會議世界之紛歧意見，全部加以闡明。星期五日，該報又刊登克魯雪夫於一月十六日在東柏林大會之演辭，昨日又發表二月十日「真理報」之文章，該文章指出蘇聯共黨與其他共黨討論思想之紛歧點。但迄今「人民日報」祇刊登其譯文，而未加以批評。現在該報刊登十二月十四日之演辭，並以社論指摘法共黨領袖之抨擊中共，及謂其破壞國際共黨運動之團結。該報又指摘法共黨與義大利共黨分子，破壞中共之名譽與在國際共產運動陣營中以消息、文字、黨之決定，假黨及其他方法，歪曲真理。陶格里阿蒂及其他義大利共黨分子，祇被斥為附和與不斷刊登抨擊中共之文章。此係在外國專家之意見。彼等相信中共將不久作「有力之答覆」，並表示自己係馬列主義之繼承者，並將要求各兄弟黨指摘各該黨與在其旗幟下一致行動。

【倫敦廿四日美聯社電】「真理報」今日特別報導，「中國共產黨主席」毛澤東與蘇聯駐北平大使會晤之消息。倫敦之觀察家指出，北平各報昨日完全登載蘇聯在思想爭論上之最近一切聲明，並稱，此種動作似乎在中共有來種真正要行動之前，據星期日電訊報今日稱，東歐方面之未証實消息報導：中共在原則上已同意與蘇聯人會晤，以解決彼等之歧見。外蒙首都庫倫，已被提及為有可能之會談地點。

【北平廿四日路透社電】據「新華社」稱，中共「人民日報」今天指摘法共書記車瑞，及其若干同志近論中傷中共。該報同時指摘義共之陶格里亞帝及其他領袖「誣衊」中共。「人民日報」曾刊載法共與義共領袖兩人最近聲明之全文。

甘迺迪促國會實行減稅
否則將面臨衰退
國際貨幣基金會總裁賈哥遜宣稱
共同市場國家應與非共國家合作

【華盛頓廿五日路透社電】美國總統甘迺迪今日宣稱：假若國會目前不實行減稅，美國可能在「不太遠」之未來一個時期後第一次衰退。甘氏於辯論其削減所得稅與合夥稅一百零二億元之計劃時宣稱：其稅務計劃可能並不完美，但反對人士「有提出方法，以解決國家所面臨之經濟問題的義務」。渠在會議中宣稱：「本人並非預言一九六三年面臨衰退之現象，但吾人不能逃避戰後第一與第二次衰退現象間持續四十五個月，與第三次間持續廿五個月，第三與第四次間持續廿四個月。」

【華盛頓廿五日路透社電】國際貨幣基金會總裁賈哥遜今日宣稱：各歐洲共同市場國家必須向與其他非共世界國家合作之目標邁進。渠未提及法國否決英國加入共同市場之事，但渠宣稱：「一個國家向此目標之前進」，對共同市場之末端將不太遠；本人未見此在其各個會員國之內部問題上獲得反響。渠在美國銀行家協會之宴會上宣稱：共同市場成功之理由，「渠在其他國家態度「不可能」決定之程度」。

義大利礦工
決罷工三天

【羅馬廿五日美聯社電】義大利國營礦工四千人今日因在合約談判中之工資與保險問題，實行罷工七十二小時。此次罷工係由工會之聯合領導，與非共黨領導之工聯會號召。此等礦工已有數星期未獲得工資。

中共人員抵英
洽購英航客機
英報謂作運兵之用
料美日將提出反對

【倫敦廿五日中央社電】據報導共匪空軍將領偕地勤人員十四名，已於上星期抵英國之行，將於下月據「星期電訊報」的報導說，由一名將領率領的共匪航空部將購英國之飛機，共匪空軍部人員率領的共匪專家們，已飛抵英國研究空運之用。「星期電訊報」說，共匪要與英國為開始協商。該航空器可作運兵之用，英國的技術，並可從英國之前收購二百五十萬美元。此外，英國的空軍部長及鋪位之零件，在美國與印度政府的抗議下，向英國航空公司購買其手續。

英國與巴拿馬
油船相撞
發生燃燒

【荷蘭夫勒新廿五日美聯社電】巴拿馬之三萬噸油船「米拉夫羅里斯」，今日在比利時安特衛普附近之須耳德河，與英國運油船「阿巴沙」號相撞。兩船相撞後，即起火燃燒。

社論

徬徨乎？抉擇乎？
——且看周榆瑞對海外左派分子提供的榜樣

失去自由，方知自由的可貴。得到了自由，必須對自由與不自由之間有所抉擇。許多厭惡共產暴政而投奔自由的人，都會抱有同一的感想，前大公報編輯周榆瑞，則屬其中之一。據有關報道，周榆瑞對其即將出版的英文新著「一個人須有選擇」，已決定中文書名為「徬徨與抉擇」。周榆瑞是此中過來人，當然了解由徬徨到抉擇，必須拿出應有的勇氣。他此一點，就已是為海外左派分子所提供的啓示。因為他們的處境，適都正是有機會選擇自由，但又徬徨不能自決的觀望主義者，因此周榆瑞之書，對他們來說，就有提撕警醒的價值了。

在共產極權統治之下沒有自由，此理人人了解，但在中共牢獄之內，說連放下氣的自由也沒有；若非周榆瑞現身說法，則左派人士將會指為存心誣衊，而普通人恐亦不敢置信。據周榆瑞自稱，他在大陸被囚禁期間，有「天在處處放了下氣」，就被中共衛兵指為「破壞和平」，而大加責備。共產暴政而倒行逆施至此，試問一般知識分子，何堪其辱。故有理由相信，此刻在大陸渴望自由的知識分子，由於他們都已看清中共的面目，其內心的「背棄」中共，決不會只有徬徨，祇要他們有如「鑊中之魚」，插翅難飛，即使渴望自由，亦苦於無從抉擇。惟有海外的附共分子，在已有選擇自由之機會，而卻仍在徬徨觀望不前，周榆瑞對此益感憂慮，才會想到給他們的借鏡。

可是，不管那一些海外左派人士對本身前途有何打算，即以眼前論，他們還的也決不是甘心處在中共控制之下的所謂生活。即如周榆瑞所言，在中共控制之下的新聞從業員，永使他們感到「厭倦」、「不安的」。是長期「被迫使其寫那些明知其為虛偽的東西」。我們知道，知識分子多數都有一種自尊心，他們誰不願意享有思想、言論、寫作上的自由？尤其是良心的勝說謊言，除非是他已經人性盡失，否則夜闌人靜，亦必感到無窮痛苦，而中共今天的利用他們，其實也祇是出於「倡優畜之」的心理。要是他們不能滿足中共的要求，或做不好，那只有「靠攏」、「立功」，就難保不會有被「清算」的一天。即如大陸上的徐鑄成之流，他的反右派政府和依附中共，都遠比「大公報」為早，然而當他們被「鳴放」，徐鑄成也被推落「反動右派」的深淵，陷於生死兩難的悲運。難道這些事實，還不足夠說明海外那些左派分子所以會面對的「徬徨」嗎？

在我們的觀察者來說，海外那些左派分子所以會面對自由而「徬徨」，在以前來說，或者有與中共的關係，在近期來說，則必出於待機的心理。最大的原因，是他們以爲自己身居海外，在中共尚未崩潰前，仍可以「做日和尚撞日鐘」，認為苟延殘喘便是，既然仍有他們最後選擇自由的機會。但一旦到眞正，連機緣都錯過，不單自己人格，且亦絕不理明。我們知道，祇要中共失敗，那些人都可獲得自由，而政府為了與民更始，也會對那些誤入歧途的左派人士曲予寬恕，不過應該指出，海外左派與大陸人民究有別，他們是替中共服務，其工作性質也等於是中共幫兇，就算將來政府寬大為懷，既往不咎，而是非自在人心，他們亦將難逃於社會的公論，試看以前那些曾經依附汪偽政府的所謂「前進」、「後漢」人物，有不少今天仍為海外人所不齒，便是社會人士所鄙棄，足見功罪的標準，不管政權是否伸張，還是應該存於天壤，而這就足以說明，步步效顰，必須當機立斷，愈早愈好，否則因循觀望的結果，即使自投機成功，也會為人所齒冷的。

自由是每個人應該享有的權利，但在那些被中共牽着鼻子走的人，要選擇自由就不能不應付出這兩重的代價。譬如在周榆瑞出走之前，他也曾想到妻子的安全，也會顧慮到今後的生活問題等，而這種疑慮不安的心理，可能即為海外左派分子投奔自由的最大絆脚石。然以周榆瑞為例，當他感覺到自由則不顧顧慮太多時，他的勇氣便克服了一切困難，而事實證明他的所得也遠遠於所失，因為他失去的祇是形式上的飯碗，而獲得的却是真正自由的生活與個人的人格。以飯碗和生命人格作一比較，不是前者太輕，而後者甚重嗎？

因此，在這徬徨、抉擇決定人鬼兩途的關頭，海外左派分子所眞正需要的，是面對自由的最大勇氣，而不是那種「濟世需國」的觀念心理。古人說得好：「識時務者為俊傑」，如果他們認識自由的可貴，那就應該用自己的行動來爭取，而不應寄望於他人的施與。周榆瑞走爭取自由的成功者，正好作為他們的榜樣。徬徨乎？抉擇乎？海外左派分子固多自視為「聰明人」，他們再也不應躊躇不決了。

由太平洋島國
組織反共聯盟
包括中日菲澳紐
菲衆議長有此擬議

【馬尼刺廿五日美聯社電】據「馬尼刺紀事報」於星期一日稱，菲律賓衆議院議長維拉里爾已擬想由太平洋各島國組成一個反共聯盟，此一聯盟，將包括日本、台灣、菲律賓、澳洲及紐西蘭在內。據稱，維氏在演詞中發表此項談話。

據購買子爵式飛機。維英國海外航空公司的管理報導已協議成交，飛機數量較大，因此的「據說有六架」但也更適宜於運兵，預料美國與日本也將提出相同機的反對。截至目前並沒有這飛機運往北平的消息。

荷蘭
印尼
外交代表已定
傳將復交

【吉隆坡廿五日法新社電】外交界傳荷蘭與印尼恢復外交之期已可期，荷蘭政府已內定駐中國大使代辦卡丁為荷蘭駐印尼之首任代辦，並已委託聯合國秘書長將此事轉告印尼政府，以徵詢其同意。印尼方面則傳亦內定以蘇班德里約之長廉哥諾為首任駐荷外交代表。

美影都定今日將宣佈
競選金像獎候選名單
碧血長天將提名角逐最佳影片

【好萊塢廿五日美聯社電】好萊塢將於今日宣佈競選金像獎提名名單，巴拿馬斯、籌拔普星期日、被得奧杜爾與馬斯特羅尼安、角逐最佳美國影藝學院本屆金像獎最佳女星提名有安妮班克勞馥，像獎候選人與候選影片之名單，而終片中之「愛者風流」一片中之劉拉茲彼之國電影界此一年一度之盛事，如蘇菲亞羅蘭、伊莉莎白泰勒等都被提名，而在角逐之盛事，照目前之形，本屆金像獎之頒獎，將於今年四月八日舉行之傳統性頒予，將從其國際性。一般人士認爲：義大利「一片一刻有大選最佳影片之可能，此片之男主角馬斯特羅安尼則可能獲得最佳男星之提名。柴納克製之「碧血長天」一片亦爲角逐最佳影片之強片。此片描繪第二次世界大戰期間西方盟軍登陸諾曼第之經過，爲一片而使用多種語言之第一部影片，即美、英、法、德四國官兵分別在片內用本國語言。美國已故影星加力奧尼爾所撰「長夜以繼日」一劇拍成之影片，爲角逐最佳影片之影片，候選最佳女主角者則有蘇菲亞與羅蘭之「打殺瑪格麗特」之「一個與玫瑰日」、「簡短女教師」、「伯之外傳」、「中國東北候選人」等片之競爭。依照預測：當選最佳男主角候選人名單，將爲格力哥利柏克、畢蘭加斯特、米高靖所得。

索馬利共和國首都
五萬人舉行示威
發生流血衝突十七人受傷

【羅馬廿五日法新社電】據大利通訊社今日報導：索馬利共和國首都摩加底沙，昨日有五萬人示威，當中有十七人受傷，其中包括警察四名在內。示威群衆係法屬北部邊區居民要求自決之土地，在阿比西尼亞邊區之英國與肯亞間比鄰之地區，作爲示威遊行者之居地。據稱：有人示威遊行發生衝突時，後四名以上者，再有十五人受傷，其中之四名警察受傷。惟有不少車輛爲暴衆所毀。

【內羅畢廿五日路透社電】非洲索馬利共和國外交部發言人，今日由該國首都摩加底沙以電話告路透社記者稱：索馬利共和國對法屬北部邊區之一部分劃出主權，要求英國政府，因星期五以一照會於上星期五以一照會，遞交英國政府，要求英國與英國交涉從中調解，以對付英國。

阿杜拉
剛果總理
訪問比利時

【布魯塞爾廿五日美聯社電】剛果總理阿杜拉今日由利奧波德維爾抵比利時，此行係應比國政府之邀請，爲一九六〇年六月三十日剛果獨立以後，一個剛果總理首次訪問比利時之行。

美國以巨款貸印
總額二億四千萬元

【華盛頓廿五日美聯社電】美國星期一宣佈以二億四千萬美元貸款給予印度，作建設之用。此項貸款中，約一億四千萬美元係來自「美國國際開發總署」，用於發展印度之外計劃，其餘之一億美元用爲美國與印度合作之發展貸款，其中之一億美元爲美國援外計劃史上最大之純粹經濟貸款。此項貸款，並將全部用於美國，即用以購買美國之物資及服務。

【華盛頓廿五日合衆社電】美國之援助印度貸款總額，係於一九四八年開始以來，由美國政府給予印度之最大一筆貸款。又此項貸款之中，有九億一千萬美元，係以購買美國農產品等方式，以九億八千萬元之發展貸款及協助，給予印度。此外，美國以前兩年期內之貸款之一部份撥助。

【華盛頓廿五日美聯社電】美國之援助印度於一九五一年，自四月之最初兩年後，得到新印度在五年計劃中之援助。美國新貸款，此項新貸款，將以五年內撥付之計劃，亦將於今年內付出。

日去年破獲
毒案二千宗

【東京廿五日中央社電】日本厚生省報導，去年被破獲之毒品案件，共有二千零十宗，共逮捕了二千四百一十八人，被捕者中包括外國人二百四十四人，其中華人九十二人，韓國人一百九十六人。

非洲學生數百
仍被留保國境
拒予出境簽證

【保加利亞廿五日美聯社電】多哥學生四人今日報導：保加利亞...

菲外長貝拉茲
昨施手術
傳患癌病

【馬尼刺廿五日美聯社電】菲律賓外長貝拉茲，於今日再次開刀，醫生指出，渠患胃癌症。在菲律賓民族總醫院施手術，並在菲律賓軍人紀念醫院。據貝拉茲之女兒說，已將其一部份之胃切除，據部四周之細胞組織，此爲「大手術」。拒絕另作評論，惟謂其狀況良好。

美將試驗
無翼太空飛機
由人駕駛飛行

【加州愛德華空軍基地廿五日美聯社電】美國將試驗特種無翼太空飛機，此機將裝於B五二轟炸機之下，載往遠空大氣層後，在十萬呎之上空飛行與着陸，此機名爲「M二」號，此機如果飛行成功，將使美國太空人在太空實驗及研究方面，予以所進之機會。

圖片說明：來華訪問的伊朗衆議院指導委員會委員長海克爾（手持帽者）、伊王御前侍從阿拉溫及伊朗決策委員會秘書長卡才朔，於二月廿四日由外交部官員陪同參觀石門水庫的工程。（中央社）

曼斯菲爾等向甘迺迪報告
主減少對東南亞援助
對南越局勢表示不安

【華盛頓廿四日美聯社電】美國參議院一個委員會（以民主黨參議員曼斯菲爾爲首之四人組成）之一報告，促請甘迺迪總統估計美國對東南亞若干地方援助計劃可以結束。報告是應甘迺迪之請而作的，內謂一九五〇年以來，美國對東南亞援助之總數已達五十億美元之鉅，但多數不見效果。曼斯菲爾對於南越局勢表示深懷關切，渠謂美國協助南越於七年前之努力，至今七年來南越之困難依然存在，「一九五五年，南越之獨立政府，惟經之後，經濟和社會的發展已停止，七年後，美國的援助到二十億美元，然而，南越仍在越共的困擾中。」

【華盛頓廿四日美聯社電】美國參議院外交委員會成員曼斯菲爾等四人，以民主黨參議院領袖曼斯菲爾爲首之參議員報告書要點如下：㈠寮國——局勢遲緩而危，直至一切外國軍撤退，其中央政府權力完全到達各方，局勢仍未穩定。㈡高棉——美國對柬的援助成效不彰。任何外國或寮國內部的一派企圖利用美國援助以現有之力量，以謀其自身利益，將使該國現在之和平解決的可能減少。㈢柬埔寨——柬已成為東南亞最穩定和進步的國家，該國內部的目前和平已可預見，成為東南亞國家可以利用其調停在柬、寮兩國之邊境糾紛的處理。

解釋接收銀行之事
尼溫將軍接見五國使節
謂三個月內予賠償

【仰光廿三日路透社電】緬甸革命委員會主席尼溫將軍與五國大使會晤，並解釋及闡明私立銀行收歸國營之事。此五國大使爲英、印、荷、巴基斯坦及中共。彼等之利益均被緬甸政府之接收。計有十間外國銀行及緬甸人擁有之銀行十間。軍方已發布命令，並指示各部下官員接收各銀行，以總經理之身份接收各行行。各銀行之外國職員，將在三個月內獲得賠償。

【仰光廿三日路透社電】緬甸政府發表聲明：謂我們的國家仍有困難。

電訊縮輯

【曼谷廿四日美聯社電】寮國遷都國王地區日之巴色，將於今年三月一日實行衣料配給。古巴政府星期日宣佈，一切物資之一行動，由於副總理兼衛生部部長加斯特羅...

伊拉克總統亞里夫稱
決心將共黨肅清
謂共黨爲阿剌伯最壞敵人

【開羅廿五日合衆國際社電】據今日報導，伊拉克總統亞里夫聲稱：渠之政府決心將伊拉克境內之共黨份子連根拔除，因爲此等份子係阿剌伯人最壞之敵人。亞氏對一週刊之記者在談話中稱：「共黨國家對阿拉伯政府所施之之現行態度，不會因為無端干預伊拉克之內政。」亞氏稱：「吾人認爲，有將伊拉克境內共黨份子連根拔除之必要。」亞氏稱：「吾人將竭力努力，以達成此一目的，因共黨份子係阿剌伯人最壞之敵人。」亞氏稱：於本月八日領導政變推翻卡塞政權之伊拉克全國革命委員會係由文武人員組成。此等人員之姓名爲何，亞氏未曾透露。

歡迎英國女王伉儷
紐爾砵六十萬市民
一男子身懷匕首被沒收

【中央社合北廿五日電】國防部發佈：今天澳洲紐爾砵市長六時四十分到附近的距離向馬祖列島射擊了十一發。

【澳洲紐爾砵廿五日美聯社電】英國女王伊麗莎白及王夫菲臘親王，週一晨駕臨此間時，約六十萬人之衆，彼等受到熱烈歡迎，並受到乘車前往市政廳之花車，以及帝王軍、樂隊、遊行人員等之遊行，途經四十八分鐘。今晨彼等離該遊藝會時，市政廳時，警方曾在該遊藝之附近沒收一名中年男子六寸長之匕首一件。彼等定於今日赴塔斯馬尼亞。

香港上海滙豐銀行啓事

謹定於一九六三年三月一日（星期五）爲敝行

觀塘分行開業

行址設在九龍觀塘裕民坊地段第一九六

經營：銀行各種業務

並設有堅固安全保管箱租賃租值廉宜手續簡便

各界惠顧　無任歡迎

東亞銀行有限公司第肆拾肆屆股東常會通告

敬啓者本銀行訂于一九六三年二月廿七日星期三正午十二時在德輔道中門牌第十號本銀行議事室舉行第四十四屆股東常會爲省覽一九六二年總結與董事會及核數員報告並選舉董事及聘請核數員等事屆時敬請股東諸君依時賁臨指示一切

再者本銀行訂于一九六三年二月十六日起至二月廿七日止在此十二日期內暫停轉股過戶

香港一千九百六十三年二月五日

承董事會命總經理簡東浦謹啓

廣東銀行有限公司股東尋常年會通告

總行本公司定于一九六三年三月十五日（星期五）下午三時在香港德輔道中六號本公司召開股東尋常年會處理下列事宜：（一）審核一九六二年度董事會報告及核數員報告及賬目（二）選舉董事（三）聘請核數師及（四）指定開派股息及紅利日期等事宜凡我股東務請依時惠臨指導為荷

再者本公司股份自本年三月二日起至三月十五日止（首尾兩日在內）停止過戶合併公告

一九六三年二月二十三日

承董事會命總經理雷賓材啓

英皇御准香港賽馬會

會員通告

爲一九六四年預約馬事

本會經已訂購一百一十匹預約馬，以備在一九六四年出賽，現請本會各會員定購該批馬匹。

每匹馬價爲港幣四千五百元，該數包括運費並由本局接收馬匹之日止之馬費在內。

定購申請書之格式紙，可向跑馬地大厦九樓本會司理處辦公室索取。

所有定購者必須以支票支付，又各定購人之定購申請書必須在跑馬地大厦本會辦事處於司理之前當面簽字。

定購名單將於一九六三年二月廿八日正午十二時截止。

茲承董事局命，特此公佈。

一九六三年二月十五日

司理吳嘉士

市政事務署

本署在一九六三年二月廿二日憲報公佈招商承投：

（一）在香港及新界各海灘售賣汽水、雪糕及冰凍糖製食品權；及

（二）在大浪灣海灘指定地點內架設帳幕租賃與市民使用。

投標格式紙及詳情可向香港大會堂低座政府新聞處西座上三樓本署索取。

此佈

市政事務署署長　晏韓

香港警務處佈告

查本處於一九六三年二月廿二日憲報公佈招商承投下列各標：

（一）供應香港方面監禁犯人，證人及拘留犯膳食。

（二）供應九龍及新界方面監禁犯人，證人及拘留犯膳食。

投標表格及詳細規章可向警察總部（伙食部）索取。此佈

警務處處長示

警務處佈告

警務處於一九六二年十二月二十三日奉總督令將中區一具屬辛高福甘貝飛仙翁蘇鐘頭一二·八及八〇米離內附測光設可入一二〇及三三六米離軍林綠色皮箱及響如有失主能證明屬實者請打電話八〇〇三三一轉內線五二四或親赴油麻地警署警司向鈞警主任接洽領回

署理警務處處長必明達

香港工務司署公告

（一）左列各政府機關擬招請學徒多名

（甲）工務局機械及機械工程部

（乙）工務局水務部

（丙）九廣鐵路局

（二）待遇：按月計薪，每天工作八小時每月底薪由港幣廿八元起至港幣一百卅六元分四次遞升，另加生活津貼，此種生活津貼按期調整，目前數字每月八元正。

（三）資格：（甲）年齡由十五至十七歲（西曆計算）以出生證或身份證爲據。

（乙）學歷：英文新學制第三年級或同等學歷

（丙）身體健康

（四）考試：申請人須經過英文及數學考試，如被選面試時，將受智力測驗

（五）學徒契約及訓練：申請人一經取錄，須簽署學徒契約，受訓練期內須參加香港工業專門學院所開辦之日班及夜班，每年學費爲六十元正，從學年開始時一次繳付。

申請書表格可向郵局或九龍紅磡香港工業專門學院索取，須付上填妥姓名住址及貼定郵票之信封，此項表格填妥後須在一九六三年四月十六日以前送回香港工業專門學院院長當閱。

工務司英格理

香港政府公告

爲聘請公務員事

茲擬聘請：

（一）壹級及二級工目（工務局）

（二）式級文員事務助理員（市政事務署文員事務部）

（三）三級測量師（工務局）

（四）打字員（女性）

有關上述職缺詳情，請查閱本日英文報紙。

此告

請用 士廉韋紅色清導丸

通暢腸胃可使百病不生

士廉韋紅色清導丸消除：頭暈·頭痛·發疹·胃弱·肝痺

PINKETTES TINY PINK LAXATIVE PILLS

士廉韋醫生藥局監製

各處藥行均有代售

紅色清導丸

總代理：瑞昌西藥行

DW 66

西德國防部長籲西方盟國 加强大西洋聯盟力量

西德仍將與北約國家站在一起 哈塞爾明與甘迺迪商有關問題

【華盛頓廿四日美聯社電】西德國防部長哈塞爾星期日晚間呼籲各西方盟國為自由世界共同防衛之利益而團結，加強大西洋聯盟之力量。哈塞爾抵達華府時宣稱：「德國如以前數年一樣，與北大西洋公約組織站在一起」。此為美國國防部之上賓，因受大西洋與美國風雪所阻，延至昨日下午九時左右（格林威治時間星期一晨二時左右，香港時間上午十時左右）抵此。此為與美國之第三次。哈氏稱：「可惜」渠僅在此逗留三天。彼謂：渠對會晤甘迺迪總統極感愉快。渠定星期三與甘氏會晤，屆時美國國防部長麥納瑪拉及國務卿魯斯克將與會。渠稱：「吾人將商談一連串問題。」渠並舉出此等問題包括共同防衛問題，美國建議建立多邊核子力量問題，以及渠所謂加強北約力量之問題等。

【波昂廿四日合衆國際社電】西德國防部長哈塞爾，今夕乘機往華盛頓，與甘迺迪總統作高階層會談。此為商談防衛西歐之多邊核子部隊問題。渠將于今夕東部標準時間下午八時抵華盛頓。此係渠首次之訪美。渠將訪晤美國務卿魯斯克、國防部長麥納瑪拉及總統。

有關管制北約核子部隊 與英潛艇裝北極星飛彈

美英會商未獲結果 移北約理事會商談

【華盛頓廿五日路透社電】據此間英國大使館本日宣稱：英、美兩國對於彼等所提出將彼等一部份艦艇部隊歸由北大西洋公約組織所指揮之建議，並未有採取若何明確決定。英、美兩國關於此項問題及關於出售美國北極星式飛彈俾在英國潛艇裝置安排辦法之會談，經於去週在此間舉行。據華盛頓郵報外交方面通訊員本日報導稱：雙方並未能同意關於將部隊撥歸北大西洋公約組織節制之一項特別計劃。英國大使館發言人謂：該報之消息，「並不完全」，但該發言人承認該消息所敘述之各項問題，係曾在此間商討之。該等問題。據該報宣稱：英國曾希望剛於設立一個十國軍政管理委員會，俾作為在北大西洋公約組織內「一個核子託管集團」而活動一事，能獲得協議。英國之目的，係在於迅速造成將在該同盟國內恢復團結意義之若干事情，因法國否決英國加入共同市場會使人發生粗劣刺耳的感覺故也。該十個國家（若非係攜得彼等本身之核子武器，即係攜帶能使用該等武器之飛機）為美國、英國、加拿大、法國、西德、義大利、土耳其、希臘、比利時及荷蘭。據該報宣稱：美國曾反對英國該項計劃，因深恐該計劃可能妨碍對成立一枝北大西洋公約組織多邊核子部隊較為長遠的計劃。據英國大使館發言人評論稱：「現時實不能有援致明確決定之若何意向。各項商討，將在巴黎組織在北大西洋公約組織理事會舉行，該理事會現已把握該項問題。」渠謂：所要商討之一項問題，係一枝北大西洋公約組織多邊部隊之成員（包括一開頭即參加該核子部隊之國家），分派該等部隊之佈狀及指揮與控制之軍事系統等項問題。該發言人謂：「此等問題，將指出控制該等部隊解決之途徑。」據國務院昨日宣稱：雖則關於將戰略部隊歸由北大西洋公約組織節制之問題，將移至在巴黎之北大西洋公約組織理事會商討，但關於北極星式飛彈問題之會談，將於本週在華盛頓繼續舉行。

利比亞巴爾斯 地震未已

同時引起狂風暴雨 使受災者情況更苦

【利比亞巴爾斯廿四日路透社電】新地震今日震撼此傷殘地區，及傷毀此間約十八哩外托比遜特海岸城市的秩序。目前未有報道傷亡。英西關奈卡司令部公佈，祇須尚有需要，英陸軍的救濟工作將繼續進行。先是當地軍官稱，他們的工作可能由今晚停止。利比亞總理與特要於巡視巴爾斯時公佈，損毀的市鎮將在新地址重建，已立即開始設計。

【利比亞巴爾斯廿四日合衆國際社電】美空軍官方稱，上星期四日此間地震死數百人之後，今日惡劣天氣，阻碍了利比亞及英、美人員的救援工作。此間空軍救援隊發出的聲明稱：「救援隊由市中商業區發掘中發現及掘出屍體及受傷害之際，狂風暴雨使無家可歸的人家更為愁苦。為減輕其痛苦起見，美空軍及英當局正趕運糧食及救急的糧食。西關奈卡城於上星期四日下午七時卅分，發生利比亞有史中最猛烈的地震。第一次地震之後繼有連串的小地震。今日正午傷亡報告已列出有超過二百名傷者在巴爾斯軍事基地醫院接受治療。除地震災民之外，該城鎮醫院的病人，亦於醫院遭地震毀之後，遷往該軍事基地。由市中心的瓦礫中已掘出屍體超過二百六十具，在當地的英國搜索估計尚須掘出屍體二三百具」。

利比亞政府拉斯空軍基地，美空軍第七十二空軍基地大隊司令德迦上校，接得利比亞政府官員要求之後，已趕將醫務人員及供應品運送西關奈卡。空中救援隊人員已……

日本棉紡業議決 削減美棉進口額

惟事實上一時尚難實現

【泛亞社東京廿五日電】日本棉紡業協會已議決以削減美國原棉進口量作為基本政策，逼迫美國正其加緊限制日棉織品入境計劃。消息透露人士謂，削減美國原棉進口量，事實上一時難告實現。蓋美國原棉現佔日本原棉來源之絕大部份，以一九六〇年而論，竟佔外國原棉入口量百分之五十三，而且日本已接納總額六千萬美元之美國棉花信用貸款。

圖片說明：圖為巴黎時裝設計家鮑爾奧設計之柄形黑白相間服裝，帽上綴有黑花以為裝飾。（美聯社）

尼泊爾勢將引蛇入宅 中共加緊築藏邊公路

並擬派人員進入尼境 美印警告尼泊爾促慎重從事

【加爾各答廿五日法新社電】加爾各答之「自由新聞報」載：中共從拉薩至尼泊爾首都加德滿都之公路，已接近完成。其在西藏境內之部份路段，可謂已經完成，中共之軍事車輛，已可從拉薩直達距離尼泊爾邊界六英里之處。中共與尼泊爾政府協定，由中共修建該公路之事，已引起尼泊爾政府之恐懼。中共已向尼泊爾政府提出要求，欲派該工程人員至尼境，協助建造從邊境至加德滿都一段公路，尼泊爾政府亦不能拒絕。此間人士相信：「此舉將引起嚴重之後果」，現時美國與印度兩國均已向尼泊爾施行壓力，促其慎重從事。

……中國參謀總長彭孟緝上將在參觀了這次大演習的美軍事官及支援演習的有關人員……並在美國軍事顧問團中部隊的中美傘兵部隊演習……

巴基斯坦外長赴平簽訂邊界協定

【喀喇蚩廿四日合衆國際社電】外交部長布托定星期三啟程前往中國大陸，預料渠將於二月廿七日或廿八日在北平與中共簽訂邊界協定。……

【新德里廿五日法新社電】印度總理尼赫魯今日在國會中說：不管巴基斯坦與中共達成何種協定，此項協定……

中美傘兵演習昨結束 美空降部隊今日返防

兩國軍事首長讚揚演習極成功

【台灣．屏東廿五日中央社電】中美空降部隊聯合軍今天發動了一次猛烈的拂曉攻擊，將負隅頑抗的「敵人」擊退，攻克了最後兩個預定佔領的目標，圓滿的完成了為時三天的「天兵三號」空降大演習。中美傘兵聯合軍今天經過四小時激烈的戰鬥，美軍空降部隊于中午十二時攻克了石坎山和鳳凰山，國軍傘兵部隊也于中午十二時前將南勢崙和螺蝶兩目標區的「敵」殲滅。這支聯軍于下午二時在鳳雄村和南下的國軍地面友軍會師後就旋踵回屏東。

這個定名為「天兵三號」的中美聯盟聯合作戰演習，係于廿三日上午八時在台灣南部下淡水溪平原地帶實施空降開始，前後歷時三天，數千名中美傘兵英勇將士和幾百萬磅重的裝備，大砲車輛在中美戰術空軍的支援下，順利的降落目標區，按照預定作戰計劃，進行了三天的攻擊戰鬥，最後造成任務獲得全勝。有「響石部隊」之稱的美軍第五〇三步兵空降戰鬥群第一營，參加了這次「戰役」。這支部隊由美國空降戰功的英雄羅文上校親自率領，從琉球基地起飛來征，演習結束後，即將于明日返防。

英國首席代表葛柏稱 禁試核子談判陷僵局

美首席代表責蘇玩弄視察數字

【倫敦廿四日美聯社電】日內瓦禁止核子試驗談判之英國代表葛伯特今日在倫敦機場宣稱：此項談判已陷於僵局。葛伯特由日內瓦返此，準備向政府請示。渠稱：「東西雙方意見之分歧，現時比以前更甚。余對談判中之目前情況感到失望——當然，並非絕望。」

【日內瓦廿四日美聯社電】美國首席代表福斯特今日宣稱：蘇聯提出每年視察二次或三次之數目，……除此兩個數目字之外，其餘均不明。而且此數目或可成為一個幻想，除非吾人能找出數目與一種有效控制制度相聯，使其有確實意義。」

【日內瓦廿五日美聯社電】……突然離此返莫斯科……

非政府痛下決心 肅清香烟私梟

破獲走私進口美烟 付之一炬不再拍賣

【馬尼刺廿五日法新社電】據透露，自今年一月以來，該抄獲之走私香烟價值二千五百萬菲元，其中一千五百萬元已拍賣。該委員會承認在拍賣市場上，購買此種走私香烟者，有時即為走私烟商本人。總統府所指定之反走私委員會聲明：一千萬菲幣之美國香烟，將付之一炬，而不公開拍賣，以免其復回私販之手，以示政府肅清走私之決心。該批香烟將于下月初付之一炬。

美外交信差惹麻煩 與菲外長同機 被指抓頭下機不禮

【馬尼剌廿五日法新社電】美國外交信差柯里亞斯，今日矢口否認渠於上星期六日自香港與非國防部長貝拉茲同機到達馬尼剌時，有意與後者爭先下機。柯氏被指「對部長不敬」，渠大叫冤枉，謂本身因其職務上之必要，必須先下機照顧外交郵包，至於下機之後，渠「仍然是跟隨部長夫婦先走」。據非方稱：柯氏欲下機時，有一名檢疫官阻其勿動，渠則不聽。按兩人所乘者乃一般之客機，亦即同付機票錢，而並非官方之免費專機。外交郵袋裝在飛機之行李倉內，故信差一……

世界第一富人 擁有公司七十間 終日似癡如呆

【倫敦二十四日合衆國際社電】世界第一富人保羅蓋提，擁有公司七十間，此龐大組織遂於方小時替他賺來四千鎊之鉅，惟這人腦筋遲鈍，終日如愚似癡，今天說我恨不能想同億萬的財產一走，是再好不過，但負累太重啊。按保羅之父，小本起家，初時在阿克拉瑪州從印第安人處買到田地數英畝，所花僅二百鎊，殊知該田下全是油，因此發跡的。

二百碼外湖中怪物之背的照片。

【倫敦廿四日法新社電】一名英國倫敦自然學家，今日表示他們堅信某種龐大生物，成為名目於蘇格蘭的尼斯湖。所謂尼斯湖的怪物，成為居於蘇格蘭的尼斯湖。爭辯主題已超過三十年。保守黨國會議員蓋娜斯中描述去年十月他們在尼斯湖探險的經過。史氏宣稱：「尼斯湖的生物，不論其為哺乳類，爬蟲類，兩棲類，魚類，或介殼類，其體積之龐大，已值得作嚴謹的科學調查」。這氏即出示在海岸九年運得自治後被選加坡邦……

【曼谷廿五日泛亞社電】據泰國官務處消息：柏翁昭亞努親王，因公主曉昭湄瑪麗女親王，特與平民結婚，故依照皇族法向皇上辭准昭湄瑪麗女親王離其親王爵位，經皇上恩准。

【吉隆坡廿五日泛亞社電】馬政府新聞及廣播部次長伊士邁尤索夫宣佈：馬來亞聯合邦國歌，於今年八月卅一日將成為馬來西亞聯合邦國歌，但婆羅洲地區仍可自行制定其州歌，一如新加坡於一九五九年獲得自治後採用新加坡邦歌然。

國際剪影

中共圖鎮壓回胞

錫金傳出的消息已證實

現已進行分散回教社會，封閉回教廟宇和學校。由於與世界隔離，致數千萬回胞的處境與抗暴行動，外間知之不多。（邑）

中共政權已進行分散大陸的回教社會，及封閉回教廟宇和學校的運動。這是根據來自中國大陸的消息。它們證實較早些時從西藏經由錫金傳出的謠言。

新疆，最近叛亂的省份，位處於外蒙古、蘇聯、喀什米爾及西藏之間。它是最大的和最險峻的省份，面積佔中國大陸的六分之一，但人口祇有五百萬。該省位於巴基斯坦、阿富汗的西南角，與綿甸和越南邊境。

此外，中國西北其他的礦產，但發展甚微。此外，一九六二年底發生叛亂事件。

中國大陸的回教學校，今天祇存在少數，而阿剌伯文的回教的聖經（可蘭經）是阿剌伯文寫成的，已被禁止了。

在外間世界，很少人知道中國大陸的回教徒（一個虔誠的少數民族，人數約二千萬人強）對中共的高壓手段的抵抗，將來或許引起關心。

回教徒不安的消息，時常傳抵外間世界。他們有時出現於共黨的官方出版物，但人們多數依從道聽所聞的。因為沒有外交人員或新聞記者住在回教徒聚居的省份，祇由商人及旅行者供給多數的消息。

回教徒從來不參與把女兒嫁給非回教徒，他們自己卻時常討中國妻子，而這些妻子也變成了回教徒。

在過去三百年來，回民叛變時常發生。

然而，由於幾個因素，大陸回教徒的重要性，遠超他們的人數比率。他們大多數聚居於重要的省份，沿着那長逾四千哩的邊界……

保守的估計，把大陸回教徒人數估作二千萬至二千五百萬份，但許多人士說，回教的人約共七千萬，不管怎樣，甚至七千萬也祇佔大陸七億人口的一個小數……

以色列綠化沙漠漸成功

在阿刺伯三面包圍下

基於特殊背景，以國出現了共產形式的農場達二二五個之多。（江諷）

……

馬來西亞麻煩頗多

麻煩多係來自外間，最主要的係共黨，因聯邦成立後，他們便沒有機會攫奪新加坡與婆羅洲政權。

一對東南亞邊區領土進行延緩的共產黨政治攻勢的梅加坡……

……

準備核子戰爆發 美建地底指揮部

・榮英・

……

稱霸世界客機市場的美飛機廠多放棄產新機

但英法荷卻因獲政府補貼，都致力於超音速運輸機的製造，並會在市場上獲更大進展。

・江夏・

……

這是美國目前作處女航中的波音七二七型

美一報人論述戴高樂的狂妄

……

曾被警方追緝兩年「八大仙」首領落網

在鴨脷洲戲院內被反黑組捕獲

【本報訊】一名被警方追緝兩年，疑爲黑社會頭子「四二六」紅棍的男子，前日在香港仔鴨脷洲明星戲院被拘捕，該男子綽號「齊維」，年四十歲。

據說：「齊維」兩年前在深水埗石硤尾區開一個名叫「八大仙」的黑社會組織，自命爲該組織的首腦人，在深水埗區一帶招搖，引起警方注視，曾一度下令追緝，但他耳目甚多，逃匿無踪。直至最近，警方據報彼入又沼細於香港仔鴨脷洲。警方查悉後，卒於前日下午由反黑組大批警探將之拘捕。

又訊：又一名十四K三合會「白紙扇」，昨在北九龍裁判署審訊，被判入獄半年，出獄後監視行爲兩年。

被告男子徐××，卅二歲無職業，住石硤尾徙置區F座××號。被控二月廿四日，身爲十四K三合會四一五白紙扇。

反黑組帮辦鄭興斌申述案情稱：二月廿四日下午十時，警方到石硤尾徙置區將被告人拘捕，查出被告人於一九五〇年加入和安樂三合會爲四九仔。一九五五年，轉入十四K成爲四一五白紙扇，活躍於石硤尾。

義大利門戶大開 歡迎外國貨競爭

並無雜稅加以限制 義貿易局長昨抵港表示

【本報訊】義國海外貿易局局長戴樂萊，昨由楊馬來港參加下月一日在港舉行之義大利工業產品展覽會開幕典禮。

戴氏說：香港在遠東及東南亞佔有重要商業地位，所以在港舉行規模宏大及有重要價值的展覽會，目的在使香港人士對義國貨品質素有更深切認識。預料該次展出會，係今年遠東所有展覽會最大規模之一，同時也是單獨由一個國家所主持的最大展覽會。

戴氏又說：義國在今年內將會在遠東多個不同地區內舉行八十個貨品展覽會，下週在港舉行之一個展覽會特於本年五月在新加坡舉行，但星洲之展出範圍較小，貨品方面亦只限於電器及家庭用具。

他說後強調港義兩地貿易重要性說：在一九六二至六三年度，義國輸港貨品總值七百五十萬英鎊，而由港輸義貨品總額一百七十萬英鎊。至於外地輸入義國貨品，一九六三年比六二年增加了百分之四十。義國對外輸入並無其他限制，歡迎外國貨品入口競爭。

紐國對外貿易局局長戴樂萊昨日抵港。

海事法庭研究 九龍鏵沉沒案

獲救船員出庭作供 兩個浮泡呈堂作証

據高里亞檢察官申述該「九龍鏵」號拖輪於去年八月廿一日駛港，廿四日抵上海，準備將一艘曾被火燒毀機器之擱淺船拖來本港。該拖輪是在卅一日因大量海水沖入而致沉沒，僅餘一名船員郭開生還，彼曾在海上漂流三日三夜，結果在中國大陸被救起。當日颶風「溫黛」襲港時，其風力極大，最高時速達一百六十海里。

生還之船員郭開供述當日目擊該拖輪沉沒之經過，兩個「九龍鏵」號浮泡被帶上法庭作証。

該拖輪在颶風「溫黛」襲港時失事沉沒，除一名獲生還外，其餘三十名船員，全部失踪。

海事法庭昨晨在立法局會議室舉行，聆取有關方面証供，今晨將繼續研訊。

海事法庭法官爲懲根侯官，高文氏船主及迪惠遜船主協助。高里亞檢察官代表本港海事處出庭。希路律師代表九龍鏵船塢，夏馬殊律師代表其中一名喪生之船員之家屬出庭旁聽。

遠東英軍總司令 尼高波特抗儷 明日來港訪問

【本報訊】駐遠東英軍總司令尼高波特爵士伉儷，定明日抵港，作辦別訪問，并將拜訪港督。

波特爵士在港逗留四天，將遍訪港九新界各軍事單位，然後返新加坡轉赴英國。

澳門新租例

住屋租約期滿仍可續租一年 商業樓宇則可續租兩年

屆期同獲一年租金作搬遷費

【本報澳門訊】此間租務新例規定：倘業主租約期滿取屋時，住客仍有一年寬限期，期內住客按月交租，至寬限期滿遷出時，業主得以一年租金補回給住客作爲搬遷費。

如屬商業性樓宇，亦不論租貨期間多少，照上述條例，於租約期滿時，有兩年寬限期，在寬限期滿遷出，業主也要補回一年租金給搬遷費。

如住客欠租，作分租或抵押租約等，因而發生租務糾紛時，住客應延律師向法院申請，仍難獲得勝訴。

戴氏又說：［illegible］今年內將會［illegible］

至於住宇事件，不能作爲業主取回屋宇理由，因租約尚未滿期，新業主仍要照遵守。

【本報訊】此間治安，定今日下午一時舉行大殮，明日中午十二時出殯。陳老先生在港經商六十餘年，交遊廣闊，蘇康、仲康、錦康等交遊廣衆，此間紳商名流，前往殯館致唁者頗衆。

今日大殮

陳玉泉逝世

【本報訊】本港殷商、九龍紫老前輩陳玉泉，於前日在養和醫院仙逝，假座萬國殯儀館。

律師及女職員指証 常見被告帶醉上班

除名律師嘉義被控侵吞巨款

【本報訊】已被除名的律師W．C．嘉義，涉嫌侵吞巨額款項五十六宗，除有疑案，昨在維多利亞地方法院審理。兩証人作供時，指出嘉義工作時曾帶有酒意。

被告卅四歲，已婚，住羅便臣道英號地下，原籍英倫謝氏夏凱倫，被控：㈠于去年八月卅一日至九月廿一日間，在本港地區侵吞由F．施文律師行信託的港幣卅九萬與人私人用途與利益；被告應將該款交與代表該數道七八一號物業業主的黃鑑如律師行的㈡于去年九月十九日至十一月廿二日間，侵吞由稻田三（譯音）信託的港幣十萬元，轉入私人用途與利益。㈢于去年九月七日至十一月廿六日間，侵吞謝楊奎（譯音）港幣七萬四千九百五十元。

施文律師行的翁國裕律師，在證供述：他是當時該宗物業交易業主方面的律師。嘉義在做律師時，有時是帶有酒意進行工作。

曾與嘉義同一辦公處的律師女職員梁凱儀作証，承認嘉義在做律師時，曾經因醉酒而沒有上班。還堅他沒有做律師前六個月來，更常常帶醉入寫字間，並十二日至十月廿二日是假期，所以她不清楚那時的事。

証人協和三（譯音）作供時指出：去年一個星期六日，在中國聯合銀行，見到嘉義、嘉義夫人、他岳父，及一名律師職員等人。因爲嘉義欠了他岳父十萬元，當時余兆麒指出叫他岳父收取那兩間屋作爲抵償欠債。

嘉義曾答允他的岳父于十一月十七日前還款，但未履約，所以在中國聯合銀行時，余兆麒揭出叫他岳父案由麥美倫法官主審，控方由檢察官負責，被告人嘉義不設辯護，延高韜悌律師行的居飴孚律師代表辯護。本案昨未審完，官諭押候今日續審。

男子被控重婚判處入獄 申請易庭覆審 獲改判處罰款

再婚經註册登記仍以妾侍相待 法官認爲理由充足改罰兩百元

【本報訊】被控重婚而判入獄一年的男子，昨申請易庭覆審時，法官得悉被告再婚是在本港婚姻註册署登記，且被告仍以妾侍相待後，認爲理由充足，改判罰款兩百元，限七日內繳交。

本案已於本月八日在銅鑼灣裁判署由奧康納法官審訊，裁定被告罪名成立，而判入獄。昨被告延律師向法庭申請易庭再審時，由岑偉滄法官主審。

被告男子葉譚召，又名彭譚召，三十二歲，海豐人，業塑膠，住柴灣徙置區C座×樓。被控於一九六一年五月十五日在本港與女子李如珠結婚，而當時被告之髮妻葉香玲仍健在。

據主控稱：被告在海豐出生，廿五歲時與女子葉香玲在原籍結婚，後且誕一子。被告于一九五七年徵得其妻同意來港謀生，抵港後，首兩年被告常有書信及款項寄返鄉，以示照顧。但被告自一九五九年後便與其妻失去聯絡，音訊全無。

被告之髮妻去年四月間由大陸來港尋夫，於本月四日獲得被告人之地址，乃登門造訪，抵步時始發覺被告已於一九六一年五月十五日與女子李如珠在本港婚姻註册處登記結婚，並已誕下一兒子，被告髮妻不勝憤怒，遂闖上警署，控以重婚罪。

被告之代表律師謂：被告於一九五六年來港，在港期間，時有書信或款項接濟在鄉之髮妻，但自一九六一年五月十五日與女子李如珠在本港婚姻註册署登記結婚，但對李仍以妾侍看待，兩女子之生活，如法庭判被告入獄，則其妻妾生活便成問題。被告目前每月收入二百元，且要負責此兩女子之生活，如法。

官塘三幅住宅地 照底價成交

窩打老道一大幅住宅地 僅超出底價四萬元賣出

【本報訊】政府昨拍賣官地八幅，其中三幅住宅用地依照底價賣出。茲將八幅官地拍賣經過錄下：

㈠九龍內地段第八三三四號（座落九龍窩打老道）面積約九千三百平方尺，限作私家住宅用途。底價八十萬元正，以八十六萬元成交，買主爲致新企業有限公司。

㈡九龍內地段第八三三三號（座落九龍窩打老道），面積約二萬六千四百七十平方尺，限作私家住宅用途，底價二百萬元正，以二百零四萬元成交，買主爲興安有限公司。

㈢新九龍內地段第四七二九號（座落九龍新蒲崗），面積約五千二百二十五平方尺，限作工業或露天堆儲用途，底價十六萬元正，以二十一萬一千元成交，買主爲李植波、樂植波。

㈣新九龍內地段第四七三〇號（座落九龍新蒲崗），面積約五千二百二十五平方尺，限作工業或露天堆儲用途。底價十六萬元正，以二十四萬三千元成交，買主爲永強電器製造廠。

㈤新九龍內地段第四七三一號（座落九龍新蒲崗），面積約五千二百二十五平方尺，限作工業用途。底價十六萬元正，以二十萬零七千元成交，買主爲李作造、樂植波。

㈥官塘內地段第三九二號（座落官塘），面積約二萬四千六百九十平方尺，限作私家住宅用途，底價七十四萬元正，照底價賣出，買主爲泰康有限公司。

㈦官塘內地段第三九三號（座落官塘），面積約二萬一千二百五十平方尺，限作私家住宅用途，底價六十四萬元，照底價賣出，買主爲泰來有限公司。

㈧官塘內地段第三九四號（座落官塘），面積約九萬一千三百四十平方尺，限作私家住宅用途，底價一百五十四萬元正，照底價出售，買主爲萬隆有限公司。

喜靈洲一病人 厠中服毒斃命

【本報訊】離島喜靈洲痲瘋院昨有一名病人，匿在厠所服食烈性毒藥死去。死者爲四十六歲男子梁炳珊，入痲瘋院療治，時間已有一年多。昨下午五時，院中職員才發覺他死在厠所，自殺原因警方調查中。

「樂聲牌」九龍服務站遷址啓事

敝公司九龍窩打老道四十一號之服務站原址不敷應用自本日起遷往九龍紅磡北帝街二號照常爲顧客服務如蒙惠顧請移玉新址接洽

信興電器貿易有限公司啓

電話：二九一二六一七、八

（一九六三年二月廿六日）

香港絲綢行

皇后大道中60號

清貨平賣

拆樓

尚有兩天

請快選購

廣告推廣

舉行誘惑性大減價

全部貨品一律八折

最後三天·機會無多

人人百貨

旺角·灣仔兩店同時舉行

在輕微交通案中警員透露
上司吩咐出更時必定要拉幾件案
法官聽罷徹查 警司謂無其事
據謂祇有命令部屬有案件時盡力檢控

【本報訊】一名警察昨在法庭供出：「上司吩咐每日出更，一定要拉幾件案」後，法官表示須要徹查。這宗單車無燈的輕微交通案昨下午再在九龍裁判署聆訊時，律政司署派出政務官王華傑任主控，油麻地警司谷巴出庭解釋，仙真納第法官聆案後，即用裁判司權力留案，並釋放踏單車無燈的被告。

本案被告男子馮兆樂，廿二歲，住上海街一三七號二樓，被控二月廿四日在上海街近甘肅街踏單車而無車頭燈罪。

此案昨日上午在九龍裁判署第一法庭由菲頓法官提訊，因被告否認控罪，菲頓法官乃命將案移交第二法庭由仙真納第法官審訊。由於被告否認控罪，法庭乃展開聆供。

檢控此案之軍裝警員六七二號譚頌堯登證人台作供，指出當日下午六時四十五分，發覺被告之單車無車頭燈，乃予以檢控。

仙真納第法官問警員：「當時天猶未黑，何以你將被告檢控？」警員答：「上司吩咐每日出更，一定要拉幾件案……。」

仙真納第法官聽此一解釋之後，認爲此事有澄清之必要，宣佈將案押候下午研訊。

下午再開庭，政府派出政務官王華傑主控，油麻地區警司谷巴、幫辦劉金堯、警目陳戈均被邀到庭解明此事。

油麻地區警司谷巴稱：「關於區內一切警政治安事宜，係由彼全權處理者，彼並未有對警員下令出更時要拉若干案件，亦無規定每日下出更時一定要拉案，祇命令所屬遇有案件發生時，必須盡力檢控，以期恪盡職守。」

法官問：「如果當警員檢控案件較多時，是否會因而升級？」谷巴警司答：「無此可能。」

其後劉金堯幫辦、陳戈警目亦陳詞力証於警員出更時，並未有規定或吩咐每一警員要檢控若干案件。

仙真納第法官於聆聽警方解釋之後，即將六七二號警員之供詞，當庭重讀一次，問該警員作何解釋？警員解釋彼之意思，係謂如多檢辦案件，可避免責，但上司並無硬性規定彼每日要檢辦若干宗案件者。

法官最後認爲此事經已澄清，不予深究。法官又認爲本案乃極其輕微者，乃運用裁判司則例第三十五章所賦予之權力，宣佈將案撤銷。

警察搜身發生不愉快事件
爭執間男子被打了一棍
但聞途人大呼：「警察唔做得打人！」

【本報訊】九龍彌敦道近海防道口，昨晚九時十五分，又發生了一宗警察與市民間的不愉快的事件。

當時有一衣服不整之男子，經過彌敦道海防道交界處，被一編號八八二的警員，吆令檢查。

該男子問警員：「何以要搜我身，我犯咗乜嘢法例？」當時該警員並未答，問該人：「姓甚麼？」該男子只答：「姓鄧」。方可能在言語間發生衝突。

此時適另有一名編號五二六八的警員巡邏經過，見此形勢，更將該男子緊執。在紛亂中，據說有人曾見該被執之男子的腰部被打了一棍，此時許多圍觀的途人中，有人大喝：「差人唔做得打人嘿！」此時兩警員中之一人，便立即搜電返警署，不久便由一名穿水警服裝的司機，駕駛一輛警車及另外四名警員到場，把該男子推上警車駛去。

事後在現場還有許多觀衆在談論此事。一位市民並向記者表示：他願意爲此事作証，他說他親眼看見該男子被警棍毆打。

一雙廈門籍老夫婦
失踪達六日
包租人發現留函六七封報警調查
函中措詞消極似因生意失敗輕生

【本報訊】一對廈門籍夫婦，在上星期三相偕離開彌敦道西康樂大廈內所居後，即宣告失踪。自他們失踪後第二日，其包租人及親友才發現他們在房內留下多封似遺書的信件，每封都是流露生意失敗輕生的念頭。

這一對已失踪六日的老年夫婦，男的是五十五歲王九四，女的是五十歲莊王潤，夫婦相依，沒有見女，居住康樂大廈三樓三〇七室。據說，王氏過去是一個頗有資財的商人，曾在德輔道中李寶椿大廈內開設過一間商行，但五年前因生意失敗，蝕去巨本，才把商行結束，遷到康樂大廈已有兩年，生活僅賴親朋支持。

王氏夫婦自生意失敗後，精神大受打擊，兩人經常生病，因爲他們是廈門人，與同居語言隔膜，甚少和同居交談。據包租人吳某說：王九四夫婦是在本月二十日下午三時左右離開上址，經兩日後，仍未見返家，包租人以他們的房間未有下鎖，心中疑惑，便推開門查看，才發現房中擺有六、七封信件，其中一封是給包租人吳某，一封是給同居住客，餘外是交給其親朋者。王氏夫婦遺信內容充滿消極的語句，略稱：他們兩人年事已高，又沒有兒女，對人生了無興趣。於是由包租人向警方報案。

王九四留給與男友的信，也是透露兩人要死的念頭，但又說因精神欠佳，赴澳門旅遊。

王氏夫婦失踪已經六日，了無踪影，他們的生命安全，使到親友們懸念萬分，警方曾展開調查，但並未發現王氏夫婦下落。

在治安與風化問題座談會中
警司谷巴謂色情架步銳減
賴報紙宣傳及街坊會合作

【本報訊】旺角油麻地警司谷巴昨在治安與風化問題座談會中指出：旺角區色情「架步」銳減，應歸功報紙的宣傳及街坊會人士密切合作所致。出席該座談會的街坊首長有旺角、油麻地兩區的街坊會理事長羅滿壽與陳建邦。

谷巴稱：由水步至長沙灣道、四村大火後販毒麗的，大角咀福全街、桃街直至新填地街以及水渠道附近有人拐騙，希望仍須繼續努力，徹底肅清。

一九六二年十月份，在油麻地區捕獲賣淫婦人數爲七十九人，破獲私娼寨兩間，無牌按摩院一間；旺角區在同月份則無此案件。十一月份油麻地區街女被拘捕人數爲九十二人，私寨五間，無牌按摩院一間，以住宅經營淫窟者一間；旺角區破獲無牌按摩院四間。十二月份油麻地區拘捕街女郎一一九人，私寨三間，一九六三年一月份油麻地區捕獲一一九人，無牌按摩院五間，按摩院三間，以住宅經營淫窟者一間，但旺角區則無。

乘客爭車不守秩序
與九巴職工發生衝突
巴士司機被擊傷頭部

【本報訊】九龍土瓜灣六號C巴士站，昨晨搭客與巴士員工發生爭執後，司機被擊傷頭部。

此事件發生在上午八時左右，由於該站搭客擁擠，一輛來自九龍城的六號C巴士抵站時，搭客蜂湧登車，秩序無法維持，搭客遂與守閘員發生爭執。當司機擬前勸阻時，在紛亂中被擊傷頭部，後由警員召十字車到場將傷者送院診治。

新票明天發售
學生火車季票

【新新社】本季之學生火車季票，至本月底期滿，下季季票由明日開始發售。凡擬購用者，可照該路局規定手續，具備本人半身照片兩張，各向所屬該校當局，領取由教育司署所發給之表格填妥後，逕向英段路局各車站購用。

存水續減

【本報訊】截至昨日上午九時止，本港各水塘之存水總量爲五十四億九千一百萬加侖。自上星期六日上午起，共減少存水五千五百萬加侖。

天氣 潮汐

今日天氣預測：大致天晴，密雲，天氣稍爲清涼。昨日最高氣溫爲華氏表七一·八度，最低五九·四度。今晨零時，室外氣溫爲華氏表六七度。

高潮 上午五時零二分 下午四時四十五分

低潮 上午十一時二十九分 下午十一時十分

北角玫瑰舞苑舞女惠子
被帶到半山毆打勒索
聲言該處就是黃應求埋屍地點
如不每月交欵三百元即予不利

【本報訊】北角皇都大廈玫瑰舞苑舞女惠子，昨日被人用的士載到半山荒僻地區，施以毆打並勒索，如每月不交出現款三百元，即予以不利。她迫得作出諾言，允諾對方所求，待返回舞苑後，才設法報警請求保護。

左眼被硬物擊傷，面頰微腫的四十二歲舞女惠子，原名胡美玉，也是玫瑰舞苑的持牌人。她報案後，警方除送她入醫院驗傷外，並飭尋她的分居丈夫的下落。

惠子昨日上午十一時，途經灣仔貝夫人健康院時，與其分居丈夫相遇被邀進一家茶室品茗，肴所商談後，又被人召的士同上半山區去。

惠子稱一男子在半山區一荒僻地方下車，她即遭人毆打。對方說：「若果你每月不給我三百元，你就死在這個黃應求被害的荒山。」

此際，她的眼和頰部已被人擊傷，她惟恐對方的毒辣手段，只應諾所求之後，相偕返回北角玫瑰舞苑。

但當警員到時，被指爲恐嚇她的男子已不知所蹤。

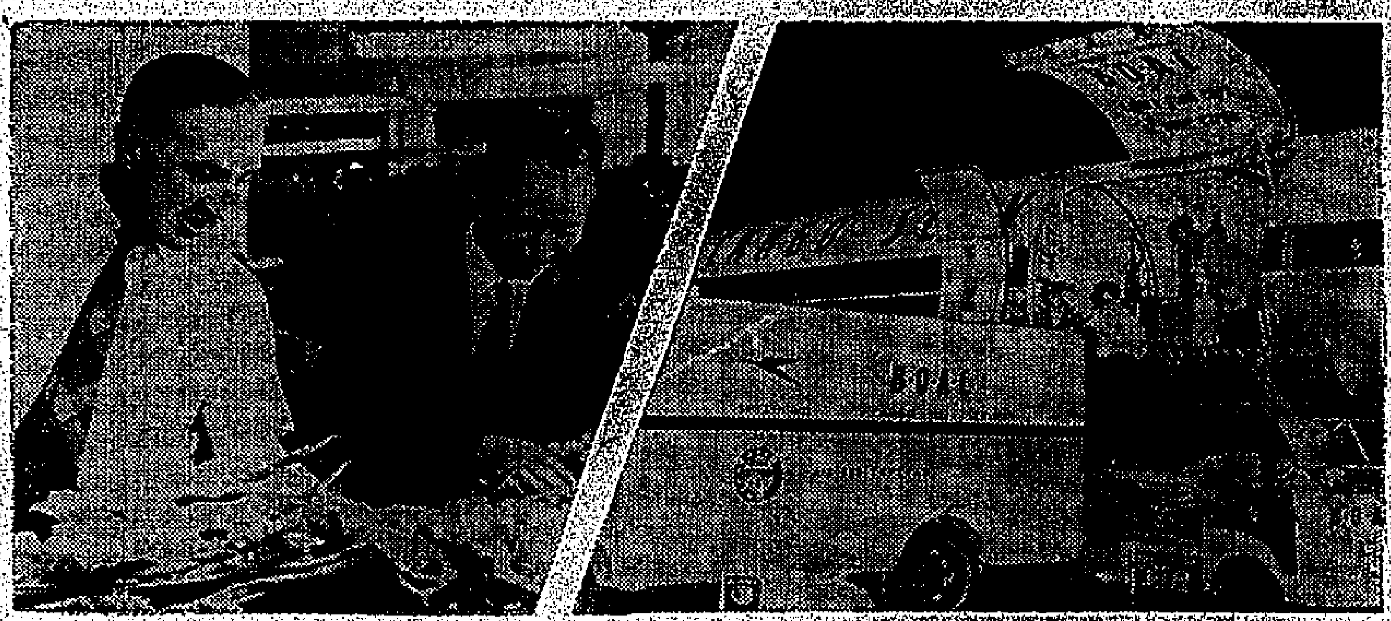
長洲老婦命案有新發展
一人轉作控方證人
謂最初動機係謀財
因次被告急欲搵錢與女友同居
事前由他指示地點但並無參加

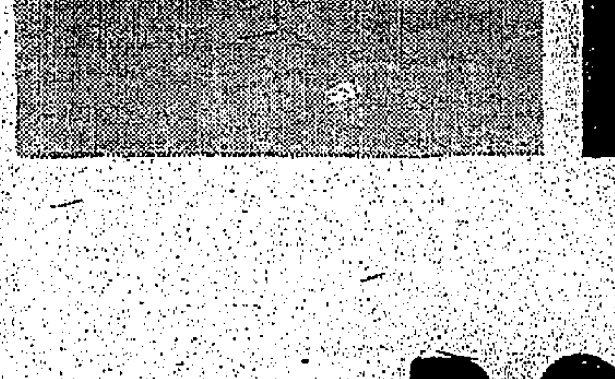
【本報訊】長洲發生的婦人被謀財害命案，昨天審訊時，突有新發展，警方向中央裁判署申請，准許一男子作「污點証人」之赦免，使其担任此宗謀殺案的控方証人。

法官接納控方要求，並向該人解釋稱：「此爲上月七日在長洲睡仔村十六號發生的謀殺案，此案由行劫而起，謀殺時你不在場，但警方懷疑你事前曾參與其事，惟控方現同意對你不採取行動，但有一條件，你須將實情向法庭供述，以支持對你的控訴，但你的供述，控方當不會利用，而非對你提出控訴，以你的供述作爲對你的控訴，且當撤銷此條件時，你須在高院審訊時亦可向你說此案，在高院審訊時出庭作証，你同意此條件否？」該人答：「同意。」法官問該人：「你同意作証否？」該人乃登証人台作証，其姓名爲「有條件」赦免的男子林培基，作証稱：生於長洲，在該地居住數年，其妹名林潔玲，乃警員六一三九號林蔡氏之友，曾數次往睡仔村十六號，與死者甚熟稔。約於一九五九至六〇年間認識首、次兩被告，至於第三被告，於一九五六至七年之間認識。

至去年十二月廿九日下午四時許，他在奶路臣街與次、三兩被告相遇，他問兩被告何往，被告答在旅店居住，甫遇後三人同行至大角咀，兩被告中之一人問他咖啡室品茗，他現任何職？他答爲收買識招牌，他反問兩被告任何職？彼等答無職業。他問如何維持生活，彼等答有時往夜總會玩，同舞女過夜，有時舞女支付食宿款項。當晚三人同遊車河，翌日晚上約十一時，在滿庭芳酒樓邀次、三兩被告，第三被告離座跳舞，次被告在卡位中問他有數百元否？他問做何用，次被告答欲與女友同居，此欵用以租房，他表示無錢。旋第三被告回座，無談及借欵事。

告未作答，當提及石屋時，他記憶有一婦人居於長洲石屋，乃向被告等表示，謂該婦人獨居於半山之石屋，鄰屋距離頗遠。他問被告等「敢」往否？彼等不答，後問彼等曾到長洲否？次被告答曾往該處，第三被告則謂未去過。他表示翌日帶彼等往長洲觀察該屋之環境。本年一月一日，他預約在碼頭相見，與次、三兩被告乘一時卅分開出之小輪赴長洲，抵達後，彼等登上睡仔村十六號對面之山，他並指石屋之所在，後至下午戲院看電影，約八、九時離戲院，次被告提議上山看死者之石屋。





乘搭
英國海外航空公司
噴射客機
是與海外聯絡之最簡捷途徑

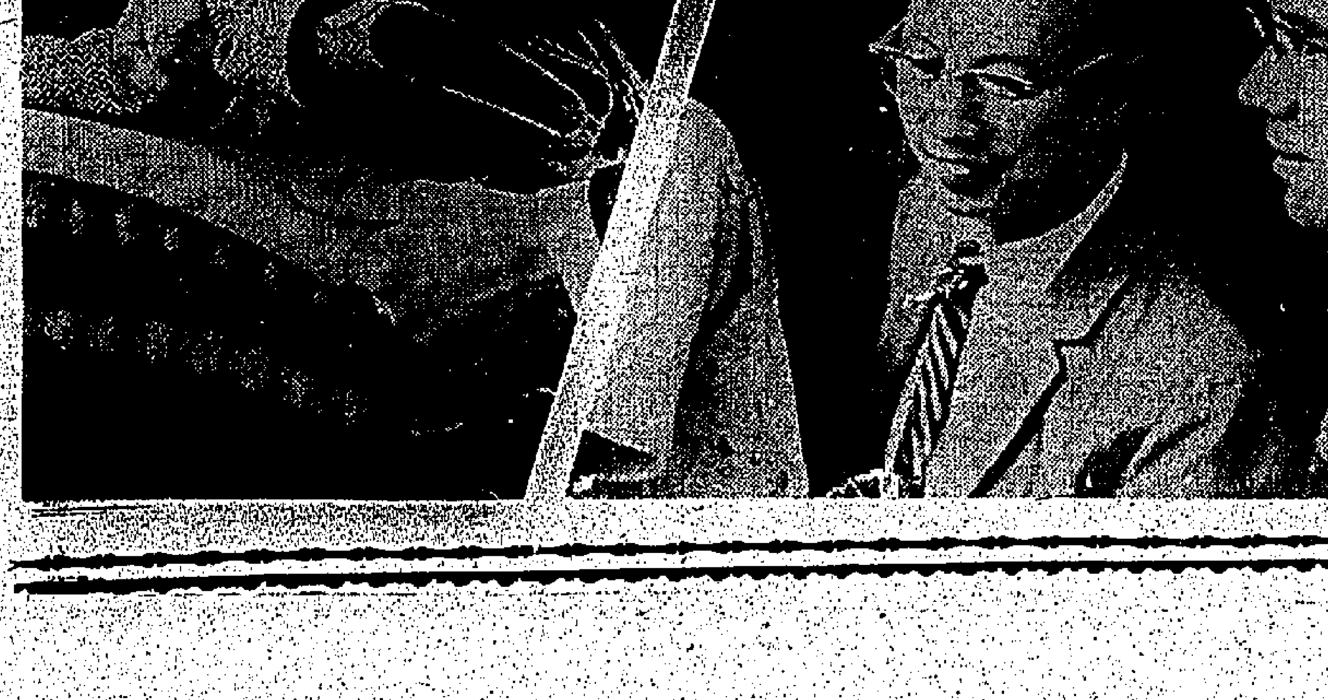
無論閣下經營何種商務英國海外航空公司均能協助閣下增加資金上之週轉自香港以至所有主要商埠美航均有頻繁之經常航班飛行乘搭美航客機前往各地磋商業務閣下定必在競爭上比同業先走一步若將樣品及貨物交美航運載每年可獲利更多.

請向各大旅行社或：怡和有限公司航空部 接洽

電話：三五一一一至二（全日廿四小時服務）

去界各地 B·O·A·C 英國海外航空公司服務最週到

BRITISH OVERSEAS AIRWAYS CORPORATION



中區新停車收費錶 接近百個後天啓用

七條街道分裝各類新錶

【本報訊】港島定明日安設九十九個新型停車收費錶，並定後日開始使用。此等新錶將安裝於下列街道：砵甸乍街—安裝一小時錶，以代替現時之四小時錶。域多利皇后街—安裝一小時錶。租庇利街—安裝一小時錶以代替若干四小時錶。機利文街—安裝一小時錶以代替現有之四小時錶，並加裝若干一小時錶。永和街—安裝一小時錶，以代替現有之四小時錶，并加裝若干一小時錶。士丹利街—安裝一小時錶，以代替現有之四小時錶及加裝若干一小時錶。荷里活道（介於擺花街與砵甸乍街之間）—安裝半小時及一小時錶。此等不同之收費錶，其顏色各異，半小時者爲黃色，一小時者爲棕色，兩小時者藍色，四小時者灰色，十小時者綠色。此等新錶及現裝於干諾道中（永和街以東）之四小時錶，由後天起，每日從上午八時至下午七時之間使用，惟星期日及公衆假期則除外。

新界民政署首長 接見鄉議局代表 談有關土地問題

小組委員呈圖樣申述鄉民建屋困難

【本報訊】新界民政署副署長區載樂，昨日再次接見鄉議局「反對土地政策小組委員會」全體委員，對委員提出各問題，官方表示將於研究後答覆。小組委員會曾要求官方放寬建屋，此項提議，是指目前興建鄉村屋宇，官方只准建七百平方尺及高廿五尺，如超過上述面積，不獨要補地價，而且要圖則，手續之繁，與及嚴格規定，實有改善之必要。新界鄉民認爲：一個七百尺之屋宇，難以容納鄉村家庭，新界一個普通家庭，包括夫婦、子孫等親屬，最少也有七八人以上，同時，鄉民多以務農爲生，因是雞、禾草等雜物，已佔去半間屋面積。提出此項建議之委員，事先繪定兩幅草圖，圖內訂出數種不同的圖樣，交與官方研究。該數種圖樣中，指出七百尺所能用有的比例。區載樂對該三款圖樣，表示交與政府專家研究，後再答覆。會中並曾討論其他土地使用問題，及鄉民申請建屋的困難。參加昨日商談者有：新界鄉議局主席陳日新、副主席劉伯榮、黃源章、李耀成、何驥若、李乘龍、彭富華、鄧開榮（從元朗區代表鄧敬奎因事缺席）。

西區婦女會 第七屆委員昨就職

【本報訊】西區婦女福利會，昨舉行第七屆執行委員就職禮，由華民政務司麥道軻頒發選任證書，及徵求會員成績獎品。大會主席王蘇華娜致詞表示：決將現有托兒所加建兩層，加建圖則已呈報政府，在本屆任內當可建築完成，屆時可增收托兒兩倍多。該會職員名單如下：會長李何笑瓊、李文戚夫人、副會長黃謝若蘭、黃湛明夫人、顧何麗瑩、顧王發夫人、副主席主席王蘇華娜、王文熾夫人、鄧梁菊芳、馮李佩瑞、馮澳佳夫人、李叔藩夫人、鄧卿津夫人、李陶逸軒、李敖藩夫人、總務人、托兒所主席李何笑瓊、李文戚夫人、總務組主任：曹由夫人、駱宜臻、黃友成夫人、組主任：會計組主任：盧保德、副主任：盧保禧、余衛生組主任：溫炳明夫人、副溫區舜卿、曾毓齊夫人、衛生組主任：彭張翠龍、彭顯基夫人、主任：宋周蘭、宋李秀顯、李坤榮夫人、宣傳組主任：張張潔齡、張道然夫人、教育組主任：朱華、朱佩基夫人、家政組主任：鍾張潔華、鍾冠昌夫人、康樂組主任：馮聘玹、服務組主任：陳陳少卿、陳瑞銘、鄧伯芬夫人、副主任：彭錫芬、康樂組主任：張錫洵夫人、調查組主任：麥錦霞、歐陽組主任：陳鄭翠。

選舉市政局議員 投票証已寄出

未收到者可用電話詢問

【本報訊】當局昨日將投票證二萬六千張左右寄出，此種投票證，特別爲利便於下月七日市政局舉行選舉時至選舉站投票與選民而設者。投票證上列有選民之選舉號碼、姓名及該選民所選擇之投票站。

市政局選舉事務主任田深稱：選民祇能在其投票證上所註明之投票站投票。田氏指出：該證本身並不足以充份証明選民之身份，但如出示該証時，則可使選民迅速投票。

如選民因任何理由，於選舉日不能出示投票証者，如其姓名確在最後登記冊內而又能証明其身份者，仍可投票。

多選民應更其地址，當局雖然已在最後登記冊內訂正，有許之地址，但若干選民會接不到投票証，乃無可懷疑者。

任何人士如經辦理登記而在四十八小時內仍未收到其投票証者，請於下月七日以前，前往銅鑼灣高等法院大廈五樓人事登記處，以便查悉其投票証是否作爲「不能投遞」之郵件而被退回人事登記處。

如用電話詢問，可撥七〇四六一九號或七〇四〇〇二號（人事登記處）。

十二個難民家庭 赴美作永久居留

共四十九人乘日航機出發

【本報訊】四十九名香港難民，昨晨搭日航機離港，前往美國各地，作永久居留。

此等難民共十二家庭，抵美後分別居於洛杉磯、紐約、鳳凰城、西雅圖、底特律及三藩市。

日航特派該公司駐港代表賀根葉隨機沿途照顧，該公司廣告及宣傳部經理黃永祥，曾親往機場送行。

圖：鮑少游及其入門弟子唐佩玉、張文慶合影。

學生上學放學時間 希望多派巴士行駛

【讀者來函】

編輯先生台鑒：本人今天能夠參加貴報主辦的第二次香港教育問題座談會，感覺十分愉快，而我本人又是一個學生，對於吳多泰先生談及關於「學生上學放學交通問題」的一事，在我來想，交通當局委員會應該多派些巴士，在早上七時半至九時這一段時間內行走各綫。因爲學校上課的時間，大多是在八時或八時半之間，若果增加了車輛，就可以使到搭車上的情形，而後果又如何呢？我相信人人都可以想到的。假使間人人守秩序，有礙繳排隊上車，就好得多了；而在放學時間，應在每一個站內設立排隊的標誌，或多派稽查人員來維持秩序，以免發生危險意外等事件，頗重視搭客上落及安全。以上所說的，都是很淺簡的，深後還希望大家讀者多多指教爲荷！讀者林偉春上二月廿三日

公園泳池開放時間

【本報訊】維多利亞公園游泳池，自停止開放作週年之修保養工程後，現定下月一日重行開放。該泳池下月份期內開放時間如下：週日由上午七時至九時，復由下午一時至六時（公衆假期除外）；星期六、星期日及公衆假期，則由上午十時至下午六時。由四月一日起，開放時間爲每日上午七時至下午十時。

……，鄭昭良、陳夫人，陳李秀康、陳潤槐夫人，當年顧問：與彭麗清、何郭佩珍、馮聘逑、張錫棣、芬、名譽顧問：梁伍少梅。陳瑞夫人、委員陳蘇巧蓮、陳泉池夫人。

馬來亞獎學金 港學生可申請

【本報訊】教育司應馬來亞聯邦政府宣稱：馬來亞聯邦政府，依據大英聯邦獎學金及研究獎學金方案，設置獎學金若干名，頒給大英聯邦其他地區之優秀男女生。

該獎學金設置之主要目的，爲使獲獎者能自明年五月起，在吉隆坡馬來亞大學從事高深研究。其所設之科目，爲期兩學年。該獎學金包括下列各項：赴該國的來回飛機票價，核定之學費、實驗室費、及考試費、生活津貼、書籍及儀器購置費，在該國境內經核定之旅行費用，及已婚津貼。

標准支領者爲限）。申請者須爲大英聯邦公民，而通常居於香港者，其年齡須於一九六四年一月尙未滿三十五歲，須曾在大學或學院畢業，或具有同等學歷者。申請人並須符合關於語言及健康之若干條件。索取申請表或欲知詳細情形者，可到干諾道中二十號馮氏大廈八樓教育司香港分署。申請之截止日期爲下月十五日，逾期申請，將不予考慮。

鮑少游新收女弟子 唐佩玉再求深造

【本報訊】青年女畫家唐佩玉爲求深造，得其雙親贊同，依禮拜門之禮，拜國畫名家鮑少游爲師。

唐佩玉爲本港殷商唐陵南之長女公子，自幼即入嶺南書院，得鮑氏悉心指導，先後畢業於該院國畫專科及高級研究科，並就讀深。曾在一九五九年四月在聖約翰副堂舉辦其個人首次畫展，其作品曾參加歷屆香港藝術節，中日聯合畫展，且獲獎於東京，與中英學會主辦之「東南亞巡迴畫展」。

年來唐小姐深感鮑氏教導得法，更欲追隨深造，既得雙親贊同，乃修贄拜門之禮。鮑氏生平，專志美術教育，洽法嚴謹，精妙入神，而對於選收入門弟子，尤爲愼重嚴謹，必先察其人品行端正，志向專毅。

大專學生公社 攝影沙龍揭曉

【本報訊】本港大專學生公社攝影組主辦之第四屆大專學生攝影沙龍，昨在該社揭曉，由評判者有名攝影家司徒安、簡國鑾、仇永平、李維新、馬偉鐘五位。經三小時嚴格評選後，黑白組從三百餘幅照片中選出冠、亞、季軍三名，又優異獎十名。冠軍作者爲珠海書院江俠民，作品題名爲「劫後餘生」，亞軍作者爲香港大學余磐石，題名「曙光初現」，季軍作者爲珠海書院羅昭湖，題名「靜寂」。

優異獎計有港大李燦基之「坐禪」，浸會張瑞昌之「沉思」、「觀與式」，港大陳炳奎之「高低」，珠海江俠民之「齊鞋」、「屋」，珠海羅昭湖之「春田」，港大陳炳奎之「BEWITCHED」。彩色組從二百餘片中選出冠軍珠海書院張金廷（PERSEUS TONG）之「SUNSET」；亞軍香港大學余磐石，題名「鐵火流金」。另優異獎十名有P.S.CHAN（工專）之「魅力」，楊香盛（浸會）之「交通警察」，余磐石（港大）之「漁之歌」，羅昭湖（珠海）之「大廈」，田千芳（香港工專）之「蘭開夜」，張瑞昌（浸會）之「黃昏後」，余磐石（港大）之「孤獨影家鄉」，周瑞欽（珠海）之「赴會」，江俠民（珠海）之「何去何從」，吳玉明（聯合夜校）之「誘惑」共十名。

該晚前往參觀者極其踴躍，且有香港麗的呼聲台中文台攝影網地之特派記者前往實地錄音，陶該電台將於二十七晚播出該晚評選情況。

有關影展日期，據該組主席陳德君透露：將於三月底分港九兩地展出，港方面出地點爲中環安樂園大廈十一樓。九龍方面則於窩打老道二十三號香港教大專學生公社三樓禮堂舉行。

博羅同鄉會 選出理監事

【本報訊】博羅同鄉會昨午在會所選舉第五屆理監事，結果名單如下：何康、陳賢、徐自強、邱敬、郭鑑衡、黃月卿、陳張、成記、彭文貞、袁炳珠、邱敬、羅、陳志同、王冠宏、黃逸宏、梁汝明、劉鏡華、朱、鍾建、何軍坤、徐顯、緒、黃月麟、曾繁顧、李永祺、李廷探、劉滔、張宗藩、黃梅、興、鍾道榮、鍾道如、陳煥行、李伯貴、林、保、陳林培、游容華、李徐勝、胡紫海、梁本初、梁翻東、謝、佛叱、曾志圖、葉生、卜鈕國、黃炳文、朱華、等四十一人當選理事；鍾民、宋鐵成、陳元松、陳秋華、鍾佛容、嚴滔華、李柳榮、陳賢等九人爲候補理事；陳耆生、徐逸芳、韓炳炎、黃家鍇、張一善、李、張雁芬、黃……、徐達……、……等十五人爲監事；……江聰明、軍智森、……宣、袁超南等五人爲候補監事。並定於三月十日星期日正午十二時舉行第五屆各首長及各部主任等。

朗臣打火機公司 專利權遭受破壞 在瑞提控訴獲勝

朗臣打火機公司，因有五種專利發近受破壞，特在瑞士提出控訴，結果日內瓦法庭判令一家經營日本製汽打火機的瑞士入口商，將所有此類打火機及補充燃料由其發售處收回，全部退返日本，並賠償一切損失費用。

查此類案件爲朗臣打火機在世界市場提出起訴之第六次。

四大坤旦之一 章遏雲演京劇

我國四大坤旦之一章遏雲，近年來在自由中國致授國劇，平劇界及桃李遍及日本，最近應邀來港，作小住，……定三月六日下午八時半在大會堂演出秘派正宗好戲，全部鋼鎖麟，好戲正平劇者之……。大部份座位已售出，尚餘佳位數十張，在中環德輔道中……街二號老正興菜館，及港九林小姐發售，電話七七四六七九。

報販總工會

定期慶祝十四週年紀念 新職員就職及春節聯歡

【本報訊】港九報販總工會，定下月三日，在環華酒樓舉行慶祝十四週年紀念，改選後第四屆職員就職，暨春節同人聯歡大會，敦請工團總會主委何康監誓，中區街坊福利會理事長周有蘭頒發選任當，該會已柬邀官紳名流、各報社、出版社等有關僑團領袖屆時蒞臨觀禮。會後設聯歡，並有幸運抽獎。該會爲使同業踴躍參加盛典，特委托港九各區同業代售席券，每張七元，代售席券地點如下：香港區：㊀張類（星島日報中區新事處），㊁鄭傑（星島日報遊仔批發處），㊂……（西環中山酒家），㊃余一鳴（北角恩光報社），㊄黃耀光（筲箕灣恒昌藥房）。九龍區：㊀殷發泉（泉記代理處），㊁馮南（佐敦道碼頭），㊂李殷（彌敦道……）新界區：㊀黎茂安（荃灣大茶樓），㊁林松江（元朗區）。

……碩館矢忠研精藝道，乃許拜門，並勉以努力研鑽，期能大有成就，將來可爲祖國宣揚文化。現唐佩玉亦出名門，不難引過人，故能……

北角新邨居民協會 第五屆理監事選出

【本報訊】北角新邨居民協會委員會，昨在該邨大禮堂舉行週年會員大會，及選舉第五屆理監事。是日上午十一時半，由理事長羅文斌宣佈開會，報告一年來會務，並公推陳福祥任大會主席，會中對改選事務交付表決，順利通過，由多數選出第五屆理監事四十二人，名單如下：李、馮新、陸鏡榮、鄭更、李、申流、江裕昌、陳福祥、羅、生、劉漢光、馬榮芬、李才隆、何、李振和、袁金成、岑公、浩、梁、羅少甫、梁孔典、何、胡首城、劉國、胡永康、何、慈、張天福、趙國潮、何、林遠全、楊士劍、李、駱、何汝偉、羅仲、李、寶、胡美傑、……、劍、李永賢、黃宇乾、陳……、陳毅棟、何汝偉、……

……、游澤生、陳和、伍金、章、余玉剛、蕭偉、盧、金香海、陳舒源、盧、石、金子章、羅子良、李、光、羅文斌、陳子揚、梁子寄、陳友德、王德基、……司，候補理監事……

持牌小販公會聯歡 慶祝福德宮土神誕

【本報訊】港九持牌小販公會，昨慶祝太平山福德宮土神寶誕，舉行春節聯歡大會。會中由賀誕值理會朱秋、陳林恩、廖謙、冼冠千、邱平元、鄧坤、尹維初、陳洄、鄧、廖全、陳瑞娥、邱家柱、勞少壎、陳鳳、余三妹等主持開壇參神，隨即往宮內參拜，以聲勢浩大，宮殿陳設擺列豐富，席間並競投神品，得款撥作下年度賀誕費用及福利支銷。

巴基斯坦外交部長 巴度過港今赴大陸 與中共簽邊界協定

【本報訊】巴基斯坦外長巴度昨抵港，並定今日前往大陸與中共當局簽訂邊界協定，這位親率五人代表團前赴大陸的外長表示：此項協定簽訂後，將於日內分別在北平及喀拉蚩同時發表。

巴度強調：此項協定是巴基斯坦和中共之間達成有關喀什米爾解決辦法前的一項臨時協定，一經喀什米爾問題解決後，巴基斯坦將獲得喀什米爾領土的控制權，則此項中共與巴基斯坦的協定成爲有關邊界問題的最後協定了。

巴度將在大陸停留十天的，巴度稱：即將簽訂的邊界協定，是劃定中國新疆省和巴基斯坦所管領的喀什米爾之間的邊界綫。

工專講師胡勳敦榮獲 倫敦工聯學會獎章

【本報訊】教育司宣佈：倫敦市工聯學會授予香港工業專門學校講師胡勳敦工藝獎章一枚。胡君此次榮獲該獎章，實係本港之第一人。

此獎章設立於一九五二年，其目的爲鼓勵工業人士改進技術智識，並強調以實際經驗爲基礎及以理論研究爲輔之技術訓練價值，以識別於現有教育機構所授之學術性訓練。此獎章乃表示獎勵工業學校紡織工業部紡織講師，最近完成關於本港織造工業之考察及論文。此獎章附有獎狀，說明胡君在紡織工業具有長才，並有「香港紡織工業紡紗織布部門之報告」，故特予獎勵。

興祥大樓 快將完成

左圖：「興祥大樓」雄姿

【本報訊】據大興企業有限公司發表：該公司在香港興建中之「興祥大樓」，快將完成，現已建至十五樓，祇售二層，除元三房，更有多種分期付款辦法，長短期任揀，利息祇在入伙起計，並歡迎提供適合個別付款辦法，通融接納。

該大樓地下舖位，適合經營茶樓酒樓、餐廳、或百貨公司，名廠電梯四部，保安電梯，並提供有關規定代收費，地盤有九十四年。地盆電話：七〇二四三〇，七七六三三。

該公司在北角春秧街興建一連十層電梯大廈，名「大興唐國」，現已建至七樓，快將完成，欲購從速，地盆電話：七〇〇〇。又九龍金巴利道「金興大廈」，即將開始興建上蓋工程。地盤電話：六九八五二。該公司在大道中國安銀行大廈八〇四室，電話：四四四五七八，四四四七七八。

英皇打字學社 擴充社址招生

本港北角英皇打字學社，因學員日增，特擴充社址，遷往北角英皇道五洲大廈四樓B（即皇都戲院對面），並增設各式歐美名廠打字機（免費教授Ｏ－Ｉ計算法），及最新商業文件格式，全科收費四十元。

手脚風濕

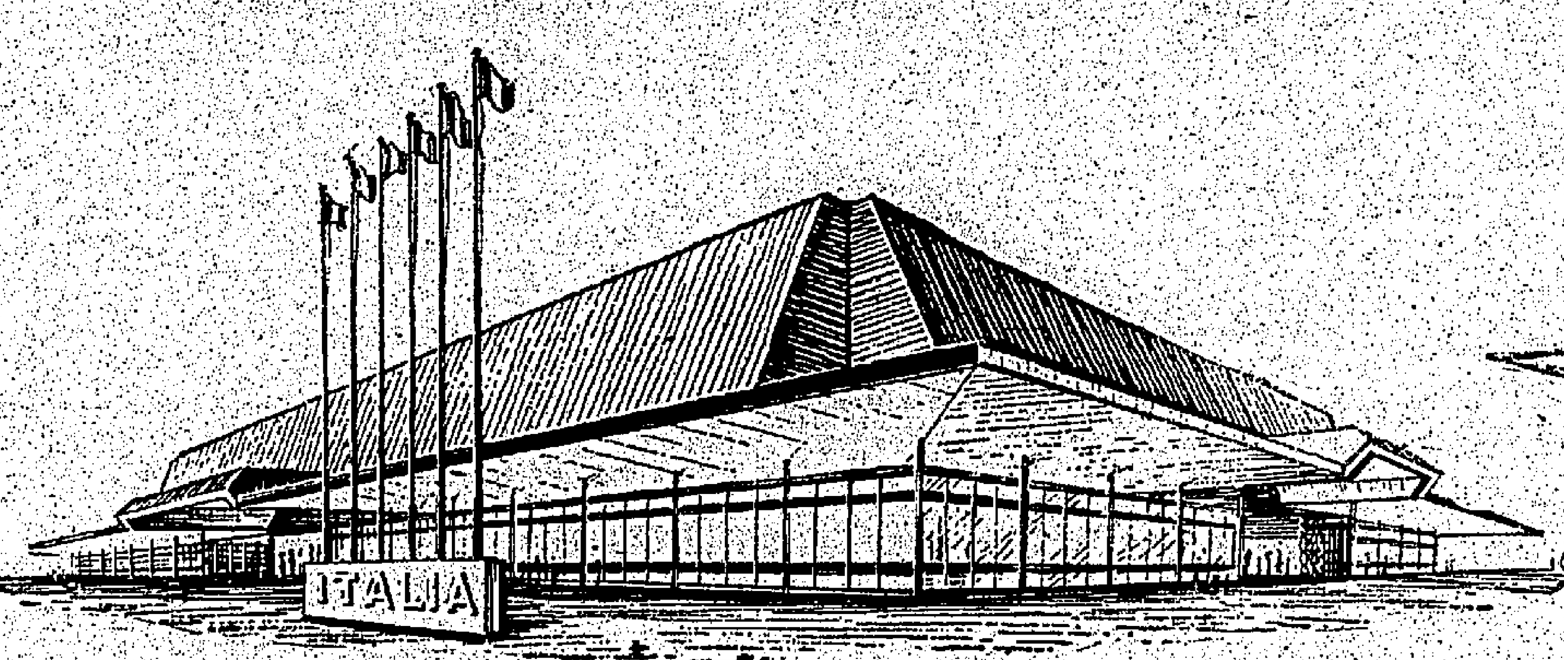
周達文治愈醫案

手脚風濕痛科，精醫遠年腫痛走痛酒濕，三天包效，立單担保斷根。大道中一四二號（……）三樓，至……

九龍……頭村G座四二〇號……醫生，……但來診……今已半年……

現在香港出利大義

義大利工業展覽會



這是包羅廣博的最完備之展覽會‧閣下對於下列任何機器及工具出品，如有興趣，請速移玉參觀，並可就地獲取專家之指導‧

農業機器—機器工具—塑膠機器—製鞋機器—食品加工機器—印刷機器—紡織及所屬機器—工業縫級機器—寫字樓機器—電影設備及照相機—電力機器及設備—製首飾機器—機動車輛—家用電力器具—紡織品及服裝—食品—化學原料及藥品—建築及所屬材料—首飾及裝飾品—樂器—書籍及雜誌‧

日期：一九六三年三月一日至十五日

地點：香港夏慤道

聞

令尊翁幼主 令祖父陳公 諱滋源 字象溪 號玉泉老太爺痛於一九六三年二月廿四日下午三時壽終於養和醫院積閏享壽九十有三歲奉移萬國殯儀館治喪謹擇二月廿六日下午一時舉行大殮廿七日（農曆二月初四）正午十二時出殯隨在該館大禮堂辭靈安葬於荃灣華人永遠墳場謹此報

家少主 定康 啓康（如陶氏） 仲康（錦游氏） 維康 少爺 愿容（適孫） 慕容 瑞容（適鄧） 小容（適江） 月容 小姐之

永良 永勤 永善 永強 永健 孫少爺 寶娟 寶環 寶琴 寶玲 孫小姐之

鼎惠懇辭 如蒙賜賻 請折現金 以充善舉

陳安瀾堂家人稟報

治喪處：萬國殯儀館 地址：北角海堤街十六號 電話：七〇八三二一—八

本港新聞

由星洲空運抵港 花生內藏百餘磅鴉片 涉嫌男子昨否認控罪
控方陳述搜獲毒品經過今日續審

【本報訊】十二箱由星洲空運抵港的花生內，被搜出百餘磅生鴉片，一涉嫌男子昨解西區裁判署，今日續審。被告周材，四十四歲。被控非法藏有一百五十二磅生鴉片。延聘大律師代表否認控罪。

控方陳述案情時說：去年十一月底，有十二箱由新架坡運來的花生被運進一家貨倉，十二月三日，警方人員在貨倉內拆開其中兩箱檢查，搜出箱內有十三磅生鴉片，並在其餘十箱內搜出了三十五包生鴉片，全部共重一百五十二磅。

被告十一月三十日曾到貨倉取出提貨單給一名證人，並付一百元提出貨物。十二月十四日，警方到被告家去，何不見被告，在搜查下，發現提貨單，直至十二月十七日，被告由警拘捕，他的供詞說及：「一個名叫亞興的給我這張貨單。」本案由高級副檢察司李比主控，法庭並選出五男二女為陪審員。

日資生堂大昌貿易行 在恒生銀行博愛堂 舉行化粧新娘表演
酒會招待各界嘉賓

【本報訊】大昌貿易行有限公司，聯同日本資生堂株式會社，定今日下午五時，在恒生銀行大廈廿一樓博愛堂，舉行化粧品新娘裝容表演，並設雞尾酒會，招待各界來賓。由資生堂技術設計，採用資生堂化粧品。

據稱：日本資生堂係世界五大化粧品名廠之一。出品林林總總，包括四百多種香水及美容珍品，為婦女服務，貢獻美麗給婦女之恩物，享譽歷史百餘年，現為香港大昌貿易行總代理。其全部出品，介紹給香港仕女使用，為香港美容化粧珍品之供應放一異彩。

廿八區街坊首長 昨舉行聯歡宴會

【本報訊】港九廿八區街坊會首長聯誼會，昨晚舉行聯歡宴會，由何文田街坊會主持。首由東華三院主席邵鉅泉演講「東華三院發展史」，張瑞三院會務在飛機迅速發展之情形。出席宴會之各區街坊會首長有賀伯芹、謝雨川、陳民傑、吳多泰、鄒灌、胡藩孫、陳鎮邦、黃湘、許既（？）、洪偉民、柳子元、余伯衍、陳祖澤、鍾鎧文、陳紫勵、殷勵、關平、張洪海、獎焜、江友松、周有、方樹泉、陳汝鏗、吳愈彬、陳幽泉、何十常、李運源、賀炳恒、張瑞廷、梁作租、甄子傑、黃秀山、陳焯球百餘人。

美孚石油公司 促進僱員關係 舉行經理會議

美孚石油公司為促進僱員之關係起見，特於昨日起一連四天，在九龍半島酒店召開僱員關係經理會議，出席會議的有來自紐約、馬尼剌、南非普敦、新加坡、東京、福潤、杜班、內羅比及本港等地美孚公司之人員。

圖為美孚公司港區總經理自杜氏在會中致詞時攝。

均輝駐美代表 黃中孚君返港

均輝公司董事黃中孚君，去年八月率領該公司之一九六二年第二次環遊世界旅行團，遨遊各地，發展貨運、客運、旅遊各種業務，已於前日返港。

黃中孚君近照

零售物價指數 較去月增三點

【本報訊】工商業管理處長昨日稱：本月份零售價格指數為一二四，較上月增加三點。各類主要副食價格均告上漲，尤以蔬菜、雞蛋及鮮魚之價格為然。勞工處長宣稱：依照以往習慣計算，二月份生活津貼數字如下：

非合併工資

按日計薪工人：男工每日三元四角；女工每日二元六角五分

按月計薪工人：男工每月九十二元；女工每月六十九元

合併工資

按日計薪工人：男工每日一元四角；女工每日八角四角

按月計薪工人：男工每月三十九元；女工每月二十六元

批准建屋圖則 上月近三百份

【本報訊】工務局建築部上月份共批准港九新界及新九龍各份建築物之圖則二百九十八份。去年十二月份為一百七十九份，一九六三年一月份則為一百〇六份。

三益宗親會 春節聯歡
授旗出發徵求會員

【本報訊】香港三益宗親會，昨舉行會員春節聯歡及成立週年大會，並由劉主席何啟麟致詞及主持徵求會員授旗典禮。大會主席何啟周強調：本會宗親發揮合作精神，共同努力以達到三姓一家的精神，並促進何宗親的地位長安及監……之長遠發展，會後舉行聯歡餐會，並有專團節目助興。

崇蘭大廈 分期付欵

據南生置業公司發表時稱：該公司在彌敦道與勿地臣街原址，佔地六千餘尺的大廈，已改建為十三層，崇蘭大廈，自該公司購入後分層出售，新厦的設計新穎，面臨美麗華街、勿地臣街，成為旺角之商業區，並有電梯設備，供上落。士巴新式，用料上乘，附近有戲院、學校與商店，並設分期付欵，為住宅所在，商店出售時極須便捷，圖為新廈模型。

扶風藝專 夜校部招生

由香港扶風藝專國畫系第二屆同學成立，所設分校部已告組成，以在青年文化、音樂、體育、美術四科，兼顧業餘，正式開始招收新生一班。該校校址在九龍彌敦道洛克道五三二號二樓。生，並定三月一日上課。該校發起人為金嘉倫、陳松江、李惕仁、何汝祺、劉荷伯、吳玉、呂卓勛、羅乃超、鍾德錦、陳柏樂、熊思聰、譚乃超、西飄世、龍思鑑、趙世等。並選出常務董事李金嘉倫，副董事長李培基，校監何汝祺，校長陳松江。

據該校校長稱：該校師資優良，並採導師制，方面，每四人至八人設一導師，並于每週末及星期日舉辦課外活動。該校現設立藝術、音樂組、各科分中英科、工藝科、國畫科、西畫科，合計開設第一級課程，除樂組內分鋼琴、小提琴科、音樂分照正家管樂科，除院制外，增加聲樂、唱、聽寫與樂理等科目。

新奇洗衣粉廠經理 丸田芳郎赴東南亞

日本花王石鹼株式會社洗衣粉總經理丸田芳郎，日前由東京抵港，昨由港赴東南亞各地作視察，與駐港代理商周國兩間南天佑洽，丸田氏在港逗留數天，將期間訪問此間各代理。圖為丸田芳郎及駐港代表周天佑。

交通版

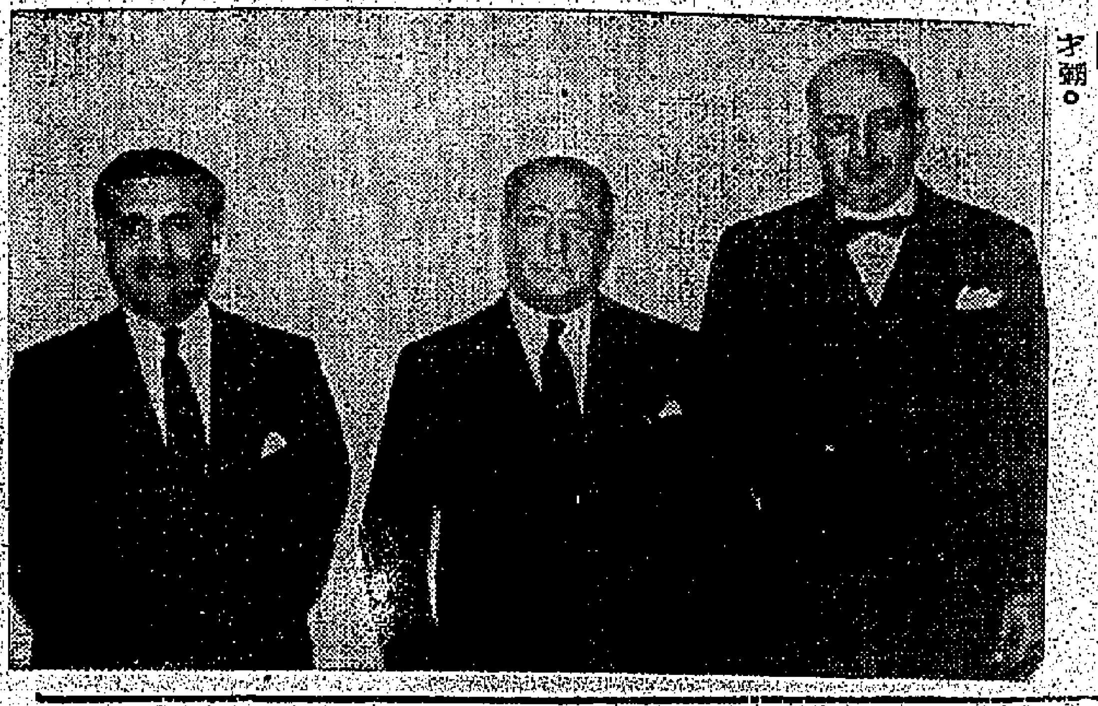
美國新型郵船 麥堅尼總統貨輪
明日可抵港落貨廿八日同航美國 雅打總統三月一日到埠翌日返美

【本報訊】美國總統輪船公司屬下貨輪麥堅尼總統號（PRES. MCKINLEY）由美國載運貨物前來香港，照預定航期如無其他，當可於明（二十七）日到達本港。該輪在港停留一日，放碇中環海面，上落貨件後，擬定翌（廿八）日啓程，回航美國。

另艘環球航線貨輪雅打總統號（PRES. ARTHUR）亦自美國開出，沿太平洋航行，經日本前來香港，計程將於三月一日可能航抵本埠。該輪在港逗留一日，起落貨後，擬定翌（二）日離港，經西貢、新加坡、非洲、歐洲，航返美國。

伊朗訪華團 經港飛台灣
留台八日參觀建設

伊朗參議院指導委員拉邇抵港，即晚八時由會主席海克邇，議員三十分，轉乘民航公司超級客機飛台，阿拉斯及法學家卡才三人，由伊朗首都德黑蘭出發，經略國際中華民國政府邀請。



圖為伊朗議會訪問團，（左起）阿拉斯、海克邇、卡才爾。

黃麟書 返抵港

珠海書院院長黃麟書，去月由香港飛台灣，作為期一月之訪問，到台灣作為期八天之訪問，同時將順道訪問日本及印度，然後返國。

黎巴嫩民航人員 印航招待遊香港

【本報訊】七位來自中東黎巴嫩的民航從業人員，乘印航機來港，於前（二十四）日抵港，將由印度航空公司招待遊覽香港，並參觀本港名勝及遊覽。事務，印航黎巴嫩分公司經理，港有關人員，凡與旅業有關之參加航空公司的招待，於上月組成訪問團，此後，將由印航招待來港遊覽。該團五人首途前往菲律賓、新加坡，即東、阿比巴拉比伯特、之東巴西航空公司及法國航空公司之代表。是由印航黎巴嫩分公司經理，港為美國等。

圖為黎巴嫩航空業界人士在啟德機場歡迎者，有香港氏親友數十人。

瑞電器商 飛往曼谷

瑞士最大電器廠商之一，聯利公司，為瑞士夫比利離港時，有該公司代表及瑞士航空公司遊客遊遠東經理等在機場送行。包括宋加拉在內的比利時地區之遊覽兩日遊往菲律賓、新加坡、泰國等在港之比利時商人為之代表，前往曼谷。其他往曼谷旅行，東方航空公司……

董事抵港 業務旅行

菲國泰航空公司董事李斐斯，昨日由馬尼剌抵港，作業務觀察旅行。到機場歡迎者，有該公司及公共關係部主任郭康麟及主任等多人。

港澳輪

大來	下午三時正開
	下午二時半開
德星	午夜十二時開
佛山	下午二時半開
	午夜十二時開

載信時間

今（廿六日星期二）

空郵：錫蘭、伊朗、伊拉克、埃及、敘利亞，信件上午八時；泰國、越南、馬來亞、星洲、北婆羅，信件下午九時；印尼、加拿大，信件上午十一時，包裹上午十一時；法國、意大利，信件上午十一時，包裹上午十一時；菲律賓，信件正午，包裹上午十一時；中東、亞丁、英國、歐洲、非洲，信件正午；日本，信件下午二時，包裹下午一時；日本，信件下午五時，包裹下午四時。

平郵：東加錫、緬甸、印度，包裹上午十一時，信件正午；巴基斯坦、瑞士，包裹上午十一時，信件正午；美國、中南北美洲，包裹上午十一時；夏威夷，信件下午二時，包裹下午一時；澳洲、紐西蘭、新畿內亞、非洲，信件下午六時，包裹下午五時；台灣、日本，信件下午六時，包裹下午五時。

明（廿七日星期三）

空郵：韓國，信件上午十時，包裹上午九時；印度、巴基斯坦、埃及、英國、歐洲，信件正午，包裹上午十一時；澳洲、東非、大利、瑞士、丁，信件下午一時，包裹正午；菲律賓，信件下午二時，包裹下午一時；荷蘭、新畿內亞，信件下午二時，包裹下午一時；美國、中南北美洲，信件下午三時，包裹下午二時；加拿大，信件下午三時；泰國、馬來亞、北婆、印尼，信件下午四時。

平郵：越南，包裹下午三時，信件下午六時，包裹下午五時；台灣、日本；沖繩島，信件下午六時，包裹下午五時；泰國、巴基斯坦、馬來亞、北婆羅洲，包裹下午五時；泰國，信件正午，包裹上午十一時；以色列、南非、共和國、象牙海岸、尼日利亞、共和國、迦納等，信件正午，包裹上午十一時。

今日來往班機

到港班機（星期二）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度曼谷	下午四時十分
泛美	三藩市東京	下午十時廿分
英航	倫敦印度星洲	上午十一時卅分
英航	東京	下午二時廿分
英航	印度	下午四時十分
國泰	印尼星泰	下午二時卅分
國泰	東京大阪台北	下午二時四十分
國泰	馬尼剌	下午七時一刻
澳航	東京	下午八時三刻
民航	台北	上午十一時卅分
民航	漢城東京沖繩台北	下午七時四十分
日航	東京沖繩	下午一時四十分
日航	印尼星洲曼谷	下午二時十分
法航	東京	下午一時卅五分
德航	西貢印度曼谷	下午一時五五分
斐航	東京	下午二時五十分
印航	印度曼谷	下午五時五五分
菲航	馬尼剌	中午十二時卅分
瑞航	東京	下午三時五分
印尼	耶加達	中午十二時卅分

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	下午六時
泛美	曼谷印度巴黎	下午十一時一刻
英航	星馬印倫敦	下午十一時卅分
英航	曼谷印度倫敦	上午三時卅分
英航	東京	下午五時
英航	東京三藩市	下午五時卅分
國泰	曼谷馬來星洲	中午十二時一刻
國泰	馬尼剌	下午三時一刻
國泰	台北韓印	下午三時一刻
澳航	馬尼剌雪梨	下午九時卅分
加航	東京溫哥華	下午二時
民航	台北	中午十二時卅分
民航	曼谷	下午八時卅五分
法航	曼谷印度巴黎	下午二時三刻
日航	東京	下午三時
德航	東京	下午二時四十分
斐航	曼谷非洲羅馬	下午三時五十分
印航	東京	下午六時四十分
菲航	馬尼剌	下午二時一刻
瑞航	曼谷蘇黎世	下午三時五十分
印尼	東京	下午一時廿分
泰航	曼谷	下午三時五十分

告預船輪口入

（船名）	（船類）	（西名）	（何埠來）	（日期）	（公司）
國川丸	貨船	KUNIKAWA MARU	馬來亞	廿七	太平
美華碧琪	貨船	MARTHA BAKKE	新加坡	廿七	捷行
興立	貨船	HENRIK	斗湖	廿七	多利順
京都丸	貨船	KYOTO MARU	日本	廿七	巴拉多
多利亞多	貨船	TOREADOR	美歐非星	廿七	多利順
維利丸	貨船	VICTORIA MARU	日本	廿七	巴拉多
羅美頓	貨船	LAOMEDON	歐洲	廿七	太古
麥堅尼總統	貨船	PRES. MCKINLEY	美國	廿七	總統
芝巴那士	貨船	TJIPANAS	南美南非星洲	廿七	渣華
惠華隆	貨船	WAIWEIRANG	曼谷	廿八	渣華
芬海	貨船	FERNSEA	美國	廿八	多利順
興名丸	貨船	KOMEI MARU	日本	廿八	大阪
海德堡	貨船	HEIDEL BERG	日本	廿八	捷成
長沙	客船	CHANGSHA	日本	廿八	太古
伊馬連拿	貨船	IMERINA	曼谷	廿八	法郵
奎遜總統	貨船	PRES. QUEZON	馬尼剌	三月一日	美郵
默慈來	貨船	MERSEY LLOYD	歐洲	一日	渣華
福州	貨船	FOOCHOW	日本	一日	太古
東繆	貨船	EASTERN MUSE	日本	一日	怡和
賀民	貨船	HERMUND	美國	二日	太古
芝綿碧	貨船	TJIKAMPEK	非洲星洲	二日	渣華
福星	貨船	STAR BETELGEUSE	非洲星洲	二日	福來
恒生	貨船	HEWSANG	星馬洲	二日	怡和
日本熊	貨船	JAPAN BEAR	美國	二日	美輪
約翰馬士基	貨船	JOHANNES MSK	美國	二日	捷成
夏灣那丸	貨船	HAVANA MARU	日本	二日	大阪
越南	客船	VIETNAM	日本	二日	法郵
大星	貨船	STAR ALCYONE	日本	二日	福來
大安美	貨船	DIOMED	歐洲	二日	太古
雅打總統	貨船	PRES. ARTHUR	美國日本	二日	總統
四川	客船	SZECHUEN	基隆	二日	太古
海利	貨船	HELIOS	斗湖	三日	多利順
宋加拉	貨船	SONGKHLA	歐洲	三日	寶隆
三河丸	貨船	MIKAWA MARU	日本	三日	天祥
瑞陽丸	貨船	ZUIYO MARU	新加坡	三日	洛士利
國泰	客船	CATHAY	日本	三日	鐵行
馬天奎	貨船	MARTINIQUAIS	日本	三日	法郵
龍寶丸	貨船	RYUHO MARU	日本台灣	三日	巴拉多
日本	貨船	NIPPON	歐洲	三日	太平
雲高倫	貨船	VAN CLOON	紐西蘭非島	三日	渣華
班雲奴	貨船	BENVENUE	歐洲	三日	邊行
爪哇郵	貨船	JAVA MAIL	日本	四日	德來
格蘭納尼	貨船	GLENARTNEY	歐洲	四日	怡和
加利福尼亞	貨船	CALIFORNIA	美國	四日	怡和
飛剪	貨船	FLYING CLIPPER	美歐非星	四日	和捷
桂林	貨船	KWEILIN	西澳洲曼谷	四日	太古
德利斯登	貨船	DRESDEN	歐洲	四日	捷成
多馬	貨船	TOMAR	歐洲	四日	多利順
羅斯福總統	客船	PRES. ROOSEVELT	美國	四日	總統
奧莎達	貨船	OZARDA	非洲星洲	四日	鐵行
北海	貨船	PAKHOI	華北	四日	太古
昌福丸	貨船	SHOFUKU MARU	日本	四日	太平
三雲丸	貨船	MIKUMO MARU	新加坡	四日	天祥
奧利干	貨船	OREGON	美國	五日	怡和
春光丸	貨船	SHUNKO MARU	日本	五日	太平
士打馬力加	貨船	STR. MALAKA	歐洲	五日	渣華
瀨田丸	貨船	SETA MARU	日本	五日	洛士利
東方銀河	貨船	EASTERN GALAXY	馬尼剌	五日	美邦
芬慕	貨船	FERNMOOR	美國	五日	多利順
海華	貨船	HALLVARD	日本	六日	多利順
安娜碧琪	貨船	ANNA BAKKE	美國	六日	捷行
多羅士	貨船	DELOS	澳洲	六日	天祥
安藝丸	貨船	AKI MARU	日本	六日	天祥
萬利	貨船	MAORI	歐洲	六日	法郵
山梨丸	貨船	YAMANASHI MARU	日本	六日	天祥
芬海	貨船	FERNSEA	美國	六日	多利順
東美	貨船	EASTERN MAID	新加坡	七日	怡和
長良丸	貨船	NAGARA MARU	日本	七日	天祥
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	日本	七日	捷成
茂島丸	貨船	SHIGESHIMA MARU	日本	七日	巴拉多
百倫士丹	貨船	BAYERNSTEIN	日本	七日	捷成
檀香山丸	貨船	HONOLULU MARU	日本	七日	大阪
沙華士基	貨船	SERVAASKERK	日本	七日	渣華
大利士文	貨船	TALISMAN	日本	七日	多利順
寶宋安家	貨船	BUSUANGA	歐洲	七日	寶隆
明訓丸	貨船	MEIKUN MARU	日本	八日	香港東方
阿京城丸	貨船	BUENOS AIRES MARU	日本	八日	大阪

告預船輪口出

（船名）	（船類）	（西名）	（往何埠）	（日期）	（公司）
萬年好碰	貨船	VAN LINSCHOTEN	非洲	廿七	渣華
京都丸	貨船	KYOTO MARU	星洲吡叻	廿七	巴拉多
馬來怡英利	貨船	BRADEVERETT	沖繩釜山日本	廿七	福來
海利	貨船	HAILEE	日本	廿八	多利順
馬加馬士基	貨船	OLGA MSK	星洲吡叻	廿八	捷成
京都	貨船	KYOTO	歐洲	廿八	太平
國川丸	貨船	KUNIKAWA MARU	台灣美洲	廿八	太平
芝巴那士	貨船	TJIPANAS	日本	廿八	渣華
麥堅尼總統	貨船	PRES. MCKINLEY	美國	廿八	總統
多利亞多	貨船	TOREADOR	美國	廿八	多利順
維利丸	貨船	VICTORIA MARU	美洲	廿八	巴拉多
丹摩多加士	貨船	DEMODOCUS	歐洲	廿八	太古
高蘭羅	貨船	GLENROY	星洲歐洲	廿八	怡和
恒生	貨船	HIN SANG	曼谷	廿八	怡和
海德堡	貨船	HEIDEL BERG	歐洲	三月一日	捷成
芬海	貨船	FERNSEA	美國	一日	多利順
美華碧琪	貨船	MARTHA BAKKE	美洲	一日	誠行
福建	貨船	FUKIEN	日本	一日	太古
默慈來	貨船	MERSEY LLOYD	日本	二日	渣華
奎遜總統	貨船	PRES. QUEZON	美國	二日	美邦
興立	貨船	HENRIK	山打根	二日	多利順
羅美頓	貨船	LAQMEDON	日本	二日	太古
惠華隆	貨船	WAIWEIRANG	曼谷	二日	渣華
賀民	貨船	HERMUND	美國	三日	太古
福星	貨船	STAR BETELGEUSE	日本	三日	福來
長沙	客船	CHANGSHA	澳洲	三日	太古
日本熊	貨船	JAPAN BEAR	馬尼剌	三日	美輪
約翰馬士基	貨船	JOHANNES MSK	美國	三日	捷成
興名丸	貨船	KOMEI MARU	紐西蘭	三日	大阪
夏灣那丸	貨船	HAVANA MARU	美國	三日	大阪
越南	客船	VIETNAM	西貢星洲馬賽	三日	法郵
大星	貨船	STAR ALCYONE	星洲非洲	三日	福來
芝綿碧	貨船	TJIKAMPEK	日本	三日	渣華
大安美	貨船	DIOMED	歐洲	三日	太古
雅打總統	貨船	PRES.ARTHUR	越星非歐美	三日	總統
伊馬連拿	貨船	IMERINA	日本	三日	法郵
東繆	貨船	EASTERN MUSE	星洲汶光	三日	怡和
海利	貨船	HELIOS	日本	四日	多利順
福州	貨船	FOOCHOW	星洲印尼	四日	太古
加利福尼亞	貨船	CALIFORNIA	日本美國	四日	怡和
四川	客船	SZECHUEN	基隆	四日	太古
宋加拉	貨船	SONGKHLA	日本	四日	寶隆
瑞陽丸	貨船	ZUIYO MARU	日本	四日	洛士利
桂林	貨船	KWEILIN	沖繩日本	四日	太古
羅斯福總統	客船	PRES. ROOSEVELT	馬尼剌	四日	總統
龍寶丸	貨船	RYUHO MARU	山打根星洲	四日	巴拉多
昌福丸	貨船	SHOFUKU MARU	台灣	四日	太平
芝綿碧	貨船	TJIKAMPEK	日本	四日	渣華
日本	貨船	NIPPON	日本	四日	太平
班雲奴	貨船	BENVENUE	歐洲	四日	邊行
爪哇郵	貨船	JAVA MAIL	新加坡	五日	德來
恒生	貨船	HEWSANG	山打根	五日	怡和
三雲丸	貨船	MIKUMO MARU	日本	五日	天祥
飛剪	貨船	FLYING CLIPPER	台灣日美	五日	和捷
馬天奎	貨船	MARTINIQUAIS	西貢非洲	五日	法郵
德利斯登	貨船	DRESDEN	日本	五日	捷成
多馬	貨船	TOMAR	日本	五日	多利順
國泰	客船	CATHAY	星洲歐洲	五日	鐵行
奧莎達	貨船	OZARDA	日本	五日	鐵行
格蘭納尼	貨船	GLENARTNEY	日本	六日	怡和
春光丸	貨船	SHUNKO MARU	曼谷	六日	太平
奧利干	貨船	OREGON	菲越泰	六日	怡和
瀨田丸	貨船	SETA MARU	美國	六日	洛士利
東方銀河	貨船	EASTERN GALAXY	日本美國	六日	美邦
芬慕	貨船	FERNMOOR	美國	六日	多利順
北海	貨船	PAKHOI	星洲印尼	六日	太古
萬利	貨船	MAORI	日本	七日	法郵
茂島丸	貨船	SHIGESHIMA MARU	曼谷	七日	巴拉多
安藝丸	貨船	AKI MARU	星洲近東	七日	天祥
山梨丸	貨船	YAMANASHI MARU	星洲歐洲	七日	天祥
海華	貨船	HALLVARD	星洲非洲	七日	多利順
芬海	貨船	FERNSEA	美國	七日	多利順
東美	貨船	EASTERN MAID	日本	八日	怡和
安娜碧琪	貨船	ANNA BAKKE	紐星澳	八日	誠行
多羅士	貨船	DELOS	澳洲	八日	天祥
長良丸	貨船	NAGARA MARU	星洲澳新	八日	天祥
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	星洲非洲	八日	捷成

今日出入口輪船

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
漢陽（貨）	HANYANG	基隆	太古	西環碼頭	下午
高蘭羅（貨）	GLENROY	日本	怡和	A 五	上午
丹摩多加士（貨）	DEMODOCUS	日本	太古	A 十五	上午八時
馬來怡英利（貨）	BRADEVERETT	新加坡	福來	B 六	下午六時
福建（貨）	FUKIEN	曼谷	太古	B 泊	上午
京都（貨）	KYOTO	日本	太平	A 九	上午六時

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（離埠時間）
東星（貨）	EASTERN STAR	澳洲	怡和	A 六	上午十時
東韻（貨）	EASTERN ARGOSY	日本	怡和	A 二	上午十時
恒生（貨）	HANGSANG	基隆	怡和	B 廿一	下午四時
孟巴沙丸（貨）	MOMBASA MARU	日本	大阪	A 十四	正午十二時

如刊登本報廣告者：請撥電話二弍一六零

印華輪船公司

The Indo China S. N. Co., Ltd.

東星 往雪梨比利斯本 弍月廿四日收貨 廿六日開行
恒生 直放基隆 弍月廿五日收貨 廿七日開行
顯生 直放曼谷 弍月廿八日收貨 三月二日開行
東韻 往吧生港、檳城、石叻、仰光 三月五日收貨 十日開行
東月 往曼谷、吉打山、吧生、吉打、石叻、大吡叻 三月十六日收貨 開行

總經理 怡和有限公司啓

電話：香港三一四五八 九龍八〇二三〇四

挪威快船（設置雪房）「美華碧琪」輪 M.S. "MARTHA BAKKE"

二月廿六日抵港廿八日開始收貨三月一日啓行直航：經日本往溫哥華，西雅圖，德金馬，砵倫，郎非路，羅省，三藩市，並轉駁加拿大美國內陸各大城市，貨號付貨，洽問接洽處電話：三六五二四，三六二四一轉分機

香港鐵行輪船公司代理 嘉信輪船公司謹啓

體育

傑志遠征倘能成功 將改名港華 參加和和盃

傑志要求黎巴嫩延展賽期

【本報訊】傑志會去函黎巴嫩馬足球會，請求將遠征中東足球旅程，延至四月廿日開始，至五月廿八日結束旅程。

因爲，黎巴嫩所編排的旅程，是在三月廿一日開始，這個時間，本港足球聯賽仍然繼續舉行，傑志最後一場比賽，係四月廿八日對光華。

另一方面，以傑志本屆的陣容及人腳而論，遠征中東，實力仍屬不足，因爲中東地近歐洲，各國足球水準是相當高的，如貿然前往，借將乃屬必然事實，倘球季未結束，則又怎能借將？

傑志對於包賬方面，并請求黎巴嫩，將職員由三人改爲四人，球員則依然是十八人，另付職員每天零用費美金廿元，球員每天零用十元。全程九場比賽外，額外比賽，請求分賬。

如果黎巴嫩馬足球會，對傑志遠征軍的賽期，能够順延的話，則決定前往。

因一支球隊，將可能成爲本港聯於，因爲這支傑志隊，于回程時，將以港華隊名義，赴馬來亞參加和和盃港馬華人埠際賽。

足總對南傑和謠 謂已在賽前 曾警告雙方

昨晚足球總會向報界發表，伊在中說委任主席下召開會議，並在賽前於上星期六南華足球隊與傑志足球隊召集小隊代表，兩隊在大球場作特別銀牌足球比賽當中，將提出警告，謂在足球決賽，來中文報加以注意，若有無故紙刊出一公開信，謂將球賽獎勵，同時並該場足球比賽，將爲通知兩隊代表，轉知「和局」，社會上發各球員，甚不能故意生碰撞。因此足球和，否則足球總會新聞小組，在將採取行動。

始追和五一七。故此，文東華與五一七再度相逢，實不易言勝。

五一七昨日仍照原定課程，在茄特埔監軍球場操練，腳傷的郭石，加緊整治下，已漸告痊可。不過，對東華時郭石將能出陣，統師部有意派新秀何錦釗上陣，以何錦釗氣力充沛，和胃拼實繼，對五一七的守力，實無大影響。相反，只有比氣力速。

度均差的郭石，更能稱職。

據五一七重臣梁仲倫稱：關于五一七爭取往菲律賓訪問，此事目前正與菲足總會長奇里斯洽商中，倘明日（星期三）仍未能得菲方確實答覆，將拍急電前往催促。現在計劃預定于下月廿四日出發，在菲賽三場後，于四月二日返港，所要求菲方的條件並不苛，希望能照去年一般，負責往返港菲機票，及在菲居留食宿費用外，另職員每人每日零用金而已。

梁仲倫又稱：訪問菲律賓返港後，倘有時間，將于五月間前往泰國、越南等地比賽，因越南亦有意邀五一七前往訪問。

五一七對東華 仍定下月 四日舉行

五一七計劃征菲

【本報訊】五一七對東華的一場足球聯賽，已決定照常于下月四日「踢日波」，場地則在香港會球場。

五一七與東華在聯賽遭過戰，原定擇爲下月四日，後又改爲本週末上演。惟是日適值爲賽馬日期，作爲主場的五一七，乃有意申請將比賽仍在原定的下月四日舉行，只是改爲「夜波賽」。不過東華因隊中有部份球員，對夜波演出有影響，對此頗不表贊同，結果是場比賽，決定于下月四日踢日波。

自從與九巴賽和，五一七的狀態奇佳，跟荒與愉園遭遇，演出優異，即使在下半場郭石腳傷離場以十人應戰，仍能佔優勢，上輪「合」香戰，

靜修女籃隊 昨再勝中青

【本報訊】靜修女子籃球隊昨晚後來居上，力挫本港冠軍中青隊，成績四十六比四十，連闖四關。序幕戰，乙組聯賽，電車以五十三比五十二僅勝合師。

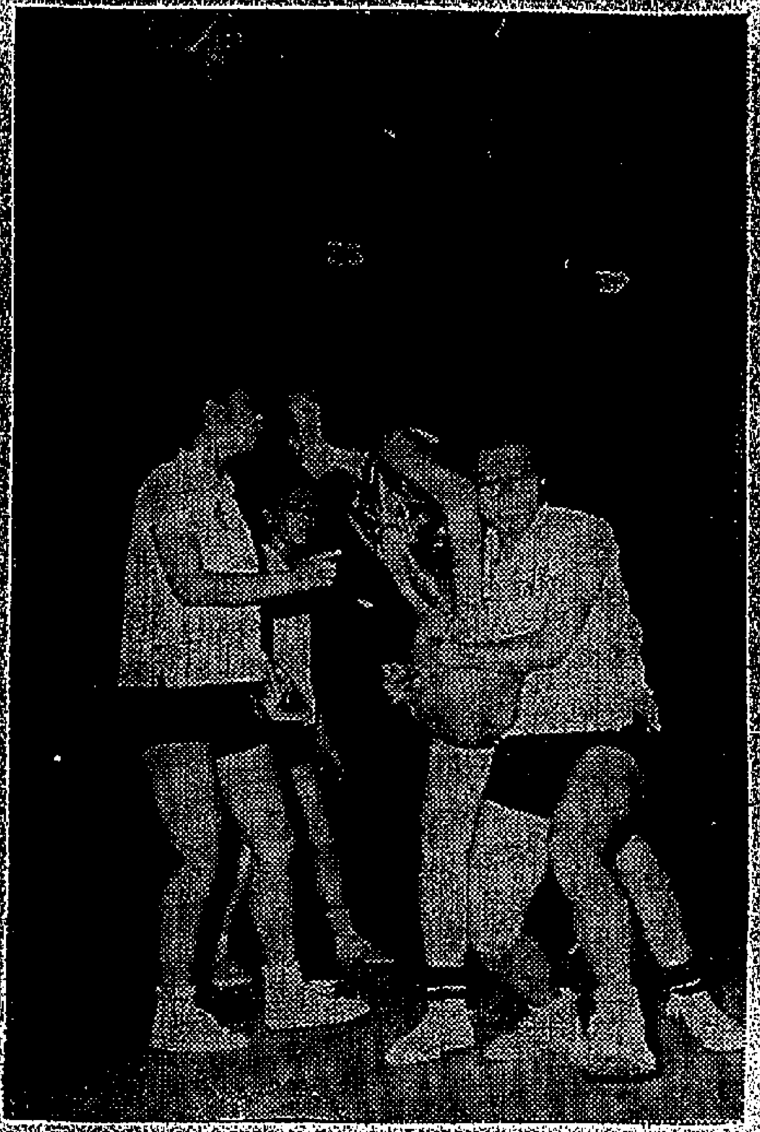
主隊在上半場手風順，陳佩芬與吳麗蓮射有如神助，遠投近，投少落空，上半場主隊取得廿六分，其中她們兩人佔去廿二分之多。

而客軍主將丁克鍼在上半場大失水準，屢投不入，錯帶過多，一分也取不到，在此消彼長的情況下，客軍大部份時間都處於劣勢，上半場廿六比十七，落後九分。下半場客軍採取急攻，主隊各將缺乏氣力，遂爲所乘。而丁克鍼亦恢復水準，加上彭明珠、蔡春子表現出色，三人連投帶罰，於下半場廿四分鐘時，以卅八比卅七超前一分。

反觀主隊在上半場得分最多的陳佩芬，竟然一球也投不中，而吳麗蓮也祇僅得兩分，所以被客軍後來居上。

中青之敗，並不在於身材吃虧，而是由於下半場氣力不繼，和進攻的成功率低。客軍以彭明珠，蔡春子表現最好，丁克鍼、許楚吟、陳美秋次之。主隊以陳佩芬、吳麗蓮、韓雲子出色，夫婦任少玲。

靜修先調上許楚吟、李芳年、蔡春子三鋒，許楚吟上籃，李芳年遠射，十六比十三，…手風甚順，有投必中，…陳佩芬，此後中青陳美秋上籃李芳年代蔡春子遠射取分，六比五，中青以…



「各不相讓」靜修教練陳美秋（白衫）與中青隊長施麗珊爭球，互不相讓的鏡頭。

智利足球隊 決取銷訪港

【本報訊】代智利大學冠軍足球隊接洽東來亞洲訪問的人，昨來電報，謂該隊因各方面籌備未能接洽圓滿，錯開時間又過於迫促，決定暫時取銷來亞洲訪問。現本港足總準備邀請赴印尼訪問的丹麥隊，順道于三月底來港作表演，如不成功則本屆足球季內，將難有歐美洲外隊到港訪問。

（靜修）陳美秋、許楚玲、彭明珠、丁克鍼、李寶鳳、蔡春子（共四十六分）十、四、四、六、八、二、十二分

（中青）韓雲子、任少玲、吳麗蓮、陳佩芬（共四十分）四、八、十三、十五分

修頓籃下

修頓晚市鼎盛，宜佈滿座，昨門本地冠軍中青女，商朋滿座，後至者惟有望門興歎。

復且大學留港同學，拉大隊到場，由陶治林率領，據說都是自祖國復旦來訪港後，引起了他們的球癮。

靜修球技，引人入勝，主席姚欽鉅在四圍中，到場督導三場。反觀復旦助港八國，他全未濕臉，有美他巫女籃男也。

足總鍼打齡節梁仲偉，親自督靜修隊陣，出到大師傅，這還了得，原來他一早心甘情願，替祖國紅粉當義務。

靜修女傷兵纍纍，隊長許楚吟，生病有點發燒，並擾傷止手。教練兼球員陳美秋，在對海時被撞傷左手尾指，一普節脫骱。彭明珠對大同一役被擦倒，跌傷左手腕，紅軍未痊，「小妹」丁克鍼，左手腕扭傷。一干傷將，勞煩梁醫師助手醫治。

生意興隆，落手打三更，許楚吟抱病上陣，職位二分半鐘，扶出場外。

監時被擦倒，但見她球法熟練，趕快扶出場外，她以市穩而，監陣，排香搪主，走前安慰，頭說不要怕。

中青戰術不佳，每在靜修籃底「拱雲托月」，使靜修投不中，可是上半場理期，已犯規三次矣。

中青平均人高，而飽，波路又熟，打順係氣，不管球攻近否，擧手必中，簡上女籃球員，不少知靜修女將相好。

特別助陳美秋，向她提出攻防戰術，她們都是替祖國女兒打氣。

中青有一員新將，工夫也十分了得，有說她是日本女將，記者問中青教練，據說不是日本女，是印尼華僑，藍斑于是真，訛言將子也。（霹靂火）

祇重法理不顧實情 緊急小組何以服衆

南華的貝志強犯規，因球證和旁證的供不同，而被足總緊急小組以證據不足，判處無罪。這是法理，並不是實情。因此有很多人不滿緊急小組那般處決。

在事實上而言，貝志強向劉添使犯規先，貝志強是否曾犯規，球證即指貝志強犯規劉添，既然犯法，那當然是犯了罪，劉添確是貝志強犯規，自然要判罰的，就不能全是罪。在球賽前，劉添確貝志強，應該受罰，緊急小組有目共覩，不能任由它，就將一宗判決未定，誰也很多人不滿，就將這一案判定。

足總當要委員到球場參觀，以便得到於一個普通觀衆而已，其實全無作用。不過出投術之外，但又後委員們遇上有提出投球，要他們到場，也認爲是另一套吧。

故又是另一套吧。這一案件如此判決，將來的後患無窮，球員必會發狂比賽，球技術以外更嚴重的動作，球證也認爲罰與不罰，甚而犯規越加劇烈，或職業化的比賽，如此是使將來球場越來越壞。

所以足總不應單對球員處治，而不去整頓球證，任由球證把一場的球賽壞了，足總辦法似乎有違「於球證以支持」，這是對的，但被有支持而無彈劾球證的處罰，會使球證對於賽事放任。

球證風情，作爲球賽的監督，本是執法者，可是這場球賽後，竟全無表示，正如東華南大戰，東華球證除了打出投術以外，球證應負大部份責任，有些是執法太嚴，而引起互相粗暴，有些是球證低能眼慢，以致罰錯錯誤，引起球員不服；有些因對球證判罰錯而對球證表示不滿，使球證動了肝火，專向某一方開罰。

正如前次光東銀牌賽，洋球證偏是執法行動，未免太姑息了。在此種原因下，足總亦不對球證有所處罰，但現在所做的，是在不正當的地方都要有一限度，在技術犯規中把名或驅逐離場，這是嚴得不當，應該分清技術犯規，和有惡意傷人，及技術之外動作。若以球員入了冤獄。

有說是球證不足，對於球證人材，不敢整飭低能球證，只怕一時難以補充，球證不善足的就將訓練球證，故認爲是因噎廢食的辦法，爲什麼不大量訓練球證，和設法獎勵球證呢？是否除了這一份工夫外，其他什麼都不理？（霹靂火）

韓排球隊今抵港 即晚在伊館 作二場比賽

【本報訊】韓國男女排球代表隊，定今日下午二時四十分乘國泰航機抵港，即晚上九龍伊利沙伯體育館作三場比賽，七時男子六人制對生粉，七時國際對女子九人式，九時男子九人式，韓國國際對友好，韓國對昌華。

韓隊此次來星馬、泰、台比賽，戰績輝煌，尤以女子球隊成績最佳，最近在台北比賽，選得全勝，而男女隊實力相當，本港亦派強隊應戰。

本港出戰的男女球隊人選，經籃聯比賽小組選出，茲錄如下：

領隊：李福樹。教練：施寬焜、陳洪珍、商超寰。

男隊（港菁）：張獨榮、吳勵運、尹佳聲、吳光棠、郭炳容（南華）、陳佩琚、（大同）、陳寶璋、何錦、江楚、（中青）、伍寬芮（南華）

男子九人式球員：鍾炳坤、陳洪、鄭照強、陳國近、李耀鴻、余紹光、（生粉）。

女隊：余綺、潘錦珍、呂慧英、（友女）：伍惠華、余蘊強、鄧翠娟、（大同）、林婉兒、韓敏儀、賀麗、何桂蓮、陳愛娥、陳家歡、鍾巧燕、何慧施、任秀蓮、（昌華）。

港聯陣容 選出

港聯籃球隊訪問星馬，定明晚八時半在九龍錢沙咀紀念，比賽將訪馬成隊陣容，亦將備有時間訓練，準備出發。

明年世運期間 日擬舉辦世界 青少年露營會

【時事社東京十五日電】日政府爲紀念明年東京世運會期間，同時舉辦「世界青少年露營大會」，以促進國際親善。

「世界青少年露營大會」，在羅馬世運會時，曾經試辦，惟當時意大利主辦的營大會，在推行此種運動未見成效，故日政府認爲明年東京世運期間舉辦「世界青少年露營大會」，在奧林匹克歷史上，具有劃時代之意義，並期望今後能在歷屆世運會均舉行，以促進青少年間的國際親善交流。露營方法，將在各國青少年的道邊的組織，假定內容。

露營大會的籌劃事宜，由執行委員會處理，如依據東京世運會的組織委員會，按照一般會場，其舉辦方法，其基礎由各代表的入營費等項，預定由政府補助。

㈠使參加露營之世界各國青少年，藉觀東京世運會，以促進國際親善。

㈡日期：明年十月世運會揭幕前三天至閉幕後一天的三個星期，露營大會的主要活動，自設營至第二日起一個星期。

㈢營址：橫濱市內的東京世運籌備會委員會及世界青少年露營會預備委員會，得到日政府予以協助。

㈣主辦者：橫濱市

㈤參加人員：外國一千五百人，日本五百人，年齡自十五至廿五歲。

㈥參加代表之旅費，自行負擔。在日食宿費，由參加者向世運會籌委會洽辦。

世運會開幕典禮入場券兩千張，閉會典禮入場券一千五百張，費用約四百萬日元，由日政府補助。

啓元英專日夜校招生

新學期定於三月四日開課，招初級班至F.5各級新生。旺角彌敦道六九九至七〇一號永安銀行上部（蘇氏大廈對面）電話：八一四八二一

校長：李永韶

MORRISON ENGLISH EVENING SCHOOL

遜禮馬 英文夜校 擴班招生

本港第一間全部由香港大學文理學士主辦及親自任教之英文專科學校。

校址：灣仔大道東181——185號香港大舞台大廈四、五樓

班級：字母班——F.5

即日開始報名，額滿即止。

羅富英語會話學校

能講英語 無往不利 閣下如欲提高社會地位 請即參加學習——

活用英語會話

保證能達到所想之目標 由於採用科學新法教授 實行新科學制度 人人可學習行均適合 句句實用今日學即日用 每班均用覆製電影實習 從頭學起六個月完成 保證即能聽講流利英語 英籍經驗教師担任講授

八大課程：一、實用流利英語 二、交際實用會話 三、商業簡短術語 四、七十二行英語 五、實用文成語 六、每日必用英句語 七、美式流利英語 八、普通英文書信

不限年齡資歷 不分男女階級

報名時間：每日下午二時至九時

報名從速 學位無多 額滿即止

三月一日開課，每班上課時間如下：

上午十八點半 下午兩點正 晚七點正 八點半 三點半

正校：香港皇后大道中金龍大廈地下英皇道口銅鑼灣敦判署對面

分校：九龍彌敦道十七號地下近打老道或亞皆老街火車站

監督 MCT BEOLGIN

港九 新法英文專修日夜校招生

由初學字母班至英文中學會考班 全部新班三月四日開學 即日開始報名 隨到隨考

本校爲首創之英文專修學校，十餘年來備聘資歷經驗豐富之中西教師爲學生作發音準確及文法流暢之嚴格訓練並採用一年四學期制（第三學期定於三月四日開學）以求速效，對中文學校學生及在業青年裨補實多，有志向學者請到下列各校址領取章程，就近申請入學爲荷。

校址：（一）香港加路連山道一〇一號夜校 （二）香港堅道九十三號夜校 （三）九龍彌敦道二一〇八號日夜校 （四）九龍太子道二一〇九號夜校

電話：七六一二〇四 三〇六〇五 六五二二二 八二三八四 八二八二四

METROPLITAN BUSINESS COLLEGE (EVENING INSTITUTE)

設言道清風台三號（近拿打素醫院）

師資：全部課程由英國或澳洲 Chartered Accountants, Chartered Secretaries, Australian Accountants and Cost Accountants, Bachelor of Economics 担任教授

課程：L.C.C. 初、中、高級會計 A.I.A., C.C.S., C.I.S. A.S.A. 全科及實用商業英文班

開課：三月一日

章程：實會計師樓（雪廠街九號），環球書局（美國都大廈）或本校索取。

校長：屈洪璃 Chartered Accountant (Aust.), Chartered Secretary.

九龍 華商會計專科日夜校招生

中華民國政府立案 校址：旺角通菜街一K—一N號

（甲）一年制：高級會計專科。（乙）二年制：會計專科本部。（丙）選修科。中文部——商業簿記，銀行會計，成本會計，會計學，高級會計，高級成本會計。英文部——簿記，會計學，高級會計（參加L.C.C.考試）

三月一日新班上課　電話：八四四九一一

校長 邱在光 B.COM., AASA., FAIA., FCCS.

附註：本月增設英文初級簿記及中文商業簿記下午班

詳細章程備索

灣仔 立信會計專科日夜校招生

（一）中文部：商業簿記（教育司頒布課程標準）。會計學、成本會計等科。

（二）英文部：英文簿記（參加倫敦商會及系初級證書考試）。

（三）開課：三月一日

校址：香港莊士敦道二十號三樓電話：770464

九龍 立信會計專科日夜校招生

（一）一年制會計訓練班：商業簿記，會計學，成本會計，香港地方稅，公司法，商業算術，商業文件，商業法規，合作會計。

（二）二年制會計專科：英文簿記，英文會計，英文高等會計，英文商業文件，英文會計（參加倫敦商會主辦初級會計、會計師會考試）。

（三）一年制英文簿記班（參加倫敦商會主辦初級會計考試）

校址：旺角通菜街一二一號M．N．L四樓電話：八五〇九七三

開課日期：三月一日（二月份報名月刊歡迎索閱）

英打 字學社 皇

擴充社址即開新班招生

必文打字全科學費四十元隨到隨學時間任擇（免費教授CIF課程及最新文件格式）

特點：新式教授全部採用必文氏教材三月畢業隨發證書

師資：由英倫註冊商學教師學會註冊會員尊之種技教師主教

新址：英皇道五洲大廈四樓B1座即皇都戲院對面

詢問處電話：四三二一八七

中文科試卷預習 英文科試卷預習

您的子女要參加升中考試嗎？請叫他購讀

港幣二元　港幣三元

各大書店報攤有售

友聯出版社出版 友聯書報發行公司發行

香港九龍九龍塘多實街十四號 香港德輔道中二六十二號A二樓

香港商業專科學校招生

開課：三月一日（日夜班上課時間，見本校佈告）

英文部：（備考AAIA．ACCS．學位L.C.C.及其他英國文憑等試）

全科：國際會計師及英國註冊秘書證

專修：初中高級簿記會計，速記，商業信札，打字及英國劍橋大學英文等班

中文部：商業簿記（兩個月結業，認識一些）及會計學

函授部：英文初級簿記及英文商業信札班

香港辦事處：禮頓道五十至五十四號四樓

九龍辦事處：彌敦道四八八號三樓

電話：七七一一六三三四及七七二二九七〇

體育節表演 七人足球賽 兩領隊更動

足球總會參加體育節表演的七人足球賽，定於三月三日下午五時舉行。領隊現改爲香港隊的夏仙，九龍隊陳勵川。

香港裁判會 一日召開 會員大會

香港裁判會，定三月一日下午七時半，在球員協會召開全體會員大會，各會員，請踴躍出席，並歡迎參加。

亞洲少年盃賽 三月三日抽籤

十二隊參加將分爲兩組

吉隆坡消息：第五屆亞洲少年盃杯足球賽，將於三月三日抽籤。馬來亞足球總會總會馬昭公正及國際足球協會代表，將東邀各參加國家之駐馬大使蒞場觀見，抽籤將於三月三日下午七時半，在球員協會大禮堂會召開全體會員大會。

馬足總將於三日召開當年會員大會，抽籤則于會後舉行，預計此舉會在該日下午一時左右開始。至於本屆之比賽制度，雖然截至目前共有十三隊參加，主辦當局經決定分爲兩組，因此辦法最適當，雖然球賽之場次相當多，但較合球賽之宗旨。

關於設立種子球隊，主辦當局擬決定將上屆冠亞軍定爲A組之種子球隊。至上屆季軍泰國隊以二比一擊敗南韓，第三係印尼，馬來亞居第四位，根據亞洲少年杯賽程，馬來亞以主辦國之資格，可以保有通稱進入前面之權利。上屆比賽，馬來亞與泰國力戰，給予球迷頗深之印象，今年看來仍以進入A組之成份多，因泰國實力雖好，但出外便不能保持水平，不若馬來亞國會組之組打洞，預測主辦國會避過此組。

如刊登本報廣告者請撥電話二弌一六〇治

THOMAS' EVENING SCHOOL OF COMMERCE

多馬商科夜校招生

商業信札：六個月畢業能在各種情形下全無困難書寫現代各種新式實用信札學費每月二十五元每星期上課三晚每晚一小時

文法專修：六個月畢業能完成文法課程對於FORM3至FORM5程度學生補習大有裨益學費每月二十五元每星期上課三晚每晚一小時

速記：兩個月畢業每星期上課五晚每晚一小時半全科學費一百元或每月六十元

報名日期：二月二十六日至二十八日 每日下午六時至七時半（正校）七時半至八時半（分校）

開課日期：三月一日

校址—香港正校堅尼地道七號聖約瑟書院 九龍分校太子道三百七十五號

校長：莫昌年

工商界

緬政府接管銀行後 港緬貿易變化頗大

預料於事件明朗後將回復常態

本港銀行業並未受緬事件影響 滙豐渣打等高級職員將回港英

【本報訊】緬甸軍政府於上週末突然宣佈所有商辦銀行，包括滙豐銀行分行、渣打銀行分行、有利銀行分行、勢合銀行、荷蘭銀行、印度國家銀行及中共之中國銀行分行等廿二家收歸國有，並即日接管。

上述消息傳到後，引起本港銀行及出入口商與工業廠家關注。

據此間銀行界表示：緬甸軍政府因行社會主義，不但接管全國商辦銀行，近期當有影響入口貿易及工業廠家，也全部收歸國營。如此一來，對於港緬貿易，已陷於停頓。昨日港方出口商及工業廠家，因對於緬方商辦銀行事件未甚明朗，祇有暫行停止付貨。但緬方商辦銀行由政府接管後，如已恢復營業，則貨款之調滙，相信不致有多大問題，故兩地貿易，預料不久將可恢復常態。同時，對於本港有關之銀行業，也沒有多大影響。如緬方之滙豐銀行、渣打銀行、有利銀行的分行，但昨（廿五）日港方滙豐銀行股市，並未因緬方事件影響而起較大波動，由此也可証明緬甸軍政府接管滙豐等分行，對港方的影響甚微。

據某大英商銀行有地位人士表示：緬甸軍政府接管滙豐、渣打、有利等英商分行，因涉國際性，若有問題，可能由英政府提出交涉或由總行直接處理。至於滙豐、渣打、有利等銀行在緬的高級主要人員，於事件停妥後，可能調回港英兩地。

據一位銀行家表示：本港欣然[illegible]業執照；現在緬甸軍政府因行社會主義，所有出入口貿易及工業廠家與農米都收歸國營，則銀行收歸國有，實在意中事也。至於被接管的外商銀行資產，因非敵產行爲，自然是要賠償的。不過以後各國商人自不會再向緬投資，即向其他國家投資，也將特別謹慎。關於緬甸投資方面，則因當局嚴密，故逃港下多。

關於今後港緬貿易，對緬政府將出入口貿易國營後，相信也不致有嚴重的影響。事實上，過去港與緬甸，數字也非巨大，遠不如星洲、馬來亞及印尼對港貿易之暢旺，故滙豐、渣打等銀行所經辦的出入口貨款，也以星馬爲最多。

另一說則謂：緬甸政府此次將外資銀行收歸國營對於香港與緬甸間之貿易可能沒有甚麼大影響。緬甸在一九六二年之港緬貿易比較一九六一年增加一倍，緬甸方面早已將對外貿易逐漸收歸國營，香港與緬甸間之貿易可能有利，緬甸貨物出口來港者去年五千一百萬元，其中包括木材、豆類等物，但一九六一年則祇有二千六百萬元而已，至於由港去貨，去年總值二千四百萬元，包括紗類、棉織品、糧食等，一九六一年則爲二千一百萬元。緬甸政府宣佈將外資銀行收歸國有，乃由緬甸革命政府正式宣佈，現緬甸政府已派出政府人員到各外資銀行調查其賬據等等，並召集各中下級職員會議，商討今後營業問題，但高級職員均不獲參加會議。（日）

美電軟弱買盤軟 金鈔價回順

K金尾盤五二·二五 鈔尾盤五·七五六二五

【本報訊】昨天金鈔均係分別牛皮偏淡，走勢都受了美電淡落的影響。K金尾盤五二·二五，[illegible]期鈔尾盤五·七五[illegible]，午市尾盤五·七五六二五，去息四手[illegible]。現鈔成五·七五七五，上海現貨交收[illegible]。K金頭盤二五三·二五，最低二五二·一二五，午市尾盤二五二·二五，加息[illegible]。美電報五·七七三七五，電鈔差價·〇一五，大鈔[illegible]，通天單報五·七六六二五，[illegible]。宋紙按一·四五，平[illegible]，上海無現貨交收。

澳洲金價乙式三五·〇七五，貝齡時金價三五·〇九五，三三，吳谷金價四一·九八。配券鈔分別報乙式二·七五（倫敦）及二·七八八七（紐約）。

月底結賬責風盛 日股下跌六點多

【本報訊】據日本大阪屋證券株式會社香港經理處太平洋証券公司昨（二月廿五日）接東京電話：星期一東京股票市場繼續下瀉，[illegible]月底結賬，[illegible]收市指數一四八[illegible]。下午市況續下挫，道瓊斯指數一四八二·九八，跌六點六一，成交股數六千三百萬股。

東京証券交易所（二月廿五日）

東京海上保險	一七七
三菱地所	一七三
三菱重工業	一九〇
新三菱重工	二〇
平和不動產	一九七
三越百貨	四一九
日清紡織	三六一
日本郵船	三六
清水建設	三六三

倫敦外滙牌價 昨又調整掛低

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙買賣牌價，昨（廿五）日又將倫敦美滙買價調低，計調整後之滙率比前略爲減低，茲將滙豐銀行所公佈之新訂牌價錄下：倫敦美滙賣價由二·八〇二六美元改爲二·八〇二七美元，買入價亦由二·八〇二九美元改爲二·八〇三〇美元，即每美鈔均較前多兌〇·〇〇〇一美元。（金）

布廠訂單多 三至五月份生產 已獲得穩定安排

【本報訊】最近本港大批的布匹，無疑是毛巾之類，而從整個訂單，對於三、四、五月的生產情況，[illegible]

日股 市勢 展望

日本大阪屋證券株式會社香港經理處、平洋証券公司供給[illegible]

本港金融行情表

民國五十二年二月廿五日

金 九四五K		
開	市	252.375
收	市	253.250
最	高	253.375
最	低	253.125
美鈔期貨		
開	市	5.75875
收	市	5.75625
最	高	5.75875
最	低	5.755
宋紙		
開	市	1.45
收	市	1.45
最	高	1.45
最	低	1.45
美電		
最	高	5.77375
最	低	5.7725
通天單		
最	高	5.76625
最	低	5.765

雜幣	
加拿大紙（大）	5.33
加拿大紙（細）	5.32
大坡紙	1.867
細坡紙	1.863
新勞咩（百計）	105.00
葡幣（每元）	.984
"人民幣"（大）	.78
"人民幣"（細）	.68
正份	16.10
雜份	12.85
東非份	15.20
西非份	15.20
西冷紙（百計）	62.50
印尼幣（千計）	5.00
法郎（萬計）	117.00
瑞士（百計）	131.50
日本紙（萬計）	143.50
台幣（千計）	126.50
台滙	129.50
星幣（千計）	40.00
泰國紙（百計）	26.95
西貢紙（千計）	66.25

股票市況榮少辱多 滙豐銀行下挫二元

【本報訊】昨日股票市況，交投甚靜，成交總值一百三十六萬元，行情榮少辱多中，大都買賣多呈疲弱，市勢顯趨疲化，緬甸對銀行收歸國營消息，對股市影響甚微。價升者有：置地升一元，樂古升一元，幽卡佛升一角。價下挫者有：滙豐挫二元，遠東挫三角，黃埔船塢挫二角半，大酒店挫六·七五元，九龍塘挫一角，牛奶挫五角。茲將昨日成交數量列下：

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行	三二八·〇〇	三二八·〇〇	三二六·〇〇	三二〇
（英編冊）	二八〇·〇〇	二八〇·〇〇	二八〇·〇〇	八〇
黃埔船塢	三八·二五	三八·二五	三八·二五	一、二〇〇
九龍巴士	五八·〇〇	五八·二〇	五八·〇〇	一、三六〇
電話公司	二五·二五	三五·二五	三五·〇〇	二、五一〇
太平企業	三·三五	三·三五	三·三五	二、〇〇〇
青洲英坭（除息）	六六·〇〇	六六·〇〇	六六·〇〇	五〇〇
牛奶公司	三三·〇〇	三三·二五	三三·〇〇	五、六〇〇
油蔴地小輪	一〇八·〇〇	一〇八·〇〇	一〇八·〇〇	三〇〇
置地公司	六七·〇〇	六七·〇〇	六六·〇〇	五、一八〇
九龍塘	二四·八〇	二四·八〇	二四·六〇	八〇〇
會德豐	一〇·四〇	一〇·四〇	一〇·三〇	一二、〇八〇
大酒店	二七·〇〇	二八·一〇	二七·〇〇	八、一〇〇
信託	一·七三	一·七三	一·七三	七、五〇〇
怡和	一〇·一〇	一〇·一〇	一〇·一〇	一、三〇〇
遠東	一九·六〇	一九·六〇	一九·六〇	四、一〇〇
電車公司	三八·五〇	三八·五〇	三八·五〇	一〇〇
幽卡佛	二〇·九〇	二〇·九〇	二〇·九〇	二〇〇
樂古	三八·〇〇	三八·〇〇	三八·〇〇	一〇〇

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者不列出。）

昨米市暢盛 成價多微跌

大盤成交七千餘包

【本報訊】昨天因週一關係，米市交投較暢，大盤成交七千餘包，成價普遍小順。茲將昨日成盤價錄如下：[illegible]

世界產米增加

聯合國糧農組織最近發表的米糧報告，[illegible]

泰國當局訂例 防止外貨傾銷

影響港工業品輸往甚大

【本報訊】泰國自加強徵收外滙，以後，對於港方工業品，影響頗大。[illegible]

雜貨行情普淡 紅棗腐竹均跌

【本報訊】雜貨市況，紅棗市淡，目前之上海泡紅棗，每担拆七十元，[illegible]

糖市交投靜 行情待變化

台糖去週復盤僅得二天

【本報訊】本港糖市頗大，據悉此次台糖公司在去週一復盤後，迅即又告停盤，[illegible]

一月星膠輸港 共二百零九噸

【本報訊】星洲膠市昨日因逢當地假期，行市停止買賣，[illegible]

商情表

棉紗	
10支 路駝	七八〇
金杯	七七〇
偶蛋	八〇〇
[illegible]	七七〇
帆船	七五〇
足球	七四〇
彩花球	七四〇
12支 [illegible]	六五〇
[illegible]	[illegible]
紅玫瑰	[illegible]
路駝	[illegible]
金杯	[illegible]
帆船	七八〇

請讓本行之特派當地專員 為君解決一切銀行需要！ 當地專員 就地處理 美國銀行（美國註冊有限公司） 香港德輔道 香港希爾頓大酒店 電話：35381（十條線）

東樂 最後 第六天 通告 今天五場 第三次世界大戰？ 最高軍事秘密由本片首次拍攝

皇后 新世界 英京 光明 香港 最後今天 第七天 雷鳴金鼓戰笳聲 慶新聲劇團領班戲寶

荔園 人人適合 個個歡迎 港九唯一大眾樂園 第六劇場 第一劇場 第四劇場 招狼入舍 第三劇場 夜夜春宵 第二劇場 一代天嬌 老少換妻 荔園舞廳 動物園 機動遊戲 兒童園地 溜冰場

大阪屋證券 香港總代理 太平洋証券公司 經營日本股票 歡迎來電諮詢 備中英文資料 函索免費寄贈 地址：中建大廈四一六室 電話：二三一八六·三四三七三

本週股票介紹：
公司名稱	資本額（單位日元）
中川電器	24億
豐和產業	9億
松下電器貿易	3億
金鷄食品	1.5億

東方 百樂門 麗斯 英傑 傳英抗戰 奇觀 蠻族 觀奇戲馬 燕歸來 霸王妖后

寶石 永華 英京 雷鳴金鼓戰笳聲 霸王妖姬 廣東順母橋 龍城包圍戰

娛樂

第二春

憔悴了關山

今年廿九歲的關山，出生於山東省西北部德縣，是津浦路綫上的一個大站所在地，因幼時隨同家人到東北，在瀋陽長大，原名關伯威。一九四九年間關萬里南投香港，加入電影界時，就取了關山，時爲一九五六年。翻開中國電影史，關山是第一個得過國際獎譽的中國演員——他主演的「阿Q正傳」，參加一九五八年瑞士羅卡諾國際電影節，榮獲最佳男主角銀帆獎，譽滿中外！

一九六一年五月開始，年青的影帝關山成爲邵氏公司的基本演員，簽訂了一項爲期五年的片約，爲邵氏旗下衆多頂要支柱之一。加盟後未及兩個星期，新片立即派他演出，那就是參加本屆亞洲影展的「姊妹情仇」，其出色的演技，令全體工作者一致讚美，覺得這位年青影帝果然名不虛傳！接着「不了情」開拍，公司當局又派關山演出，與林黛第一次拍檔，影后影帝，相得益彰，拍完「不了情」，林黛關山與導演陶秦，再度合作，拍攝奇情鉅片「血夜殘」。袁秋楓執導的大製作「紅樓夢」，關山亦以客串姿態演賈璉一角，是爲他第一次穿古裝拍彩色片。今年五月打開拍的新劇「家事匪正」，關山與張沖是一對小生，與丁寧、石燕、李香君聯合主演，成「兩生三旦」之局；羅臻導演的文藝鉅劇「第二春」，關山與「天王巨星」李麗華初度攜手，杜娟、孫碩及新近加盟邵氏的歐陽莎菲，共同演出，也是「關山三旦」的陣容。關山投入邵氏旗下以還，頗受公司當局重視，與每一位頂兒尖兒的女明星都拍過戲，關山本人自認得益良多，影迷們則認爲他應該引以爲榮、足以自豪！尤其是他爲邵氏初拍的兩部片俱揚名影，而「不了情」又是去年度本港十大賣座片之一！

關山最愛看好萊塢歌舞片，是珍黛麗絲的歌迷，月前珍黛麗絲來港小遊，成爲邵氏總裁邵逸夫的嘉賓，可惜當時關山忙於拍「第二春」的戲，與珍姐緣慳一面，不免引爲憾事。

在「第二春」，的關山，與李麗華是一對鴛侶，由年青演到年老，愛情不渝！在此片中，觀衆們將看到關山憔悴的一面，也欣賞到他爐火純青的演技，與李麗華同樣令人叫絕。

⑪

⑫

第二春

⊕⊖杜娟快樂生辰，李麗華把十九年前關山送給的項鍊轉贈女兒；杜娟感動得流淚。在舞會裡，杜娟認識了孫壯，孫壯對她很具野心，不料，杜娟仍然發現了母親從前作舞孃，憤然出走，李麗華找到了她，卻被孫壯侮辱而走。

⊕⊖杜娟悄然回家，知母染病，很覺後悔。祇得找孫壯求借，孫壯提出侮辱的條件，正在糾纏，關山回來，發現杜娟留下的項鍊，認得是贈給李麗華的，怒詰孫壯。到底他知否杜娟是自己女兒？是否尋到李麗華？這裡暫不宣佈。（完）

第二春男女主角——李麗華與關山。

華納出品戰事片「戰國英雄」有驚人的成績。李爺師以色列英雄巴力致卡南，以和平手段建國。保羅紐曼飾其子阿里賽卡南，領導猶太難民在海島爭取船隻進入巴力斯坦，參加革命戰鬥行列。

極具價值的太平洋生死戰

「太平洋生死戰」是華士公司出品的彩色戰爭故事片。雖然拍攝於一九五三年，但是經過十年後來，那就如「風雲佳人」，仍然被視爲傑作，而且，自從「碧血長天」公映後，港九觀衆對戰爭片的愛好，又回復到當年的狂熱，所以「太平洋生死戰」的重映，正是生逢其時。

「太平洋生死戰」是由名製片家大衞威士伯監製，名導演拉爾·沙翁執導。「太平洋生死戰」原名爲「天堂與地獄之間」，改編自西諾·布洛克的同名暢銷小說，由於該片原著的動人，所以使全片除了有激烈緊張的戰爭場面外，還有濃厚的人情味。故事描寫一個美國南部的大地主，在戰爭的洗禮之後，徹底改變了爲人作風。他階級分明，但經過生死的考驗後，他才發現了人類本來應該互相平等，從此他改變了人生觀，與佃農們結成好友。

這部片的主角是「太平洋生死戰」的羅拔·韋納，包括「陽光小子」、「佳人小」，順利地功德圓滿。

鶯歌燕舞大功告成

在香港影壇上，電懋公司的歌舞片，一向是一枝獨秀的。在七彩歌舞片「鶯歌燕舞」之前的出品，計有「曼波女郎」、「桃李爭春」、「龍翔鳳舞」等。「鶯歌燕舞」除了七彩之外，我們想到該片的編導易文，有豐富的經驗，更不禁使我們期待「鶯歌燕舞」的出現。片中的歌舞，都是由名家編導，有新穎的設計，使觀衆們在視聽上得到特別的感受和興趣。因此，他在處理「鶯歌燕舞」的時候，更收集了許多方面的人選，尤其在演員陣容上，葉楓、張揚、洪薇、紅星等都是一時之選。

蜜絲佛陀 特別創製

最時髦最新型的清雅貼切的美容品...

富有神奇滋潤元素！

清雅貼切如出天然是今春美容的最高準則！

蜜絲佛陀特別創製的花美美仙麗在美容界中獨步領先！

花美美仙麗是唯一最完美的含有神效滋潤質素的液體美容品！

質地：輕盈流麗，用后：貼切無瑕

粧成：天然清雅

一經試用立顯芳容清雅妍麗如出天然人人愛賞不能自已！

仙麗 常備四種花美美色澤

FASHION MATTE

Sheer Genius

MAX FACTOR

©1963 MAX FACTOR & CO. ALL RIGHTS RESERVED UNDER INTERNATIONAL COPYRIGHT CONVENTIONS

頭痛欲裂！

「安你神」止痛藥片

止即服即

ANACIN TABLETS

家居旅行・必備良藥

「安你神」止痛藥片由四種經過徹底試驗的止痛藥品，以科學方法配合而成，是一種良好而安全的止痛退熱藥；其功效迅速而持久，特別適合於一般人服用。

主治：頭痛神經痛風濕背痛牙痛、傷風及流行性感冒等症。

美國白宮大藥廠出品

總代理：可大有限公司

香港德輔道中九號四樓一一一室・函索即寄說明書及樣品備有

油麻地街坊會

籌款義校及福利經費演出大會獻演

總理黃炎・呂楚雲・顧問成多娜

非凡響劇團

禮聘李少芸先生主理劇務

何非凡 余麗珍 梁醒波 柳鳴鶯 李楊伯 靚次伯 九紫江 江若果 李少紅 駱桐駒 任冰兒 陳錦棠

李紅棉 客串、暨全體藝員拍演

即(廿六)日開演

日場：風雨泣萍姬 合演

夜場：雲蝶懷香記

明(廿七)日預告

日演：販馬記

夜演：冷艷寒梅二度開

演出地點九龍佐敦道佐治公園

定座電話：六四七六〇 六四七六九

票價：日場由一元至五元五毫半 夜場由一元半至十元

明天大獻映 九龍大華九龍院

寶華影業公司出品

最新武俠巨片 最緊張刺激 人入迷！人入勝！

導演凌雲

火燒紅蓮寺

主演 梁寶珠 ... 伍秀芳 ...

七彩 特技 ...

惠刊本報廣告者請撥電話二弍一六零

今天 樂都

東京夜春色 群星薈萃，萬紫千紅皆遜色！

來弃爭妍，七情六慾盡生香！

今天 明 金陵 國民 金都 明星 新都

最後兩天 今明 任劍輝 余麗珍

玉龍太子出家 全部伊士曼七彩

黃金 京華

最後兩天 欲看從速

妙人妙事

陳厚 丁寧 杜娟 顧媚 金銓

導演 王月汀

下期 第二春

京華・樂都・黃金

後天盛大聯映

預售門票

第二春

李麗華 杜娟 關山 喬莊

歐陽莎菲 馬笑儂 林楓 李允中 合演 文愛蘭 合演

編導 羅臻

沒有遊過，沒有過而落有人的心不遊過人們的人不合

宏揚偉大的母性 指示愛情的真諦

寫盡了男女愛情的堅貞也寫盡了人間的悲歡離合

春天來了，春等待了十八年，沒有遇過愛情祇是第二個春的臨

SHAW SB SCOPE

樂・快・滙老百・都麗　華大・聲樂　慶普　聲麗・都皇・后皇　宮樂・台舞・利　華豪・華新

今天盛大獻映

新藝綜合體！特麗七彩！

羅拔韋納 泰莉摩亞

太平洋生死戰

Between Heaven and Hell

CinemaScope

森林戰 沼澤戰 機動戰 白刃戰 消耗戰 決死戰 渡海戰 敵後戰 肉搏戰

二次大戰美軍在太平洋區內浴血苦門兩期史日太

連日全院滿座

每日三場 請早定座

美司公萬千金巨 聯美

片激張門命地天製元萬

七彩特藝

EXODUS

好國英雄

保羅紐曼 伊華瑪莉 沙爾明尼 彼得勞福 格里哥烈 羅富李察 芝露哈 李曉夫高來

破封 鎖線 打劫 監獄 到處 爆炸 神出 鬼沒

今早 大海盜 大華 無敵飛船

今天四場 續映

滿

第一部歌唱片！第一部彩色片！

楊乃武與小白菜

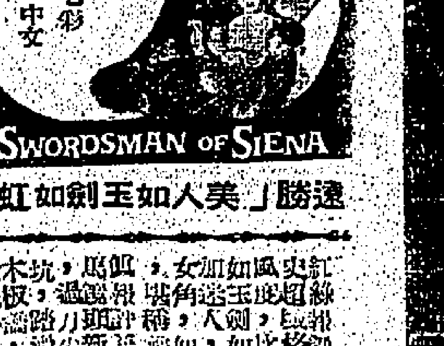
片上對白字幕

全用香港實物

雙劍盟

果然名不虛傳 觀衆同聲喝彩

越映越旺・第十三天



神龍劍俠

SWORDSMAN OF SIENA

遠勝「美人如玉劍如虹」

今天第二十一天！

大導演！李湯遜新傑作

大明星！東尼寇蒂斯 尤伯連納

大場面！耗資千萬金元

大製作！綜合四部巨片

烽火霸王

TARAS BULBA

連大雄衛氣山 場戰師剌壯河

國第一家 的詩史

今天繼續獻映

雷影皇帝 羅蘭士奧利花 香港影 莎拉美絲 合演

威尼斯影展榮譽獎

全港輿論讚美

最佳男女主角 最奇情的故事

TERM OF TRIAL

師生戀

十六歲小姑娘 一張裸體照片 毀滅了一個好人

未成年女學生勾引老師

駭人聽聞故事

耐人尋味・引人入勝

港九首輪影院聯合廣告

電視探病與診症

在現代化的醫院中，病人是被很細小心偵察的，藉此幫助醫生診斷病狀，和對症下藥。

因爲，不論醫生如何小心、體貼和安慰，但當他去到病房時，無疑的，會令到一些病人失掉了勇氣，神經緊張起來。等到醫生出現時，他們便會吶吶不能說出話來，神經過敏，顫抖；或者無法可想地與他過度，因此對於大夫的診斷一無幫助。

如果病房內裝設了「秘密眼睛」——例如暗藏的電視機——則醫生也許更清楚地知道了病人的狀態。那麼，他可以由他觀察床上靜臥的病人，研究每一位病人的起居、飲食，或接受醫治方法（如他身體姿勢等）種種皆爲自然的姿態，而不致過於在那時那種病人害怕或偏促不安的情形。

在美國新港附近的新醫院內，已經裝設了此種「假探」病人的電視機，成本達三千五百美元。那兒的大夫，可以在總控制室的桌子旁邊，觀察病房的情形，及病人對於護士工作的反應。

這種情形，實在可能做到對病人的暗中偵查。因爲，已對醫病與救治有莫大的幫助。那家醫院試驗的結果，已經幫忙了不少大夫對於神經病人所用的鎮靜劑的效果加以判斷。在某些例子中，正如電視上看到的，有些鎮靜劑的效力祇維持了一個極短的時間。初時，而大夫們則在事務所內細心研究病人。一班白衣天使都不高興被自己見不到的偵察着，所以醫院方面已加以改善；而在病房的電話上響三聲，表示護士小姐留意，電視機快會開動了。三聲響後，電視機便暗中查房。

將來，也許在不久的將來，當一個病人去見醫生時，他由招待室中踏入了診所之外，醫生已經知道了他的病狀，使用電視機來幫助醫治。此種巧妙方法，在將來更是無止境的。也許，若干年後，千百里外的病人，祇要踏入了電視機，便可以由相距很遠的大國手加以診視和開方了。（阿占）

市声

徵稿

本版歡迎投稿，如屬譯文，請註明出處，如須退稿，請附貼足郵票退件信封。

LOLITA

沈醉海棠紅

納保高夫原著　南汀譯

史德威究竟搬到那裏去呢？現在，我到那裏去查訪呢？我把手捏揑我的下巴，我把手搔搔我的頭皮，在這無辦法之下，惟有步出一個老婆婆來，她說：「你找到那士多店問問吧！」她指着離此地不遠的一間士多店說。我走到士多店去探問，那個似乎是老闆娘的婦人對我說：「門牌我可記不清了，在李瓊道的最後一間就是了。」

這是容易找的，我祇有依照她的指示，向離科學市中心區約一哩的李瓊道去。

納然，這是貧民區呀！衛生環境惡劣，我好不容易，才找到最後一幢房子。

我把汽車停下來。我的心房跳動得十分厲害，當我看看腕錶，正是下午二時正。我全身的脈搏似乎在燃燒起來，我把手放在衣袋裏，我將要有所行動嗎？我是正於自衛嗎？我自己也無法說明了。

× × ×

我走出車廂，行近那間破房子的大門，沒有太陽，也沒有生氣，陰森森的，我心頭怦了一怦，我伸手去按我們的門鈴，我聽到微弱的犬吠。

門開處，出現一個顏容憔悴，胸頭凸起的女人，她穿着褐色的孕婦裝服，她把粗糙的手扶着大門，她沒有出聲，祇深深的呆望着我。

呀！她就是史德威夫人了！她就是羅麗塔，我失去了三年的我的女兒了！

「呀！」她驚訝地說：「是你！」但，我的眼淚幾乎沒有淌出來，但，我的眼淚已不住的向心裏倒流了！我祇木然地站在那裏。她沒有再說話了，但她的……

從那裏說起呢？「你丈夫在家嗎？」我說時，我的手在衣袋裏撫摸我的手槍。

當然，我是不會把她殺死的，我是不會這樣忍心的！我怎會這樣忍受？我是在深愛着她呀！雖然，她已無從當年的少女風韻了，我還是深愛着她呢！我無負於她，她也無負於我呀！

「請進來坐坐好嗎？」她終於說出她第二句話了，而且用最親熱最殷切的聲音說出第二句話了。

她斜倚着那個剝落的大門，她輕輕地走前一步，她微笑地望着我。

這是三年來沒有聽到的聲音！這是三年來沒有看到的笑容！我眼前，突然閃過異樣的光輝，這光輝，幾乎把我照得有點暈眩了。（一〇九）

山川人物

杜子美詩能止瘧

頤習

人謂少陵詩能止瘧，然有時驗，有時不驗；又謂能止瘧，不過將病者精神移注於時而已。今之所謂精神療治，庶幾近矣。

唐代開國之初，即以聲律取士，由是詩之盛興，至此臻於全盛時代，唐詩流傳計有四萬八千九百餘首，成名詩人逾二千二百餘人，其中帝王、后妃、將相、士大夫、和尚、道士、倡伎皆有，包羅萬象，故胡應麟謂「詩至唐而衆體悉備，亦諸法畢臻」。攝言之，從詩經、楚辭、魏晉、六朝迤邐而至唐代，成爲燦爛之大結穴，古來所有者，無不有之；古來所無者，另創新格，窮天工，窮人力，尤爲巧奪造化者。李（太白）杜（子美）尤爲人所推崇，白居易云：「唐興二百年，其間詩人不勝數，詩則李杜，其翹楚者也。」杜詩至北宋，好詩之士，尤得普遍欣賞，蔡寬夫詩話云：「三十年來學詩者，非子美不道，雖一時學之，崇尚杜詩可見。」世之謂杜詩能止瘧，蓋瘧疾乃週期性，醇愛杜詩，取所愛讀之，則心恬神適，疾不覺自忘，非眞能止瘧也。或曰：瘧痛，原屬氣不舒鬱所致，杜詩氣盛萬千，牢山老人所謂力能排天斡地，非關較色者也，故讀之令人氣旺，氣旺則不痛矣。」然則杜詩能止瘧，則止瘧之說，亦非盡誣。今之所謂精神療治，庶幾近矣。固無足異。凡吟誦詩者，偶遇小瘧發，盍一試焉。

人魚與娃娃魚

我國古籍曾記述人魚，遠在宋代，那時有人去高麗途中，在海面看到穿紅裳的婦人，而其形狀又像魚，瞬即沒於海中。當時大家稱它爲人魚，後來外國傳說中，也有人疑爲鬼神出現。不獨是我國，後來外國雜誌上也有同樣的記載。那也難怪，一般人初見罕有的事物，難免故作神秘，加以渲染，也可能由於此，故有這種離奇的說法。

到了近代，人魚已失去神秘性，其眞相已大白。所謂人魚，實際上並不是魚，而是一種海豹，屬哺乳動物，北界各處都有發現，三十多年前，台灣漁人曾捕過一條，效用比魚肝油還大；皮厚約一寸，可製作盾牌，或用來造鞋。

人魚學名海牛，身長約六、七尺，呈灰褐色，無鱗，有疏落的短毛，前肢特別發達，長約一尺半左右，頗像一雙手臂，常常抱住出世不久的嬰兒，在海面哺乳，叫聲也是如此。

人魚對人類頗有益，牠的肉可食，味道雖不能算美，卻也不十分難吃；脂肪可以製油。

但是，人魚的稱謂在「山海經」所載的另有一種，那是鯢魚，其發音嗚嗚然如孩子啼哭，因此又名娃娃魚，也稱孩兒魚，一般人也有稱作人魚的。

鯢魚是水陸兩棲動物，長約五、六尺，全身呈灰黑色，無鱗，頭部極大，扁闊形，尾很粗長，腹部生了四隻腳，走路時很像常見的蜥蜴。

據「本草綱目」說，鯢魚有兩種，一產在溪澗，另一產在江湖，並有能上樹捕食鳥類。鯢魚捕食鳥類時施用詭計：口中含了一些清水，然後爬到樹林茂葉中間，把口張開，身體僞裝，有些鳥類不察，口渴時飛去吸飲，即被它吞入口中。

鯢魚的肉也可供食用，脂肪可製燭，相傳秦始皇墓中有長明燈，就是用鯢魚的脂肪煉成燈油的。

近年不少國家的動物學家都主張，無論那一類的人魚，皆應受到保護，因爲人魚畢竟罕見，而且繁殖率不強，如不禁止捕捉，將來也許有滅種的一天。（北客）

婚俗獵奇錄

在剛果有一種奇怪的婚俗，當新娘將近禮堂時，可聽到一種悽厲的哭喊聲，新娘全身被綑，衣衫被撕，被親打得遍體鱗傷，她拖帶拉的被拖進禮堂，一到禮堂，新郎便溫柔的替她解下綑繩，替她換上禮服，然後才完成婚禮，這也是一種怪婚俗呢！

德國農村中的婚俗也很奇妙，當牧師主持婚禮時，必叫一對新人互相交手，而新娘一定要爭着放在上面，表示她要騎在丈夫之上。

瑞典和芬蘭，當婚禮進行時，新郎要跪在地上，新娘把一隻腳放在他面上，表示他永遠在她的腳下稱臣，一輩子都聽她的話。

非洲有若干部落的婚俗，仍然保持一些野蠻粗暴的婚俗，在婚禮中，新郎必須當場在觀禮人面前殺一頭猛獸，證明新郎是能幹的。

非洲卡的偏族的處女，否則新娘便將活活被埋在地下。婚禮完成之後，新娘在婚宴會上，首先由長被處女處，使一一和觀禮的男賓們發生關係，所以新娘在結婚的兩、三天往往是精疲力盡的。（阿斑）

杜牧

南宮博著

內疚

杜牧隨手取了一封看，封面上寫着的是自己的行蹤，最後是平安兩字，他再看第二封，第三封——每一件都是一樣，那是自己所到的長街妓院名稱，以及宦水號，明白地列着出入的時間，最後，又都是平安兩字。

杜牧恍惚了，反身向牛僧孺跪下，感激於心，不能出聲了，而牛僧孺，卻很自然，一揮手說：「牧之，此去長安，希望你自行珍重，謹慎。」說完，他溫婉地將杜牧扶起。

一個長官，對自己的愛護與關心如此，在感激之餘，使他自慚，他想：人們如此關心我，而我卻自顧到這一步田地，在揚州，我作了些什麼呢？

揚州的生活，臨結束了，杜牧在最後的時刻，自悔着這一段荒唐的歷程。

這是一個荒誕綺豔的夜與消散之後的空虛；在此之前，他全然不知自己有此空虛。

從牛僧孺府中出來，他茫茫地到公解，囑咐了從僕，轉入宿處，對着窗，發怔。

他想：「我應該從頭回顧——」

他想：「今天是一個結束——」

臨風，他打了一個呵欠，昨夜，他睡眠不足的時辰，但是，夜來的興濃的際遇，是不容易忘卻的。

他想到美妙的一切——他想到娟娟的媚……

他又想到十寬娘……

打着呵欠，他向晴朗的天宇自語：「我在離去之前，爲她們做了這件事。」於是，他又聯想到娟娟道德錢的來源，在回憶中，他發覺她們所說的錢的來源是含混的，不過，他又立刻釋然了，這對自己有什麼關係呢？

不過，他又有新的渴慕的遺憾，他遺憾自己終將捨她們而西上長安。

想到離別，他無然了。

在心理上，他是不捨得棄她們而去的，可是，他又有什麼能力不棄她們呢？

情，是虛空的，情必需實現了，「唉，我會負了她們……」一個背影，在官場中跳躍。

他渦亂了，終至徘徊，不知如何是好，時，他取出那一張銀票，命從僕夫持去還，午刻，牛僧孺又派人來找他了，邀他同進午餐，那自然是與他進京有關的，他祇能暫時結束自己的心事。（九〇）

春遊

社東拉西集　南疊

「被遊遊，柳依依，孤村芳草合，斜日杏花飛。」這首詞，活是一幅春色的圖畫。憶起這首詞，使我想到新界去逛一次。這兩年新春，的人似乎特別多，新界春色如何，與我懷思，總是郊外，車站到處是提攜，平時出入已不容易，過日尤其是「車如流水人如龍」。記得元旦渡海，花了幾個鐘頭，實在可怕。看來，今年春遊之念，恐又不易實現了。

拜年，罷是指東，已花了幾個錢。

拜想：這十多年來，佈促孤島，所謂「遊」，不過咫尺，見不過井底。祇惜我不是樣樣感到新奇的小學生，尤其深味詩詞的人，另有一種寬的；在郊郊，的確非有依依之柳，和孤村芳草，斜日杏花，酒旆在望不可。而新界，近幾村也洋化起來了，那兒會看到柳依依，芳草萋萋？那裏有什麼「一色杏花紅十里」？青山外祇有洋房，那裏有酒旗？這種「西化的春色」，恐究和我們的口胃不同。假如是一幅畫，是一幅機不調和的不中不西的畫，把寃詞題上去，更是不倫不類。

所以，我覺得遊與不遊，也無所謂。祇是終年在這個密麻麻不見天日的都市中呼吸着，人實在覺得呆了，無論如何，郊外會有一點春色。齊宣王祇見到旋轉的牛，沒有見過在田裏的牛，所以他自承「吾憎不能遊於是」，所以祇給南郊先生瞻過。趁着這刻說有牛，我覺得到新界去見見，之到快活谷去看馬有意思得多。我們到底不是生長在這都市大都會的人，對於往清漿尺高的洋房子，走着眼花繚亂的街道，聽着震耳欲聾的聲音，實在有點不慣。這是否就是「文明」，可不必研究，但我們原來的居處，至少不能算是斷叛。像上面寃詞所描寫的，恐怕所謂文明國家的大詩人們也會心渴嚮往吧？而我們千數百年前的詩人，已經多對這種題材了，在香港，會有這種題材嗎？不得已而思其次，說春色，說春遊，在這個界去吧！

這說也可憐，對的，十多年來，可斷正多。而且，要遊遊新界，一種損失，高興也就打了折扣，這不又是可憐嗎？於是我又想到過去的春遊，我們廣州人，少不得花埭、沙河、白雲山，不管雅好俗好，眞個春色無邊，春宵苦短。雖到要寫宮詩，題材多得很，絕不致如我目前所寫的十首竹枝詞，春宵祇有一分半分，倒是充滿的牽恨。說到俗一點，到北郊賈漠茶寮開其一局，俗之中還帶一點雅味。然而這十多年來，徒勞夢想而已。

何時歸去作春遊？但怕此時遊伴能策杖相隨者不會有幾個了！

蘭花幽夢

殷頑遺民著

第十五回：風闕難留·解冠易碎　抗懷返北地·抱恨走南州

板垣同原田簡直把德王看成神仙，宴會後，兩人去見小磯國昭，報告德王的情形。

小磯也頗爲動容，說道：「料不到蒙古有這種模人才，明天我請他吃飯，再談。」

板垣說道：「參謀長可是要留心，這個人才我們若是拉不過來，使他變成了抗日分子，倒是一大障礙。」

小磯笑道：「你們兩位同他談過，沒有一點效果，我一個人，也沒有旋乾轉坤的能力，祇是將個人事，作一分算一分了。」

原田說道：「假若德王一定不肯遵從軍方意旨，我看不如放虎歸山，或把他害死算了。」

小磯一瞪眼：「這叫什麼話，我們在國際上的威信已經降到零點，萬不能再作壞事，招惹舉世攻擊，況且蒙古人才也不止一個德王，害死了他還有別人出來，徒然增加人的仇恨，以後也沒人敢再來了。」

原田笑道：「我想的這個辦法也並非[illegible]我一人的創見，我們過去曾經試過，結果並未出麻煩啊！」

小磯搖搖頭：「此一時，彼一時了，決定一個政策要從個大局着想的。」

板垣笑道：「無論如何，參謀長還在德王身上打個主意，這個人實在是個人才。」

隔了一天，小磯以關東軍司令官菱刈隆的名義，請德王吃飯，全體關東軍高級將領出席作陪，菱刈也到場酬酢，和德王談得十分投機。菱刈這個人是個樂天派，兩杯酒一下肚，什麼儀式禮節都忘記了。他早已聽說德王槍馬嫻熟，思想敏捷，蒙古第一等人才。當時拍着德王肩膀說道：「王爺，你到滿洲來吧！目前的軍政總長還在虛懸，王爺若肯來，我可以向政府推薦，任命王爺爲軍政總長。」

德王不料菱刈如此胡塗，祇有說：「感謝司令官好意，不過，此地氣候對我不適合，住下來可能會生病的，所以我還是回去好些。」

小磯笑道：「王爺不要誤會，司令官是說笑話，我們祇想王爺能建立起一個強大的內蒙古，與滿洲唇齒相依，若是留王爺在此，就大才小用了。」

德王無話可說，祇有陪着乾笑一陣。

飯後，大家都走了，小磯把德王引進小客廳坐下，祇有他們兩個人。小磯說道：「我們對王爺的文才武略十分欽佩，我們也決不敢勉強王爺作你自己不願作的事，不過，日本對內蒙絕無野心，所以我們希望王爺縱不親日，也不要反日。」

德王笑道：「參謀長放心吧！我要反日，敢到長春來嗎？不過，板垣先生同我談的問題，未能顧全局，參謀長實在通達事理，欽佩的很。」

兩人一開始就談的投機，德王個性爽快，把內蒙古目前情況，和盤端出。

小磯笑道：「王爺，我不是挑撥你同國民政府的感情，我總覺得你們應該有個打算。」（一〇五）

半靜寂地帶

丹尼

由美抵港度假，下週至少將有二十個千萬富翁及五十個百萬富翁，另數百個小富翁。他們最感興趣的，可能是皮包車與木器、紙扇之類而已。

×

有牧師發起戒酒會，據說：喝酒本身並非道德問題，而是一種可能的病態。

×

爲了加速有效治療，似由醫生發起更佳。

×

台灣內政部通令一律不准用簡體文字。「台」字如果一定要寫「臺」字，書記及錄事老爺苦哉！

×

中共通訊社，說中共最近宣佈百多個叛擒分子，已被「摘掉右派分子的帽子」。

×

可知那些「帽子」，不過是中共替他們「戴上去」而已。

×

倫敦一個被稱爲世界富翁的美國商人，他每小時的收入達一萬一千餘元。他說：千萬富翁的苦悶，就是人們都敬而遠之。

×

關鎖房門數鈔紙，應該是樂趣之一呀！

今日播音節目

香港電台

[illegible]

商業電台

[illegible]

麗的呼聲銀台

[illegible]

麗的呼聲金台

[illegible]

麗的映聲

[illegible]

澳門綠邨電台

[illegible]

分類廣告

民間頑症驗方著者 潘柏

方佗中醫師 廿年經驗 婦兒專科

劉仲明醫師 風症 脚軟

錢茂生 留日醫學博士

尿病 保證斷根

簡鳳簫 婦科 精理 久婚 不育 避孕

耳聾機 掛耳型·眼鏡型 小腸氣帶

陳劍秋醫師 皮膚 正牌老醫

癬

尿病 風濕 無效還銀

余日初醫專 外皮 雜症

史達生醫精 痔瘡 痔血

久咳哮喘 保證斷根

健胸 隆鼻 巴黎整形院

洪冠洲 耳喉 鼻腦 專科

李冰妍專醫 婦科 精通滬粵京語

牌 掃 鐵 好外科·膏藥白

黃華湛 專門 痔瘡 無痛·脫痔·永不復發

鄭達明名醫 尿病專家 一服根治

洪亮醫老 鼻耳 照驗免費

葉芳友專理 婦科 剪報驗孕 到診即有免費 如即是否

葉柏衡醫專 痔瘡

李瑞英 痔瘡

彭錦棠中醫 暈頭 心跳有生命危險

唐玉霞 月事 不調 未來 立判 喜閉 免費檢驗

朱辰東醫專 頸癧 瘰癧·流注·痰火

羅四維婦科

健胃強身 VITALOO 補血聖藥 維他露

上門治療 癱

狐臭 疤痕 曲綫

康寧整容所 雙眼 隆鼻 面容

贈送 高血壓 特效藥

各地通訊

粵旱象繼續惡化
各地山塘水庫缺水或枯竭
中共又實行封江堵河故技

【中央社訊】粵省旱象在繼續擴大，並繼續向惡化發展中，給春耕帶來困難。

據中共「新華社」廿四日報導，廣東地區，從去冬到今春，雨量不足，各地的山塘、水庫，均告缺水，有的且已枯竭，江河流量也比去年同期少，給當前浸田、育秧等工作帶來困難。據指出，目前旱象，以粵東、粵西和中部最為嚴重。

粵中共搶救乾旱威脅，現採取封江堵河的故技。據「新華社」說：「汕頭專區」的韓江、榕江、練江和鑑河，已關閉截斷，珠江三角洲的順德縣，就近築堵了三百六十多條小河。

閩省旱象，據「中國新聞社」廿四日消息，也不下於廣東。據稱，不少地區，自去年十月以來，就沒有下過雨，旱情威脅春耕的進行，該社說，目前九龍江西溪，已築成一條六百多米長的攔河土壩，蓄水抗旱。

【中央社訊】從種種跡象證明：粵省春耕，存在嚴重的困難。困難的一部份是由于乾旱，另一部份則是人為的。

據中共「新華社」說，粵共最近從省、專區及縣的各級機構中，派遣三萬多名共幹下鄉，企圖克服春耕生產中所存在的嚴重困難。

去冬以來迄未下雨
大陸各省均患旱
中共要求各省市領導共幹
把抗旱作為首要任務看待

【本報訊】綜合北平「人民日報」和「新華社」消息：華北、西北、西南和華中的十七、八省區，發生相當嚴重的旱象。中共在這些地區，已把防旱抗旱，作為當前備耕的第一個中心任務看待。

據悉：華北北部旱災地區，主要是河北、山西兩省各部，以及北平市郊區和內蒙古一部份農業區和牧業區。「新華社」在消息中說：華北地區在去年嚴重秋旱之後，繼之而來是冬旱，華北北部尤為嚴重。這些地區去年秋多雨雪稀少，今年以來又基本無雨無雪，一些土壤墒情很不好。

報導北平郊區農業情況的消息說：北平郊區去年遭受到四十年來未曾有過的嚴重秋旱，入冬以來，基本上未降雨雪，旱情仍在繼續嚴重中。因此中共已要求各該省區的負責共幹，一定要將防旱抗旱工作，作為當前頭等重要的中心任務推動。

中共已正式下達緊急「通知」，要求各部門共幹，全力投入于防旱抗旱活動中。

山西省中共已在各縣，發動農民積極進行春灌。由於旱象嚴重的影響，以致晉南洪洞、永濟、內城等九個縣的麥苗發現有銹病、紅蜘蛛等病蟲危害。

陝西也同樣發生嚴重旱象，但中共未透露實際情況。

浙江省的旱象也很嚴重。據稱：浙江省各地從去年十二月以來到現在的兩個多月期間，普遍沒有下過透雨，對於油菜、豆、大小麥等越冬作物，造成極為不利的影響。

「新華社」自成都發出消息稱：四川省發生相當嚴重的旱象，特別是川東、川西北各地的旱情較嚴重，不僅使小春作物的生長受到很大影響，同時，也給大春備耕工作帶來很大的打擊。

江西省各地從去冬以來，已有五十多天沒有下雨，將使今年春收作物嚴重減產。

據南京消息：自從去年九月以來，沒有下過一場透雨，各地已出現程度不同的旱象。

據南京消息稱：從去年十二月中旬以來，江蘇省全省雨量稀少，在這一時期，強烈的冷空氣連續侵襲，形成長期的乾凍，大部麥田出現旱象，致使小麥、蔬菜等夏熟作物枯黃。

上海市及郊區各縣從去年十二月三十一日到今年二月六日的三十八天中，一直滴雨未降，中共說這是歷史上少有的現象。

湖南的冬旱持續了二個月左右，旱象嚴重。湖北冬旱持續了四十多天，鄂南和鄂西北的旱情迄未解除。

湖北省的冬旱，也已持續了四十多天。安徽各地從去年底以來，一直沒有下雨和下雪，發生嚴重的旱象。

貴州省自去年十一月起，一直雨雪稀少，出現冬旱，影響夏收作物的生長。

上述十幾省的旱象，及強大寒流的侵襲，對於今年夏收作物，造成致命的打擊，今年夏荒，已屬不可避免的。

投共分子陳銘樞
因賦詩惹禍
經中共改造六年
始摘去右派帽子

【中央社訊】中共在廿四日宣佈，陳銘樞與龍雲、張奚若、黃琪翔等一百多名右派分子，已被摘掉「右派分子」的帽子。據說：對於這些人的思想改造，已經「改造好了」。

陳銘樞是「民革」中央常務委員，在一九五七年十月間，因賦了兩首詩而被中共指為「右派分子」的帽子。

陳銘樞的詩，內容是：「相隨上下……不落底中一……今日是非昨非非……」另一首是：「……九州……赤標天下……」

中共認為後一首詩中「赤標天下歸一」一句的「赤」字，是指「共」，「標」指「旗」，是暗示大陸快要變色，中共政權將要倒台。

泰警方在佛統府
破獲製毒機關
獲毒物值二百萬銖
先後拘捕嫌犯三人

【本報曼谷航訊】泰國警方廿二日又在佛統府破獲一個大規模的製毒機關，當場抄獲價值二百餘萬銖的海洛英及原料，捕獲嫌犯三人。

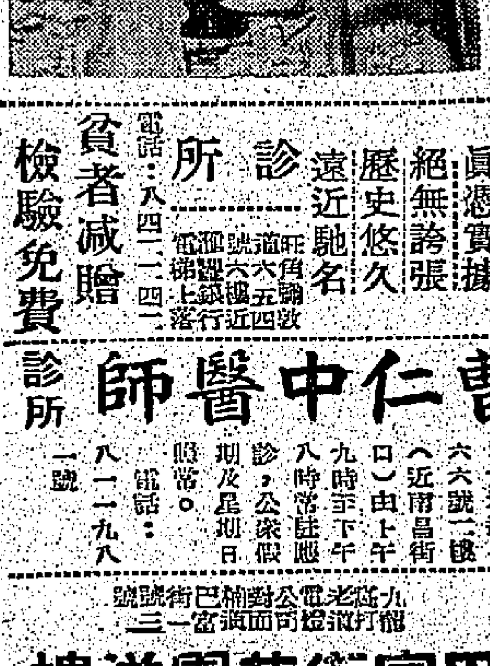
泰國首屆國際商展悲喜劇
本報駐泰記者乃汶良

【本報曼谷航訊】泰國第一屆國際商展，自二月一日開始，已于十七日閉幕。這次商展雖屬私人主辦，但參加展覽的國內廠商，卻也十分踴躍，入場的遊客共超過七十萬人，情況熱鬧，為近幾年來各種展覽所未有的盛會。

中華民國廠商原擬參加此項商展，並非由於台北方面的聯繫，而是由泰國政府舉辦的時候，由中華民國政府通過駐泰大使館協助，在中國的立場上，下達當局的邀請，中國廠商參加一項中國文教展覽，以代表中國官方在商展會場展出，但此一展覽因故未能實現。因此，中國商展的開幕，只有一個小小的攤位而已。外國參加此一商展的，有日本、美國等國家的大使館的展覽和表演，以及美國新聞處及日本觀光協會等機構，也在會場設有攤位。

商展中最引人注意的一個節目，是選舉「商展小姐」和「時裝小姐」。「商展小姐」由觀眾投票決定，「時裝小姐」則由主辦當局聘請評判委員評選。結果「商展小姐」由來自泰北的美人當選，「時裝小姐」則為……

一方面是遊客購買力有限，除極少數攤位外，大多數都是門庭冷落……



圖片說明：泰國首屆國際商展會中選為時裝小姐的詩麗達小姐。

上海市留美華僑家屬
被中共強迫進行反美
並去函家人滙款接濟

【大道社訊】有一千多名居住在上海的留美學生（這些人都是大陸陷共前赴美留學的）家屬和少數美籍華人，現在都已集中起來，最近被中共集中起來，舉行了一次所謂「聯歡會」……

受印尼艦艇拘捕射殺威脅
馬來亞漁船不敢出海
吉胆巴生等港漁民均叫苦連天

【本報吉隆坡航訊】自從印尼政府宣佈對馬來亞聯合邦採取敵對政策態度之下，馬來亞漁民受到嚴重威脅……

南越建祥省長
險遭越共狙擊

【本報西貢航訊】據南越軍方公佈：越共……

全港獨一 日本痔科
（目前痔瘡・真正無痛・最佳痔法）
無痛新法
首創人：苗樂天 專科痔痛
重要說明

恭頌 曹仁中醫師 愈我哮喘

榮譽鐵証　頑痔聖手　驅痛神速　著手成春　醫術精深　仁心仁術　壽人壽世　醫國醫人　真憑實據　絕無誇張　歷史悠久　遠近馳名

曹仁中醫師 診所

巴富街花園洋樓

深水埗街市對面
崇源置業有限公司

章記

灣瓜土

忠信大廈　潤大洋樓　分層出售　忠信置業公司

工商日報分類廣告
每段 大字四個 小字四十個 每天二元 上期收費 不折不扣
銷數廣 效力大 收費廉

利成置業有限公司

大角咀道　啓明街　通菜街

金興大廈　大興唐樓　興祥大樓

五聯大樓　五豐樓　五昌樓
五聯置業公司

昌興置業有限公司
獨立唐樓　南昌大樓　譚公大廈　金閣大廈　分層出售　旺角地點　分期付款

紫蘭樓　花園唐樓　分層出售

南海公司　昌興置業有限公司　半山屋洋樓　青山大樓　桂林大樓

承建公路　尖沙咀樓　平地出賣　石屋廉售　福士舊車

女司梯員　請收銀員　聘教員　誠聘教員　遺失聲明　遺失聲明　萬四仟五　二樓出頂　鋪位出頂　電器廉讓　吉舖廉讓　中峰出讓　鋪位出頂　餐廳出讓　旺舖出頂

袁樹生相掌　仁記介紹　鐵版數
她的聽覺已恢復 增你智 美國名廠助聽器
鴻昌窗簾布公司
影印文件　貨辦相　朱廣蘭　萬能角鋼

識英字　登門補習　建築工程　英語發音學　化粧科　儀態科　電髮科　招生　日語講習班　遠東日文　日用英語　建築繪圖 工程結構　官涌旅店　暖　永生隆棉胎　專劏貓蝨

領帛金　半邊鋪租　旺舖租廉　鋪面分租　兩房浴室　新樓招租　電話廳房　旺舖全間　地下廠房　寄宿生　嶺東裁剪學校　工程夜校

孔鳳禧婦科　西區事務所　承頂聲明　買屋聲明　買屋聲明　領福慰金　作社招致秘書　領福慰金　買石屋房